Published with The New York Times and The Washington Post

PARIS, FRIDAY, AUGUST 28, 1981

Established 1887

# Angolans Charge Renewal Of South African Attacks

From Agency Dispatches LISBON - South Africa renewed its attack amid intense bombing in Angola's southern Cu-nene province Thursday, according to reports here by the official

Angolan news agency.
Portuguese Foreign Ministry sources said unconfirmed reports indicate that the South Africans may be covering a withdrawal, but Pretoria refused to comment.

Angola said earlier Thursday that stiffening defenses by Angolan troops and adverse international reaction had forced a slowdown in the South African incursion, launched on Monday. "The aggressive forces now are trying to gam ume for a discreet withdrawa of troops and material." the news agency said in a dispatch from the Angolan capital of Luanda, monitored here.

South African planes reportedly bombed the Angolan provincia capital of Njiva (formerly Pereira de Eca), and heavy combat was reported on the outskirts of the city.

### Airport Reopens

South African military officials reopened the main amount at Ondangwa near the Angolan border to civilian traffic. The airports in northern South-West Africa (Namibia) have been closed to civilian traffic for the past four or five days. The Angolan news agency described Ondangwa as the center of South African Air Force operations in the area.

. **1** -

.T'46 T

10 m

, • a**4** 

Meanwhile, Angola formally asked for an urgent meeting of the United Nations Security Council, UN officials said Thursday. Security Council members were meeting privately Thursday night to discuss the complaint. Some Western nations are pushing for Secretary-General Kurt Waldheim to take charge of efforts to ease the crisis, since a debate would be acrimonious and possibly unhelpful. Mr. Waldheim interrupted a vacation in his native Austria to return to

New York: A previously scheduled emergency session of the UN General Assembly on the question of Namibia is due to start next week at the request of 50 African nations disappointed by the failure of UN elforts to dislodge the South Africans, who control the territory.

By Henry Kamm

New York Times Service

Sihanouk, Cambodia's deposed

chief of state, said Thursday that

he would go from France to Singa-

pore next week to meet with Khieu

Samphan, nominal leader of the

Cambodian regime that was oust-

Interviewed by telephone at his

home in Mougins on the French

Riviera, the prince said "it would

be saying too much" to state that

he was looking forward to meeting

a leader of the regime that killed

hundreds of thousands, perhaps

millions, of his fellow countrymen,

including three of his children,

when the Khmer Rouge ruled

March in Pyongyang, North Ko-

rea, where the prince was then in

exile. The meeting was arranged by

China, which has endeavored to

enhance the international accepta-

bility of the forces resisting the

Vietnamese occupation by adding

non-Communist elements. The

strength of the resistance lies large-

ly in the ultra-Communist move-

ment that is led by former Khmer

Rouge Premier Pol Pot and strong-

ly supported by Peking.

The two Cambodians met last

Cambodia from 1975 to 1979.

ed by the Vietnamese.

BANGKOK - Prince Norodom

Angola said that two motorized columns of South African troops backed by air strikes crossed the frontier Monday, destroying the town of Xangongo (formerly Ro-cadas), about 100 kilometers (62 miles) inside the country on Wednesday.

South African refused to give sion into Angola. details of the operation, but Prime Minister Pieter W. Botha reported that his nation's troops destroyed bases and arms caches of the guerrilla South-West Africa People's Organization. He dismissed as grossly exaggerated the Angolan reports of a large-scale invasion.

### Casualty Figures South African military spokesmen said eight members of its security forces and 29 guerrillas had been killed in recent operations. In a message sent to the United

Nations, Angolan President José Eduardo dos Santos said planes were bombing Canene province and the territory was under attack by 135 tanks, 140 transport and attack cars, 38 helicopters, reconnaissance aircraft, etc." Angola said forces protecting the provincial capital shot down one jet fighter-bomber and a helicopter, destroyed a tank and caused undetermined casualties.

The incursion has been condemned by the world's major powers including the United States, the Soviet Union, Britain, France, West Germany and China.

In his message to Mr. Waldheim, President Dos Santos urger the UN secretary-general "to take measures aimed at avoiding a confrontation of greater amplitude." He demanded the immediate and unconditional withdrawal of all South African troops from Angolan territory.

Angola also asked the Organization of African Unity to direct international pressure for a South African withdrawal. In London, British Foreign Sec-

retary Lord Carrington met with an OAU delegation, led by Kenyan Foreign Minister Robert J. Ouko, who called on him to seek urgent action over the Namibia issue and the present crisis. Lord Carrington assured the African foreign ministers that Western esse propaganda campaign by the countries continue to work on a authorities aimed at keeping the plan to bring peace and independ-

Sihanouk, Ousted Pol Pot Leader

To Meet Next Week in Singapore

Sources close to the leader of a

third Cambodian grouping, Prince

Sibanouk's former Premier Son

Prime Minister Lee Knan Yew in-

vited him, as he did the prince. But

**Coalition Government** 

lition government be formed that

would occupy Cambodia's seat in

the United Nations; that Mr. Son

San's group would hold the prime

ministership and a majority of the

ministerial posts; that the princi-

pal Communist leaders exile them-

selves; and that his guerrillas

receive sufficient equipment from

outside forces to match the present

overwhelming superiority of the

ered these demands "unrealistic"

in view of the disproportion of

forces. He said he would seek no

government position but might ac-

cept the presidency of a united

front, which the Khmer Rouge has

Prince Sihanouk said he consid-

mained non-necotiable.

ence to Namibia, British officials said. (Photo, Page 2.)

At the same time, British officials said progress in refining the so-called confidence-building measures seen as necessary for the success of the peace plan has been bampered by South Africa's incur-

Before meeting Lord Carring-ton, Mr. Ouko said that the OAU wanted the Western powers to step up pressure on South Africa to stop its attacks and to implement the UN proposals for Namibian independence. The UN proposals provide for South Africa's withdrawal from the disputed territory, a cease-fire, elections and a UN transitional presence.

U.S. Secretary of State Alexander M. Haig Jr. will confer with the OAU delegation on Monday in Washington, and the State Department said the meeting should be looked at in the context of what has happened in recent days in



**United Press International** WELCOME — Former U.S. President Jimmy Carter. right, was greeted Thursday in Peking by the Communist Party deputy chairman, Deng Xiaoping. Details, Page 2.

# N. Korea Fires Missile At U.S. Photo Aircraft

North Korea."

"one of several missile sites in

He declined to discuss any de-

tails of the SR-71's mission, such

believed to have fired at the plane.

sensitive, high-altitude reconnais-sance operations, Mr. Catto said.

**Posed No Threat** 

It is policy not to discuss such

### The Associated Press

WASHINGTON - The U.S. government said Thursday that it had confirmed that North Korea fired a missile at a U.S. reconnais-sance plane flying in South Korean and international airspace Wednesday. The United States denounced the incident as an "act of awlessness."

State Department spokesman Dean E. Fischer said: "We intend to continue to fly these routine flights and will take whatever steps are necessary to ensure the future safety of our pilots and our

Pentagon spokesman Henry Catto said at a separate midday briefing that, during the mission, the U.S. jet, an SR-71 Blackbird, was "always in international airspace and South Korean airspace." Mr. Catto said that the missile "undoubtedly" was fired from

wrong." Zycie Warszawy said.

ernment announced that it was

sending a team to negotiate with

the Solidarity branch in Radom

and that a threatented strike Fri-

day would therefore be called off.

Izvestia Charges Propaganda

viet government newspaper Izves-

sive propaganda campaign was

man news media to encourage

Izvestia, in a report from Bonn.

said the campaign amounted to

open interference in Poland's in-

Germany that were dissatified

with Bonn's policy of good neigh-

to whether the storm had caused

being conducted by the West Ger-

counterrevolution in Poland.

MOSCOW (Reuters) — The So-

In announcing the episode, the Pentagon said only that the crew of the SR-71 "reported sighting a contrail and subsequent air burst several miles distant." The Pentagon said the incident "posed no threat to the aircraft, which landed

Mr. Catto refused to say where the SR-71, which carried a crew of two, was based, but it is understood that these highly sophisticated strategic reconnaissance planes operate out of Okinawa

The United States has never acknowledged any SR-71 flights over North Korea, but there have been repeated reports of such opera-

ernment-society dialogue...Today Mr. Catto said, "We intend to we know that the press was continue to fly these missions and I know of no limitation as a result Solidarity also reported a strike of this incident." He said there had in a sulphur mine near the southern city of Tarnobrzeg. The gov-

been no alert of U.S. forces in South Koreal Asked whether the United States in any way provoked the incident, Mr. Catto replied: "No.

At the time of the initial announcement Wednesday night, the wording of the Pentagon statement indicated that the missile had been fired from North Korea, but did ria charged Thursday that a mas-

not say so specifically. However, the State Department spokesman, Mr. Fischer, said Thursday that there had been confirmation that "North Koreans fired a missile at a U.S. Air Force plane flying in South Korean and international airspace."

He said the United States views campaign was linked to a strengththis incident with "serious concern." He called it an "act of lawlessness...in violation of international law, the Korean Armistice borly relations with Socialist coun-Agreement and accepted norms of international behavior."

Mr. Fischer said the U.S. Command in Seoul had called for an Armistice Commission meeting Saturday "to protest directly to the North Koreans this violation of space. Nor would he say what type of missile the North Koreans were welieved to have fired at the 1953 armistice agreement."

South Korea, meanwhile, accused North Korea on Thursday of "serious military provocation" and warned against any further "reckless" actions. Defense Ministry spokesman Park Chong Shik claimed that the missile attack, as well as the reported intrusion of North Korean MiG jets over Paengnyong-do Island on Aug. 21, broved that the Communist

tary adventures." Mr. Fischer said the United States was contacting the Chinese and Soviet governments "to request that they convey our deep concern over this incident to North Korean authorities and that North Korea avoid any repetition of such dangerous activity.

North is always committing mili-

### High Speed

The twin-engine SR-71, which can fly at more than 2.000 miles (3,200 kilometers) an hour, is capable of photographing wide areas from altitudes of more than 80,000 feet (24,266 meters).

Mr. Fischer said there was no evidence of any connection between the Korean incident and the Libyan attack on U.S. aircraft off

the coast of Libya last week. President Reagan was not told about the Korean incident for 81/2 hours, a spokesman said Thursday, but officials stressed that early reports lacked enough information to enable the president to evaluate

the situation. Presidential counselor Edwin Meese 3d said that Mr. Reagan, who is vacationing in California. was briefed about the incident Wednesday by Defense Secretary Caspar W. Weinberger during a previously scheduled meeting at Mr. Reagan's ranch.

"The president was concerned about it, obviously," said Mr. Meese, who attended the meeting with Mr. Weinberger. "But there weren't really enough details yet from the Defense Department."

# Solidarity Threatens to Bar State Television

### By Brian Mooney

WARSAW - The Solidarity union threatened on Thursday to bar Polish television newsmen from its first national congress next week in an increasingly bitter feud with the authorities over access to the

mass media. The latest threat is part of a campaign by the independent trade union to ensure that its congress, beginning on Sept. 5, is reported objectively by the Communist-controlled media.

The press bureau for the congress threatened the ban after it said the state television had refused to attend a meeting to discuss coverage, over which Solidarity is demanding editorial control.

### New Strike Threatened

Solidarity has also threatened to call out printers on a new strike for six days and has issued a series of protests against what it describes country in a state of tension.

The Communist authorities have responded by accusing the union of responsibility for the tension and warning that they will not allow Solidarity to silence newspapers and broadcasts.

As the two sides continued to trade accusations. Solidarity spokesman Janusz Onyszkiewicz contacted the government spokesman, Jerzy Urban, but there were no substantive talks, the government press office said. 'Specter of Starvation'

Solidarity's national executive published a statement from its headquarters in Gdansk, which said the government's inability to halt the national crisis had placed the union under exceptional obligations.

It accused the authorities of clinging to the old ways of ruling before Solidarity burst onto the national scene during last summer's worker unrest.

"The propaganda campaign now under way is simed at ensuring that the majority of society never learns that the struggle now

### union's presidium said. The statement echoed the words of Poland's new Roman Catholic

going on is to save the country

from the specter of starvation," the

primate, Archbishop Jozef Glemp, who said Wednesday that a power game was being played at the expense of the nation. "Tensions and emotions are rising while poverty is lurking," the

primate said. The Warsaw daily Zycie Warszawy examined the situation from a different angle Thursday suggesting that far too often the words crisis and confrontation had been misplaced and abused.

### Paper Accuses Media The paper accused the official

media — thereby apparently including itself - of panicking and said the government and Solidarity were closer to understanding than confrontation

ternal affairs. The report said the ening of rightist forces in West It said re-reading the press since last summer's revolt was a frightening experience.

"Myths were created about our allies' hostile attitude to the gov-

# Voyager Camera Moves but Sends No Photos

From Agency Disparches PASADENA, Calif. — Cameras aboard Voyager-2 were partially restored Thursday with a good. hard push from scientists, who said there may have been a dust storm on the far side of Saturn at about the time the equipment was

disabled. The project manager. Esker Davis, said the camera platform problem has been partially corrected, but the mechanism was still not working properly.

"It did move, that was good news." Mr. Davis said. "We can move the platform, but the next question is to restore reliable operation. Reliable so it will go where we tell it."

Mr. Davis said the main concern was to restore the cameras fully before Voyager's mission when it arrives near Uranus in 1986.

Fred Scarf said a tape recording indicated there was a dust storm at about the same time Voyager passed by the far side of Saturn. He said it was possible noise on the recording occurred when an antenna aboard the multimilliondollar spacecraft was hit by dust

"I think the most likely explanation [for the sound] is impact." Mr. Scarf said. "I think these are dust particles." He did not speculate directly as spokesman said.

### the camera malfunction. iammed camera moved in response

to signals Thursday but was still not taking photographs of Saturn. "We need to carry out more tests, but time is running short to capture more pictures of Saturn before Vovager-2 heads away for

Uranus," a space official said. The camera platform, which sits on the end of a seven-foot boom, jammed late Tuesday while Voyag-. er-2 was flying on the "dark side" — the side of Saturn facing away

from Earth. Photographs of the planet were lost while the camera relayed blank pictures of space to the control center at the Jet Propulsion

### Laboratory here. **Engineers Relieved**

Voyager engineers were relieved but cautious when a ground command nudged the camera platform late Wednesday. The test was supposed to move the platform 1.2 degrees but it advanced by 10 degrees past the jamming spot, engineers said.

In a second test Thursday, the camera moved very slowly when going toward the jamming position but moved perfectly when going the other way, a control center

### He added that it was pointless to try to take photographs until the Space engineers said the camera platform was working properly again.

Scientists had planned to continue photographing the planet and its rings, now several hundred thousand miles behind the spacecraft until late Friday night. They said, however, that the its 4½-year journey to the planet

spacecraft had returned thousands of pictures and millions of individual measurements of the second biggest planet in the solar system. For its encounter with Uranus in 1986 engineers can point the camera at the planet by maneuvering the spacecraft instead of the platform, but this will use more nuclear fuel

The engineers said Voyager-2 had enough extra fuel to make 150 such maneuvers, sufficient to relav back a substantial number of pic-

Pictures of Saturn's northern hemisphere showed a brownish spot, measuring about 6,000 miles by 3,000 miles, which scientists said appeared to be wind drifting from west to east. Scientists also found packets of

Mr. Davis, said Wednesday night that the clatform could have been damaged if the spacecraft was hit by dust or dust particles.

gas caught in the jet streams above

The spokesman said the admin-

istration would be working hard to

get Congress to lower spending

He also said Mr. Reagan may

use the threat of a veto for any ap-

propriation bill that carries what

the White House considers 100

much money for the financial year

ceilings in the months ahead.

But, he added, engineers still did not know what caused the camera platform to jam. Mr. Davis said various instru-

ments recorded strange readings while Voyager-2 was behind the planet, plunging through the plane of its rings made up of orbiting chunks of ice and snow, although it passed beyond the rings them-When it reached the level of the

rings, a plasma wave sensor "just went crazv," Mr. Davis said. One possibility, although not proved, was that Voyager-2 was struck by some kind of electromagnetic While engineers labored to re-

store the camera function from a billion miles away, scientists rejoiced that the problem occurred too late to do serious harm to the scientific mission.

Officials said Voyager-2 would be able to carry out its missions to Uranus in 1986 and Neptune in

Because most of the gathering of important scientific data took place as Voyager-2 approached Saturn before the failure, the mission was "something like 99 percent successful," the leader of the photography team. Bradford Smith, said. "I'm glad it happened when it did and not a day, or even

The spokesman said the admin-

istration cannot cut congressional

authorizations for programs such

as Medicaid unemployment and

welfare, because benefits and per-

sons eligible for them are deter-

mined by formulas that change

But the spokesman said there

were several areas where the ad-

ministration could still pressure

with economic conditions.

Congress to cut costs.

hours, earlier."

# Indian Government Is Accused Of Opening Mail of Opponents

### By Stuart Auerbach

Washington Post Service NEW DELHI - Prime Minister Indira Gandhi's government has been accused in Parliament of spying on opposition politicians by intercepting their mail under a law left over from the British colonial

The government has not denied the charge, which raises the specter of Mrs. Gandhi's 21 months of au-"thoritarian rule before she was turned out of office in elections in

The charge arose in both houses of Parliament Monday after the magazine India Today reported that police officers were intercepting and reading the mail of 264 persons in Delhi alone. The list included opposition political figures. Indian journalists who have been critical of the Gandhi government, businessmen and lawyers.

Among those named in the list were a former foreign secretary, Jagai Mehia, A.B. Vajpayee, forment and now leader of a major safety or tranquillity." apposition party, and two editors. and the owner of The Indian Express, a newspaper that has been Delhi police against a list of people ed.

critical of the Gandhi government. The issue was carried to the upper house of Parliament, the Rajya Sabha, by L.K. Advani, a former information minister, who said that his privileges as a member-of Parliament were being interfered with by the government.

Mr. Advani said the police even mixed up letters, returning them to the wrong envelopes after they were read. "What amazes me," he said, "is the brazen manner in which this action is being defended by government spokesmen." He has called for the censure of

C.M. Stephens, Mrs. Gandhi's communications minister, for telling Parliament that intercepting mail under certain conditions was legal, Mr. Stephens cited the Indian Postal Act of 1892, passed when the British ruled India and kept as a law after the country gained independence in 1947\_

It allows the government to intercept the mail of any citizen "on the occurrence of any public emereign minister in a previous govern- zency or in the interests of public

According to India Today, this law was invoked in May by the

San, said he would participate at less leader of a united front of the Singapore meeting if Singapore which the Pol Pot forces were the real strength. After they won the war they put the prince under Mr. Son San said through an aide house arrest and killed his children that his conditions for participaand many other members of his tion in a united front against the Vietnamese-backed regime re-"The situation is no longer the same," he said. "Now there are the

The prince acknowledged with a

bitter laugh a reminder that from

1970 he had served as the power-

Vietnamese." Paradoxical as it may seem, the prince said, the Those conditions are that a coa-Vietnamese occupation is a guarantee that under no circumstances could the Poi Pot regime return. "The Vietnamese would never per-Prince Sihanouk said he sees the

only hope for freeing his country from foreign occupation in bringing the Vietnamese to the negotiating table by making life untenable for them as the occupying power. While the present resistance forces could never defeat the Vietnamese Army, he suggested that they could bring Hanoi to see negotiation as the only way out of a costly stalemate in the field.

"If the Vietnamese were not there and the Khmer Rouge won, they would liquidate me." prince added. With the Vietnamese

that it said constituted "a who's

who of Mrs. Gandhi's opponents."

Vajpayee, Mr. Advani, Vijay Ku-

mar Malhotra and Madan Lal

Khurana, all of the opposition

Bharatiya Janata Party; Charan

Singh, a former prime minister;

George Fernandes, a member of

Parliament and labor minister in

the government of Morarji Desai.

and several officials of The Indian

Express, including S. Nihal Singh,

the editor in chief, Arun Shourie,

the executive editor, and Ram

One of the letters that Mr. Ad-

vani claimed was tampered with

was addressed to him from the edi-

tor of The Tribune, a newspaper

published in the Punjab city of

Chandigarh. Instead of a letter

from the editor, Mr. Advani told

Parliament, the envelope con-

Another magazine, Himmat,

said that police inspectors sit in

virtually every post office in Bom-

bay steaming open letters with tea

kettles, Himmat, however, did not

publish a list of names of people

whose letters were being intercept-

tained a letter to someone else.

Nath Goenka, the owner.

Included on the list were Mr.



Prince Norodom Sibanouk

in Cambodia, he said he would take the risk of forming a common front with the Communists alone and leave the door open for Mr. Son San to join later.

Malaysia Singapore and Thailand have urged Mr. Son San to put aside his objections and link forces with the Pol Pot group. In a strong statement Wednesday, Singapore's second deputy prime minister, S. Rajaratnam, suggested that personal ambition, prejudice and lack of patriotism played a (Continued on Page 2, Col. 8)

# TOMORROW

### Brook's Triumph

Peter Brook's staging of "The Cherry Orchard" in Paris won critical acclaim this spring. Mel Gussow analyzes the production and explains how it achieved what he describes as its stark and unforgettable style. In tomorrow's Weekend section.

# INSIDE

### Diplomatic Row

The Vatican, the Italian government, the office of the American envoy to the Holy See and the Soviet Embassy in Rome are involved in a four-. way diplomatic dispute over an article by a Soviet journalist that implied that the United States was involved in the shooting of Pope John Paul II.

# Chinese Economy

China's period of slow-growth economic readjustment stretches into another two or three years as old problems prevent the rapid restructuring that Peking wanted. Page 7.

# White House Orders Agencies to Cut Spending WASHINGTON — The White

House, faced with a rising budget deficit and waning business confidence, has ordered government agencies to spend several billion dollars less than Congress authorized for the coming financial year, the Budget Office said Thursday.

A Budget Office spokesman said the administration has decided to try to cut \$4.1 billion from government spending by denying requests from departments and agencies that want to spend more than President Reagan proposed last March. This would hold the budget deficit at \$42.5 billion in the 1982 fiscal year.

The White House has been attempting to find ways to reduce U.S. spending in the face of higher-than-expected interest rates and sluggish economic activity that have been combining to drive up the budget deficit. The prospect of a bigger deficit

has upset financial markets, causing stock and bond prices to fall. The \$4.1 billion represents the difference between what Mr. Reagan proposed in the spring for financial year 1982 and what Conreports and that none created gress finally authorized this sum-

budget office had circulated a

memorandum telling officials not actual funds are still under considto accept requests from agencies wanting to spend the full amount authorized by Congress. Although Congress has set the

Interest rates cloud new economic programs. Page 9.

overall spending limits for each of the government divisions, the 13

appropriation bills providing the that begins on Oct. 1. United Press International

U.S. controllers' strike, called the

Thursday and asked their government to suspend air service with the United States. The Canadian controllers cited 61 breaches of air safety rules since the U.S. strike began Aug. 3. Can-ended the two-day boycon earlier ada's transport ministry said, however, that there were only 42 such

"hazardous situations." The spokesman said that the tion Administration spokesman said the agency had not yet exa-

Canadian Controllers Say U.S. Skies Unsafe mined the Canadian complaints OTTAWA — Canadian air traf- and had no immediate comment. fic controllers, who earlier this William Robertson, president of

would await a response from the

this month, joint union-govern-

ment teams are monitoring air

2.100 Canadian controllers will honor their 90-day agreement with the government not to disrupt U.S.-Canadian service. Under that agreement, which

month snarled international flights the Canadian Air Traffic Controll-

with a boycott in support of the ers Association, said his union

U.S. air traffic system unsafe Canadian government. He said the

safety after the Canadian union charged that inexperienced person-In Washington, a Federal Avia- nel replaced the 12,000 striking U.S. controllers. Transport Canada, the govern-

ment ministry, gave no indication that it would halt air service with the United States. "We're going to have to go into a huddle and see what happens," said spokesman Walford Reeves,

### 'Normal' Breaches

The ministry said that it regarded as "normal" the 42 breaches of air safety regulations that it found. and that there was no danger to Canadian or American air tra-

Mr. Robertson said the uniongovernment teams found 61 breaches of safety rules, 48 of them the result of errors by the nonstriking controllers, supervisors

(Continued on Page 2, Col. 8)

# Carter States U.S. Never Agreed To Cutoff on Taiwan Arms Sales

By Don Oberdorfer

Washingon Post Sensite PEKING - Former President Jimmy Carter, ending three days, of talks with Chinese leaders, said Thursday night that the United States had never agreed to limit the duration of its arms sales to Taiwan. He added, though that he had committed Washington in 1978 to sell only "strictly defensive" weapons that could not be

By Joanne Omang

Washington Past Service

em Indiana Public Service Co. has

announced that it has abandoned

plans to complete the Bailly nucle-

ar power plant near Gary in the

nation's first cancellation of an

atomic project under construction. Edmund A. Schroer, the utility's

chief executive officer, said

Wednesday in a statement that de-

lays had killed the plant. "Ulti-

mately it became a victim of one

lengthy delay after another." he

saying that repeated lawsuits on

the plant's location and structural

plans had convinced the company

zen efforts to assure the safety of

Unemployment

In EEC Soars to

Record of 8.1%

The Associated Press

ment in the European Economic

Community, excluding Greece,

soared by 400,000 to \$.898.800. or

a record 8.1 percent of the work-

force, according to Eurostat, the

Total unemployment in the EEC

Eurostat attributed the surge in

nations, including Greece, which

joined the EEC last January, stood

part to the high number of stu-

dents unable to find summer jobs.

Youths under 25 account for half

the unemployed in Italy, Luxem-

bourg and the Netherlands and 40

percent in France and Belgium,

5.2 percent and 33 percent from a

year earlier. This compared to re-

spective increases of 1.9 percent

8.5 million, or 7.8 percent, in Feb-

ruary. The rate then declined

moderately for the next three

The previous EEC record was

Last month, unemployment rose

Eurostat said Wednesday.

and 34 percent for June.

months.

EEC's statistics agency.

at 8,923,900.

LUXEMBOURG — Unemploy-

"It's a wonderful victory for citi-

to give up.

Environmentalists were jubilant,

WASHINGTON — The North-

Indiana Utility Giving Up

On Building Nuclear Plant

ity of Gary.

Mr. Schroer said.

The comments by Mr. Carter. who authorized and carried through the normalization of rela-tions with China during his presidency, was counter to the claim by some Chinese officials that a time limit on U.S. arms sales to Taiwan had been promised as part of the arrangement. It also seemed to cast doubt on

641-megawatt plant was expected

ed intervention after the construc-

tion permit was granted, the latest cost estimate, based on a 1979 ser-

vice date, was increased tenfold to

Unbearable Increases

ed completion until 1992 would

have raised the cost to \$2.3 billion.

"due wholly to the effect of infla-

tion and the time-cost of money."

"Cost increases of this magni-

tude are simply not bearable." he

The plant site. 7 miles (11 kilom-

eters) east of Garv, was challenged

almost as soon as it was chosen.

The major complaint was that it

was too close to a major popula-

tion center. Chicago. about 30

After lengthy hearings, which

produced an 11.000-page tran-

script, the Atomic Energy Com-

mission approved the site in 1974.

Citizen groups challenged it, but

the U.S. Supreme Court upheld

the construction methods and

**Delays Mount Up** 

steelworkers union and environ-

mental groups argued that the san-

dy lakeshore soil required much

deeper pilings than the utility pro-

posed. The company eventually

was permitted to continue con-

struction, but the "short pilings"

issue and other problems delayed

construction until the company fi-

\$205 million had been spent on

construction, litigation and materi-

als and that the site was less than

percent complete. "Basically it's a

hole in the ground with a few pil-

ings," the spokesman said. Equip-

ment bought for the plant will be

sold, the spokesman said.

A utility spokesman said that

nally decided to end the project.

A coalition of the city, the local

structures to be used at the plant.

Then came more challenges to

the decision on the site in 1976.

miles northwest of the site.

Delays that would have extend-

\$1.815 billion," Mr. Schroer said.

used by laiwan against the main- whether a new sale of military aircraft to Taiwan, now under consideration by the Reagan administra-tion, would be consistent with the "commitment" outlined by Mr.

> In his last day in Peking before a seven-day tour of Xian, Shanghai and the Chinese countryside, the former president was given extraordinary attention by the Peking leadership.

> > Praised by Deng

Communist Party Deputy Chairman Deng Xiaoping, considered the most powerful figure in the country, conferred with Mr. Carter for 90 minutes and then was his host for lunch. Within earthe nuclear power industry," said Diane Cohn, attorney for five chalshot of reporters, Mr. Deng praised Mr. Carter for carrying through the normalization of Chilengers to the plant, including the nese-American relations. The American in turn, told Mr. Deng When first proposed in 1967, the with a grin. "If you had been my running mate [in the 1980 election] we would have won again." to cost \$187 million and to be finished in 1976. "Because of repeat-

In his brief appearance before cameras and reporters. Mr. Deng went out of his way to mention the Taiwan issue, saying "we Chinese will never forget" Mr. Carter's role in developing the "three principles" regarding future Taiwan relations: ending of U.S. formal relations with Taiwan. withdrawal of U.S. troops from the island and the abrogation of the

U.S.-Taiwanese security treaty. Premier Zhao Ziyang and other senior government leaders turned out to greet Mr. Carter at a reception in the Great Hall of the People. And late Thursday night. Mr. Carter was granted an audience of more than an hour with Communist Party Chairman Hu Yaobang, in theory the senior Chinese leader, who took his high post only two months ago.

TV Interview

In another unusual sign of favor, Chinese television broadcast an interview with Mr. Carter Thursday night. In that appearance, Mr. Carter referred to Taiwan as "a very difficult and sensitive issue" to be resolved by the Chinese people "without interference from my country.

The former president volunteered interest in "very forthcoming proposals" by the Chinese leadership to Taiwan. Off camera, he said he was referring to proposals that Taiwan, in return for accepting a status as a province of China, could retain military forces, a free enterprise system and cultural and economic ties with other

Mr. Carter and his wife, Rosalyn, began the day with a 5:30 a.m. bicycle tour of Peking neighborhoods accompanied by apprehensive Chinese security guards. Both the Carters later spoke of the bike ride, a rare escape from the usual confinements of official protocol, of their Chinese journey.



ANGOLA DISCUSSION - British Foreign Secretary Lord Carrington, right, discussed the Angola situation with a delegation from the Organization of African Unity in London. Across from Lord Carrington is Kenya Foreign Minister Robert J. Ouko. Story, Page 1.

# Russia, Pakistan Conclude Afghan Talks

Pentagon Is Set

To Release Study

On Global Power

The Associated Press

officials say they have completed a

"massive declassification of previ-

ously secret material" on the mili-

tary balance between the United

States and the Soviet Union, and

they say it will be made public

briefing given by Defense Secre-

tary Caspar W. Weinberger to

NATO ministers in April in which

he tried to underscore the Ameri-

can view that there has been an

enormous Soviet military buildup

lied nations to increase defense

After that briefing, Mr. Wein-

berger was asked if he could make

a "sanitized" version of the materi-

al public, and he said he would try

to do so. Pentagon specialists have

been working on the project ever

The work has being directed by

Richard Perle, assistant secretary

of defense for international securi-

ty policy. He heads a special

NATO group that has been doing

the groundwork for negotiations

between the United States and the

Soviet Union on limiting battle-

field nuclear weapons in Western

tails on what the declassified mate-

rial showed about the military bal-

S. Yemen Backs

Plan for Summit

The Associated Press

ADEN, South Yemen - Leba-

nese President Elias Sarkis sent a

message to South Yemeni leader

Ali Nasser Mohammed and

received a favorable response to

Lebanon's call for an Arab summit

to discuss last month's Israeli at-

tacks on southern Lebanon and

Lebanon called for an emergen-

cy Arab summit meeting just after

the Israeli attacks, which ended

with a cease-fire July 24 after

about 400 Lebanese and Palestini-

Mr. Mohammed had "reaffirmed

democratic Yemen's stand by the

side of any Arab collective activi-

ty" aimed at "safeguarding Leba-

non's unity and confronting the

Zionist aggression." Several Arab

countries have agreed in principle

to hold the summit, but no date

United Press International

JAKARTA - The Indonesian

volcanic island that erupted in

1883 with the greatest explosion in

modern history is stirring again,

Mackinlay's

YEARS CHID

the Volcanic Institute says.

**Volcanic Island Stirs** 

Again off Indonesia

Officials said Wednesday that

Beirut, officials say.

ans were killed.

has been set.

Officials declined to provide de-

since, officials said.

and to emphasize the need for al-

The project stems from a private

within a few weeks.

WASHINGTON — Pentagon

By Tyler Marshall Los Angeles Times Service

ISLAMABAD, Pakistan — Soviet Deputy Foreign Minister Nikolai P. Firvubin has concluded two days of talks with Pakistani leaders, but appeared to make little headway in narrowing the differences between the two countries that stem from the Soviet intervention in Afghanistan.

Mr. Firyubin, a rare Soviet visitor to this country, which has been pledged \$3.5 billion in U.S. military and economic aid to counter the Soviet threat in neighboring Afghanistan, met with President Mohammed Zia ul-Haq and conducted three rounds of talks with Foreign Minister Agha Shahi before leaving the capital on Wednesday.

The Soviet envoy described the discussions as "interesting and useful," but conceded that on sev-

### 14 Reportedly Killed In Philippines Clash United Press International

MANILA — Fourteen persons were slain in a gun battle between guerrillas and a paramilitary force trying to negotiate the surrender of separatist Moslem rebels, military reports said.

Constabulary Commander Lt. Col. Pedro Navarro reported to authorities in Manila that a group of his men was on its way to meet three Moslem commanders when they were ambushed early Wednesday in Sabon Pungos town, in Sulu province, 600 miles as a high point of the Peking phase (960 kilometers) south of the capi-

eral issues, "it was necessary to gees who have migrated into its study each other's positions." border areas can return home. The Soviet Union has repeatedly When asked about the subject of accused Pakistan of being the Afghanistan, the Pakistani foreign springboard for Afghan insurgents secretary. Riaz Piracha, the secwho are committed to ousting the ond-ranking official in the Foreign Soviet-installed regime in Kabul. Ministry, said "they have their position and we have ours." 2 Million Refugees In a joint statement, issued fol-

Pakistan wants to resolve Aflowing the talks, the two sides ghan political problems so an estiagreed to continue their dialogue. mated two million Afghan refu-Mr. Piracha denied press reports that Pakistan had rejected an 8point plan for a negotiated settlement to the crisis announced Monday by the Afghan government in

Kabul. "We don't even have an authentic text of their proposals yet," he said. "We will study it and then Many believe the timing of the Firyubin visit and the release of the new negotiating proposals are part of a Soviet ploy to diminish

opposition to their presence in Afghanistan at upcoming international forums, including this fall's UN General Assembly session. The United Nations has condemned the Soviet intervention.

The most recent Afghan proposals appear to offer one major concession: A willingness to participate in trilateral talks with Iran and Pakistan. Such a format would give the Babrak Karmai government greater legitimacy and international acceptance, the Russians

However, Western and Pakistani officials see participation of the rebel groups at some stage of the negotiations as vital to their success. In Washington, the State Department termed the Afghan proposal a "warmed-over" copy of previous plans.

Losses Among Afghans

ISLAMABAD (AP) - Afghan troops suffered heavy losses in recent fighting with anti-government rebels at the mouth of the strategic Panjshir Valley north of Kabul, according to Western diplomatic sources. No casualty figures were

"At best, the joint Afghan-Soviet force is bogged down. At worst, it is in serious difficulty," a source, who declined to be identified, said Wednesday.

The assault was apparently aimed at wresting control of the valley from Moslem guerrillas who have controlled the area of Parwan province for 18 months, they said.

### S. Africa Seizes More Squatters

The Associated Press CAPE TOWN - The police raided a churchyard and rounded up more than 600 black squatters who had been sleeping there.

"The police came in quietly over the fence" early Wednesday, the South African Press Association quoted a Red Cross official as saying. "Initially there was pandemonium and the people were very

There was no immediate report that the squatters, who were loaded into trucks and taken to prison, were formally charged. A week ago, police raided a squatter camp near the church, in the black townships of Nyanga outside Cape Town, and detained between 1,000 and 2,000 blacks. Most were reportedly deported to Transkei, a rural black homeland.

### Venezuela Oil Reserves Up

The Associated Press CARACAS — Venezuela's oil

The volcano that formed the isreserves increased nearly 2.5 billand of Krakatau, 75 miles (120 kilometers) southwest of Jakarta, has shown signs of activity recently, in-cluding the emission of ashes and barrels in the first half of this year. Energy Minister Humberto Calstones, the institute said Wednesderón Berti said Wednesday. He day. Scientists estimated that the added that this was Venezuela's island was growing 14 feet per largest increase in proven reserves

WORLD NEWS BRIEFS

THE HAGUE - Foreign Minister Christoph A. van der Klasuw said

Replying to questions. Mr. van der Klanuw said a total refusal to take

the warheads would "block everything." He said there was no talk at the

moment of actually deploying the weapons in Europe and he said that the government took it for granted that the warheads would not be

introduced without consultations among the NATO allies.

After President Reagan ordered the production and stockpiling of neutron warheads, Mr. van der Klazuw said the government had expressed its opposition to the warhead and had announced that it hoped

The Associated Press

NEW DELHI — The Soviet Union has supplied a squadron of MiG. 25 jet fighters to India, an Indian defense official said Thursday.

India also is negotiating purchase of Mirage-2000 fighters from France. The acquisition follows U.S. plans to sell F-16 fighter-bombers

The Associated Press

ANKARA - Leftist prisoners at Ankara's Mamak military prison

have ended a hunger strike after an apparently unsuccessful effort to change prison rules, their lawyers reported Thursday.

The hunger strike started July 7 and gradually grew to include more than 100 leftists imprisoned for alleged terrorist or political acts that threatened this NATO nation with civil war before last September's

military coup. The authorities insisted from the outset that there never

The lawyers said Wednesday the prisoners, of whom they claimed 21

were hospitalized during the strike, were protesting being treated as raw

army recruits and being subjected to unrelenting propagands about

Kemal Mustafa Ataturk, the founder of modern Turkey.

Turkish Leftist Prisoners End Hunger Strike

No details were given. The standard number of jets in an Indian Air

Russia Supplies MiG-25 Squadron to India

to prevent it from being given to Western forces.

Force squadron is 18.

10 Pakistan.

in parliament Thursday that the government was opposed to deployment of neutron warheads in the Netherlands, but he did not unconditionally

Dutch Assert Opposition to Neutron Weapon

comrade at an army checkpoint, and explosives experts defused one device during a series of bomb scares in Belfast.

porting the Irish nationalist hunger strikers in the Maze Prison. Mr. Carron reacted angrily to

volved in contacts with prisoners

solve the hunger strike."

A police spokesman said the from Belfast.

The army refused to comment beyond saying that a fatality had

### Soviet Dissident Reported Seized

27-year-old member of the Moscow "Helsinki" human rights group whose wife and father are serving terms in labor camps, has been arrested and charged with "anti-Soviet agitation and propa-

ganda," dissident sources reported Thursday. The sources said Mr. Kovalyov was arrested Tuesday and is being held at Moscow's Lefortovo prison. The agitation and propaganda charge normally carries a maximum sentence of seven years' im-

prisonment plus five years' "inter-Soviet Union. Mr. Kovalyov's wife, Tatyana Osipova, 32, was sentenced in April to five years' imprisonment

and five years of internal exile on the same charge. She, too, was a member of the Helsinki group, a five-year-old body that seeks to monitor Soviet compliance with the 1975 Helsinki human rights agreements. Mr. Kovalyov's father, Sergei, a 49-year-old biologist, was sentenced to a labor camp in 1975 for anti-Soviet activi-

# Oadhafi Caused Clash

The Associated Press JERUSALEM --- Prime Minister

There was complete u standing and complete agree-ment," said the Israeli prime min-ister after his two-day meeting with the Egyptian leader in Alex-andria. "This was a provocation by Qadhafi. He had no right to attack the American planes."

A British Soldier Is Killed

In Ulster Shooting Mishap throughout the day, but bomb dis-

United Press International BELFAST - A British soldier was accidentally shot dead by a

In London, Prime Minister Margaret Thatcher turned down a request for a meeting with Ulster MP Owen Carron, who was elected last week on a platform sup-

Mrs. Thatcher's rebulf and said instead he would meet the deput minister for Northern Ireland Michael Alison, who has been in-

whose hunger strike for political status has already cost 10 lives. But Mr. Carron said that although he was seeing Mr. Alison, "he doesn't have the power to re-

Bomb Scares

dead soldier, whose name and regiment were not released, was shot by a comrade inside an army checkpoint in the Craigavon region of Portadown, about 40 miles

occurred. In Belfast, the police said there had been several bomb scares

The Associated Press MOSCOW — Ivan Kovalyov, a

nal exile" in a remote part of the

# Begin and Sadat Agree

Menachem Begin and President Anwar Sadat have agreed that Libyan leader Moamer Qadhafi provoked the dogfight between U.S. and Libyan planes last week, Mr. Begin reported on his return from his meeting with Mr. Sadat.

the American planes."

posai experts had only been called in to defuse one explosive device. In Londonderry, a mother and her two small daughters were injured when gasoline bombs mased a police vehicle and went through the window of their car. The three were rescued from their burning

In a newspaper interview in the Irish Republic, Mr. Carron said he accepted that "legitimate armed action against the British forces" was a necessary ingredient of the nationalist struggle.

"There is nothing wrong with people lighting for their country Patriotism is not something to be scorned." he said.

On Tuesday, Irish Premier Garnet FitzGerald also refused to see Mr. Carron, who was formerly election campaign manager for Bobby Sands, the first hunger striker to die in the current protest

# Sihanouk Plans Talks

(Continued from Page 1) role in Mr. Son San's insistence on the effective removal of the ful Pot leadership, Mr. Son San is strongly anti-Communist and reresents the class decimated by the Pol Pot regime.

Prince Sihanouk said that all help would be acceptable to make the Vietnamese leave, including that of the United States, "All that the Americans could give us would be welcome, except armed forces,"

the prince said. "We would accept advisers but no combat soldiers. "Just like in the war against American imperialism I took the help of China and Vietnam, would accept the help of the Amer-

icans against Soviet-Vietnamese imperialism," Prince Sihanouk He said that he would stay in France no longer than six months. "You know, I am unemployed," he said, "and in the capitalist world

one cannot live without money." He said he would return either to China or North Korea or, if he becomes head of a united front, he would ask Thailand to let him live near his own country.

# U.S. Airspace Called Unsafe

(Continued from Page 1) and military controllers who have replaced the U.S. strikers.

"In our opinion, the only way to guarantee safety for air travelers in Canada is to isolate our air traffic control system from the U.S. system and we are again requesting that the government act to cease transborder air operations until a normal [air traffic control] service is restored to the U.S." Mr. Roberrson said. "As a result of the information

received from these first investigations, we believe more than ever that the U.S. system is unsafe and poses a hazard to all air travelers affected by it, including aircraft wholly on Canadian domestic

### Mugabe Reported To Warn Chiefs

SALISBURY - Prime Minister Robert Mugabe has warned three minority leaders, including former Prime Minister Ian Smith, that

they will be punished unless they refrain from "subversive" activities, according to The Herald.

The pro-government newspaper said that Mr. Mugabe said at a rally Wednesday in Chinamora, 50 kilometers (30 miles) northeast of Salisbury, that Mr. Smith, Bishop Abel Muzorewa and Rev. Ndahaning Sithole were being closely watched

"Their activities are known and I am giving them enough rope to hang themselves. The Herald quoted Mr. Magabe as saying. The prime minister did not siaborate on his reference to the alleged ac-

1 3 2 4 1 1 ELECTIONE WHAT FRANKFURTS ALL ARREST SAFE A ROLL OF MARKS ON THE CALL.

Ah, the food in Europe! It's really something else. You'll sample the kinds of treats you wish you could share with the folks you left behind. So make their mouths water. Give 'em a call. But be sure to check these mark-saving tips first.

SAVE ON SURCHARGES Many hotels outside the U.S. charge exorbitant surcharge fees on international calls. And sometimes the fees are greater than the cost of the call itself. But if your hotel has TELEPLAN, the way to keep hotel surcharges reasonable, go ahead and call. No Teleplan? Read on!

### **SAVE WITH A SHORTIE**

In most countries there's no threeminute minimum on self-dialed calls. So if your hotel offers International Dialing from your room, place a short call home and have them call you back. The surcharge on short calls is low. And you pay for the callback from the States with dollars, not local currency, when you get your next home or office phone bill. SAVE THESE OTHER WAYS

There are other ways to save money. hotel surcharges on such calls are usually low. Or, you can avoid surcharges altogether by calling from the post office or from other telephone centers.

**SAVE NIGHTS & WEEKENDS** Always check to see whether the country you're in has lower rates at night and on weekends. Usually the savings are considerable.

Have you digested that? O.K. Now pass the mustard!



### Reach out and touch someone

Telephone Company credit card and

collect calls may be placed in many

countries. And where they are, the

# Reagan Said to Get Missile Research Plan

By Michael Getler and Jay Mathews
Washington Post Service

WASHINGTON — U.S. Defense Secretary Caspar W. Wein-berger has met in California with President Reagan, and government sources said Mr. Weinberger carried with him two possible options on how to modernize the United States' strategic nuclear forces.

plan, agreed to by the Air Force and with considerable backing least for some years, in favor of re-elsewhere in government, that search and development on other and with considerable backing would begin deployment of 100 land-based MX missiles in the Southwest, the sources said.

By John Burgess
Washington Post Service

WASHINGTON — President

Reagan, apparently trying to conn-

ter union charges that his is an

anti-labor administration, is plan-

ning a travel program that will

take him to Chicago for a car-

penters' convention and to New

York on Labor Day, but there are

no signs that his hard line against

the striking air traffic controllers

House discounted discussions be-

tween an administration official

and an intermediary for the Pro-

fessional Air Traffic Controllers

Organization, most of whose mem-

bers are being terminated by the

government because they walked

Personnel Management, Donald

The director of the Office of

Devine, confirmed that he had dis-

cussed general terms and cost of a

settlement with a labor leader

close to PATCO President Robert

E. Poli. The discussions took place

after the controllers went on strike.

and the administration declared it

would not negotiate further with

Talks Again Ruled Out

tion repeated Wednesday that it

will not resume talks with the un-

ion, and a department spokesman,

Linda Gosden, said that Mr. De-

vine had no authority to explore

New York Times Service

that ruined much of Franz Leu-

thardt's strawberry crop this sea-

son will not drive the Swiss-born

farmer from his 141 acres of bot-

tomland here in rural Missouri.

But the obstacles that keep him

and his family from becoming

"You've got enough trouble

fighting with nature," says the 33-

year-old Mr. Leuthardt. "Last year

it was dry, and this year everything

is in the mud. You don't need ad-

But trouble is just what Mr.

Leuthardt has had since March,

1977, when he bought a farm on

the Little Platte River in this small

agricultural town 20 miles (32 ki-

Mr. Leuthardt, who arrived in

this country with his family early

lometers) north of Kansas City.

American citizens just may.

ditional trouble."

SMITHVILLE, Mo. —The rains

avenues toward a reconciliation.

The Department of Transporta-

off the job illegally Aug. 3.

Wednesday, the White

has softened.

PATCO.

The missiles would be shuttled tinue research work on the MX, between an initial grouping of but would push back the need to 1,000 shelters in a scaled-down wersion of the "shell game" the Air ploying it until 1983 or 1984, the Force favors as the best way to sources said. confuse Soviet targeteers and thus try to protect the missiles from being wiped out in a first strike. This system eventually might be defended with an anti-ballistic

missile network. The second option, the sources One involves a compromise said, involves a decision to defer a commitment to deploy the MX, at ways to base and defend a new strategic missile.

This plan probably would con-

Reagan aide Edwin Meese 3d, left, and Defense Secretary Caspar W. Weinberger in California.

Mr. Devine denied that his talks

were an attempt to do so. They

came, he said, during routine con-

tacts with Kenneth T. Blaylock,

president of the American Federa-

tion of Government Employees,

which represents some 700,000

government workers. Because Mr.

Devine's agency coordinates gov-

ernment employment, the two men

Before the strike, Mr. Devine

said, as PATCO grew into an im-

portant issue for government

unions, he and Mr. Blaylock began informal discussions about the

controllers in an attempt to im-

prove understanding between the

Those discussions continued af-

ter the strike began, although

Transportation Secretary Drew L.

Lewis instructed Mr. Devine not

to engage in negotiations. Mr. De-

vine passed on to Mr. Lewis any

matters of interest from the discus-

sions, but he said that Mr. Blay

lock never said he was working

Going Too Far

One day on the phone, Mr. De-

vine said, Mr. Blaylock laid out

some contract details, which

appeared to be a minor shift from PATCO's final negotiating stance

when talks broke off, and asked

what he thought. Mr. Devine's

staff took the figures and calculat-

About two weeks ago, Mr. De-

vine mentioned the contract de-

ed a range of costs.

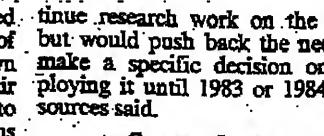
U.S. Visa Rules Block Some Immigrants

government and labor.

speak on the phone frequently.

Reagan Plans Labor Contacts But Shows

No Sign of Softening Stand on Air Strike



Common Missile

In the meantime, research would go ahead to see if a workable ABM could be built to protect a landbased missile, or if a new aircraft could be designed to carry the missile, or if a new so-called common missile could be built that would be considerably different from the MX as it is now known.

In a meeting with reporters Tuesday, the Pentagon's research chief, Richard D. DeLaner, strong-

tails to Mr. Lewis, who, he said,

apparently began to think that.

these discussions might be going

too far. Mr. Lewis informed the

White House, and the White

House called Mr. Devine. "They

asked me not to be dealing in spec-

On Aug. 19, at Mr. Devine's

suggestion, he and Mr. Lewis met

with Mr. Blaylock in the secre-

tary's office to assure the union

leader that the administration

hoped for good relations with

unions. There was no discussion of

Transportation Department

settlement with PATCO, a

Mr. Reagan, meanwhile, seems

to be attempting to repair the dam-

age done by the controllers' strike

to relations with the labor estab-

hishment. Next week he is to ad-

dress the convention of the United

Brotherhood of Carpenters in Chi-

cago in his first appearance before

a national union convention as

Four days later, on Labor Day.

he will be in New York City to

time over a check for highway con-struction. The marches scheduled

in the city that day have been

billed as a protest against Mr.

Reagan's dismissal of the controll-

organized labor's apprehensions

about Mr. Reagan, its leaders are

not eager to confront his adminis-

tration over a small union's strike.

and one that the courts have ruled

bought his farm and applied for a

But times were changing. In

1976, almost 28,000 of the 286,000

permanent visas issued went to

investors or other immigrants in

low-priority groups. In 1980, how-ever, none of the 274,000 perma-nent visas issued went to people

who, like the Leuthardts, are in

those categories. The visa ceiling

was simply being reached before

try to obtain a permanent visa, Mr.

Leuthardt decided to sell his farm

and move to Canada. But he was

mable to find a buyer, and so he

devoted himself to his "You Pick

Farm," where customers pick their

own fruit and vegetables in the

When townspeople learned of Mr. Leuthardt's struggle to be-

come a citizen they took his case to

their legislators. The House of

Representatives passed a bill last

year that would have granted per-

manent visas to the Leuthardts

and 500 other immigrants. But a

After seeing how futile it was to

investors were even considered.

permanent visa as an investor.

Some analysts think that despite

ifics," Mr. Devine said.

spokesman said.

president

ly suggested that he and Mr. Wein-berger tend to favor this second option, along with other plans, far more certain, to beef up the rest of the U.S. arsenal with new bombers, submarine-based missiles, improved anti-bomber defenses and command and control systems. Sources say one arraction of the

common missile, which would use parts of the Navy's Trident II missile now being developed and probably parts of the MX, is that it would have considerable financial advantages for an administration hard-pressed to balance its budget raise military spending and avoid cutting social programs further.

Since this weapon does not exist, many of the costs would be deferred until after the 1983-84 budget, in which the administration is trying to avoid a crunch.

Critics argue that the alleged fi-nancial advantages are false because they do not include the cost of basing the missile on land and do not answer the question of how to base it on land. That question is at the heart of the dispute that has swirled around the MX for years.

**Billions More** 

Unless land-based missiles could be made invulnerable to Soviet missiles, an ABM system probably would be needed to defend them. That would add billions to the budget and probably would involve breaking a treaty with Mos-

On Wednesday, before seeing Mr. Reagan, Mr. Weinberger met in a hotel in Santa Barbara, Calif. with federal budget director David A. Stockman, presidential counselor Edwin Meese 3d and other officials as the Reagan administration took another look at possible cuts in the planned \$1.5-trillion, five-year Pentagon budget.

After that meeting, Mr. Weinberger would say only that "there have been no decisions made yet" on military budget cuts.

Mr. Stockman, asked as he left the meeting whether some suggested weapons systems might be cut, said, "I don't think there is any budget in the federal government that can't be squeezed. I think he [Mr. Weinberger] agrees. They have done a lot already, and they may have to do more."

White House deputy press secretary Larry M. Speakes said decisions on cuts will not be made until next month.

### Figures Discounted

Mr. Stockman discounted reports that he has \$10 billion to \$20 billion in Pentagon budget cuts to suggest, and said only that he was concerned with reducing the entire \$44-billion projected deficit. Some government sources in

Washington said they thought any

cuts would amount to "a few billiori dollars" in 1983-85, rather than much larger cuts advocated by some in the administration. White House officials have said there has been a dispute within the administration over how much to raise the military budget, and whether a 7-percent upper limit on annual Pentagon spending increases, beyond inflation, should based on the last Carter administration budget, as modified by the

which is much higher. Administration officials are sensitive to public criticism of military budget increases combined with cuts in social programs and are seeking what Mr. Speakes called some "savings" in the former area.

new administration, or on Mr.

Reagan's first military budget

In a related development, the State Department said Wednesday that four more UH-1H troop-carrying helicopters were being sent to El Salvador to help combat guerrilla activity. The administration is considering additional economic and military assistance to the Salvadoran government, which already has 10 of the helicopters. Dean Fischer, the department

Mr. Fischer said. He said the insurgents had been resupplied with arms and munitions. Another official said the arms

to hospitals and other institutions.

transportation systems."

were coming from Cuba

spokesman, said that the insurgents in El Salvador seem "bent on North Carolina, who is chairman paralyzing the Salvadoran econoof the Foreign Relations subcommy through a systematic attack on mittee on the Western hemisphere. the electrical communications and introduced an amendment in June that called for all broadcasts by The insurgents' strategy has the Voice of America to be desigcaused problems in maintaining nated "Radio Free Cuba." the flow of water, light and power

selves to the White House fence, but the U.S. Park Police

made no move to arrest them. After an hour, they unhooked

themselves, chained themselves to each other and blocked

traffic across Pennsylvania Avenue. But officers found the

keys to the locks and took the women to the station. They

were charged with disorderly conduct and released on bond.

The Voice of America, which is an arm of the U.S. government, regularly beams broadcasts in Spanish to Cuba and other Latin American countries, with emphasis on world news and developments in the United States.

Republican Sen. Jesse Helms of

The concept now under study, as explained by officials, is the formation of a separate agency for broadcasts to Cuba about internal developments in that country.



ERA PROTEST --- Unable to get federal authorities to arrest them, a group of women supporting the Equal Rights Amendment and commemorating the 61st anniversary of women's suffrage succeeded with District of Columbia police. The protesters, dressed in white and singing freedom songs, began their demonstration Wednesday by chaining them-

### U.S. Studies Plan to Beam Local Cuban News to Island

By Bernard Gwertzman New York Times Service WASHINGTON — The Reagan

administration is giving consideration to setting up a radio station that would send broadcasts to Cuba about internal developments on that island, administration officials said this week

The plan for the broadcasts which would be similar to those of Radio Free Europe to Eastern Europe and Radio Liberty to the Soviet Union, is one of the priority projects under study to demonstrate firmness toward Cuban activities in the Western hemisphere and elsewhere. The administration has accused Cuba, along with Libya, of interfering in the affairs of other nations.

Officials said Wednesday that other steps being taken against Cuba include a pending request for legislation that would allow the Navy and Coast Guard to stop any effort by Cuba to repeat last year's refugee flow from the port of Marthat brought 125,000 refugees to the United States, including many deemed undesirable by the Americans.

### 20-Year-Old Embargo

The administration also intends to stiffen a 20-year-old trade embargo against Cuba to prevent what one official called "leakage" from American companies and foreign affiliates of those compa-

Secretary of State Alexander M. Haig Jr. has called for both longterm and short-range studies on what to do about Cuba. He has been upset over Cuban support of insurgents in El Salvador and Guatemala and by Cuba's influence in Nicaragua.

Mr. Haig has said that the United States would "go to the source" of the problem of Cuban-led subversion and would not repeat the Vietnam experience. This has suggested some kind of military

said that that was not likely and that other steps would be taken

confrontation, but officials have

Salvador Defense Minister

### Pledges Probe of Killings From Agency Dispatches SAN SALVADOR — Defense

Minister José Guillermo García says that the armed forces will investigate El Salvador's latest wave of assassinations "be they from the right or the left." "The armed forces not only con-

demn this type of crime but are making efforts to discover those responsible," Col. Garcia said Wednesday at a news conference. At least 76 persons have been reported killed this week, compared with about 100 last week. Most of

the bodies had been decapitated. Relatives of many of the recent victims have filed complaints with Roman Catholic Church authorities and the El Salvador Human Rights Commission, blaming the killings on rightist "death squads." officials of the two organizations

Col. Garcia also said that the government lacks sufficient evimurder of four American Catholic part in the protest, demanding

Expectation by teachers that

• An effective system of moni-

toring students' achievement and

keeping them informed about how

The memorandum also said the

commission seeks "to encourage,

through changes in state and local

standards, greater emphasis on

writing with clarity and profound-

all students, regardless of back-

ground, be able to learn.

well they are doing.

worker were stopped Dec. 2 by a patrol on the way from the airport to San Salvador. Their bullet-riddled bodies were found two days later buried in a shallow grave 30 miles southeast of the capital. Col. García said that a 9-month-

old investigation had turned up some evidence linking the six National Guardsmen to the murder of the woman. The evidence has been analyzed and discussed, he said, adding: "We are continuing the investigations.'

The U.S. ambassador to El Salvador, Deane R. Hinton, last week said he doubted that the soldiers would be convicted despite his belief in their guilt.

The defense minister also appealed to the United States for more belicopters to fight the guerrillas. "They sent up four but we need more." he said.

A partial hunger strike by scores of prisoners at San Salvador jails dence to bring to trial the six Na- continued for a fifth day. Justice tional Guardsmen held under ar- Minister Manuel Antonio Solano rest on charges of the rape and said that 175 prisoners were taking female religious workers last De-speedier trials and an end to the state of siege under which civil lib-The three nuns and one social erties have been suspended.

Weekend in Zurich On all weekends we present a very attractive package for

K. S. S. S.

families Sfr. 89.75

for 2 persons per night in a double room Single room Sfr. 79.75. Or at the Guesthouse double room Sfx. 59.75 or single room Str. 49.75.

### Children free 2 children until 17 years

in their parents room.

This package includes: Welcome drink at the Lobby-Bar. I bottle of wine in the room Continental breakfast (not included for children). Free entrance to the swimming pool and titness hall. Free parking. Free shuttle bus to the city center. Coupon for 10% discount in our boutique and beauty saloon. Taxes and service charge and

### De Luxe Service -Doeltschi- restaurant - Röttssene. Bar - Dancing.

Reservations:

Phone: London 1/636 6411 Atlantis & S **Sheraton Hotel** Doltschiweg 234, CH-8055 Zuneh Telefon 01 35 00 00, Telev 56223

### spelling, basic science, economics learning, including the absence of and principles of government in a disruption, violence and fear. • Emphasis on the basic skills democracy. It further "hopes to persuade" reading, writing and computa-

By Fred M. Hechinger New York Times Service

NEW YORK — Secretary of Education Terrel H. Bell is planning to establish a National Commission on Excellence in education to reverse what he describes as a "nationwide problem of declining college entrance scores" and to assure high standards of achievement.

He also plans to urge tougher requirements for promotion from grade to grade and for graduation from high school.

While reaffirming the Reagan administration's view that education is a state and local responsibility, Mr. Bell has written that the federal government "can play a useful coordination and advocacy role." He adds that he is convinced the "success of this endeavor will not require the continued existence of the Department of Education, and the plans for dismantling of the department will go forward."

The plans are described by Mr. Bell in a four-page memorandum, dated July 6, to Craig L. Fuller, director of the office of Cabinet administration. The purpose of the memorandum, he wrote, is to "call attention to an alarmingly persistent decline in quality education.

Education Department sources said last week that an early announcement was planned. The commission, whose membership is undetermined, is expected to represent business, school and college administrators, school boards and parents. It will be given 18 months to make its recommendations.

### Federal Role

Mr. Bell wrote that the commission would not ask for increased federal expenditures or an expanded federal role in education. He sees the promise of reduced federal rules and paperwork as "one

The control of the co

means of enhancing quality in our A school climate conducive to schools."

U.S. Education Chief Plans Steps to Improve Standards

He emphasized that the recommendations will be directed "to the American academic community, to governing boards, to state legislative bodies and to others responsible for general control, support and supervision of schools and col-

Among the tasks that Mr. Bell intends to assign to the commission is a review of the quality of learning and teaching in schools, colleges and universities, public as well as private. Other projects would include a comparison of U.S. curriculums with those in other nations and a study of college admissions standards and course requirements.

The commission also is to hold regional hearings and solicit expert advice on how to improve educa-

Mr. Bell's emphasis is on "persuasion." He promises a vigorous effort to persuade schools to be guided by effective practices, and he points to five factors that the National Institute of Education, the department's research arm, has identified:

ship, especially by the principal.

FLAWLESS MAIL ORDER DEPARTMENT

FREE SAMPLES

Phone. 261 71 71.



# MONTE CARLO IN MONTE-CARLO DEBBIE DE COUDREAUX

LOEWS MONTE-CARLO phone:(93)50.65.00

one grade to another to those who do not meet acceptable standards of academic proficiency." The memorandum added: "Through the work of the National

ness, mastery of mathematics.

schools to "refuse diplomas of

graduation and promotions from

Commission on Excellence, we will identify and highlight those schools that are producing graduates who consistently attain high scores in college entrance examina-

# WORLDWIDE ENTERTAINMENT

PARIS

LE DRUGSTORIEN. THE PARISIANS' RESTAURANT.

Ee Diugstonien

OPEN EVERY DAY UNTIL I A.M.

LAŸENUE MATIGNON PARIS(8°)- R°P¹ CHAMPS-ÉLYSÉES.

FIRST FLOOR OF DRUGSTORE MATIGNON AIR CONDITIONED - RESERVATIONS: 359.38.70

Watch for this feature MONDAY, WEDNESDAY & FRIDAY

JOE TURNER - LOS LATINOS Bar - Restaurant Lunches, Dinners & Suppers. 40 Ave. Pierre 1º-de-Serbie (Corner Hotel George V) OPEN DAY AND NIGHT-Air Cond. CHEF: J. BOUDSOCO

CALAVADOS 720-31-39 720-21-16

# N. Koreans Say Kim's Son Back In Political Life

regarded as heir apparent to his father Kim II Sung as North Korean president, has started to make public appearances for the first time in a year, according to monitored reports. The North Korean news agency

said Mr. Kim, 40, had been involved as a senior official in organizing an international conference on agriculture in Pyongyang.

high profile was in October, last year, when the 6th congress of North Korea's Worker's Party appointed him No.4 in the presidium of the Central Committee's political bureau. Since then little has been heard of the Younger Mr. Kim, who once led "ideological, technical and cultural revolutions" initiated by his father.

It is not known when Mr. Kim might take over.

in 1979 on a temporary visa, is admired here for his agricultural savvy and hard work. But he is scarcely any closer to the dream he has for himself, his wife and their 7year-old son: becoming citizens of the United States.

### Citizens Lose Patience

And in Smithville, citizens are growing impatient with the federal government, which they believe is unfairly keeping the family from gaining American citizenship.

"Here these boat people come in, they didn't even have their own toothbrushes, and there is no problem with them staying," said C.F. Kindred, the owner of Kindred Chevrolet-Oldsmobile. "That's what really burns us up."

Mayor Willard Pence said: There isn't a farm town in the country that wouldn't like that man in the community."

The Leuthardts are among about 500 foreigners who came to this country on temporary visas hoping to qualify for citizenship who have been caught in the middle of changing immigration pat-

### · A Long Line

TOKYO - Kim Jung Il, widely Investors seeking permanent visas to this country stand at the end of a long line of immigrants. Relatives of U.S. citizens and individuals with exceptional ability in the arts or sciences, for example, qualify before them. Among those in low-priority classifications are students under the age of 16 and clergymen who are continuing

their religious work. - In years past, an investor's long The last time he assumed such a wait has often been rewarded with a visa, and Mr. Leuthardt thought that would be the case when he

# **AUTHORS WANTED**

cripts of all types: fletion, non-fletion, poetry and religious works, etc. New authors welcomed. Send for free booklets H-3 VANTAGE Press, 516 W 34 St., New York, N.Y. 19091.

similar measure before the Senate did not come to a vote. This fall, the House Judiciary Committee is scheduled to take up a Senate bill to deal with the situation is expected to be introduced in this session of Congress. But Smithville residents are growing impatient - and Mr. Leuthardt's struggle drags on.

Wind Instruments The most famous French and foreign brands. Take advantage of your visit to Paris-and buy the instruments you dream of at the most amazing prices! .SAXOPHONES • CLARINETS

TRUMPETS • FLUTES • OBOES 135/139, rue de Rennes, 75006 Paris Tel. 544.38.66 (near Montparnasse station) Published with The New York Times and The Washington Post

Friday, August 28, 1981

# Fallout From Raid on Angola

Little is known about what has happened in darkest Angola as a result of the South African incursion. There have been Angolan reports, but on the basis of precedent, they may prove exaggerated. And South Africa's version was 100 terse to be of much use. There is more basis to speculate on the political rationale for the raid, and what it is likely to accomplish diplomatically, than there is to guess about such matters as body counts, and whether Cubans and Angolans are involved in the fighting. The South Africans say it is a follow-up operation against Namibian rebels. The Angolans say it is an invasion. It may be one, or the other, or both. It is also, of course, one more move in South Africa's effort to prevent SWAPO from coming to power in an independent Namibia.

At the United Nations, there is speculation that the raid was timed to demonstrate South Africa's indifference to the special session on sauctions against Pretoria that is supposed to convene on Sept. 3. Other observers suggest that the South Africans aim to make it clear that they do not intend to give up the mineral-rich territory under the UN plan, or the U.S. variation, which would provide guarantees for the white minority. And even if South Africa's goal is as stated — to wipe out the SWAPO guerrillas who strike across the Angolan border into Namibia — Pretoria must be exquisitely aware of the affect the raid will have on diplomatic efforts to achieve independence for the territory.

Most Western and African governments, with the notable exception of the United

States, condemened South Africa and urged that it withdraw its troops. The Reagan administration, which says it seeks to influence South Africa on such matters as Namibia and apartheid without antagonizing it, just deplored violence in general. Being against violence is for the most part an unassailable position. But it is fast becoming accepted as fact in much of Africa that the failure of the United States to criticize South Africa for colonialism and racism is encouraging Pretoria to defend its positions with increasing vigor. A country like Nigeria, for example, with its oil wealth and 90 million people, is not impressed by the argument that South Africa is all that stands between southern Africa and Communism.

It does not advance U.S. interests in Africa to appear indifferent to apartheid, as Washington did by scuttling a French attempt to organize a diplomatic protest against the eviction of squatters from a black township outside Cape Town. With respect to Namibia, there is certainly a case to be made that as long as SWAPO is raiding the territory from Angola, South Africa must feel obliged to strike back. But the apparent large scale of this attack, and its timing, suggest political motives that should have influenced the U.S. response. Behind-the-scenes diplomacy may or may not eventually nudge South Africa toward some sort of settlement in Namibia, but the damage done to U.S. and Western interests elsewhere in Africa in the mean-

while may not be easily repaired. INTERNATIONAL HERALD TRIBUNE.

# AWACS Deal Is No Bargain

The Reagan administration, which prides itself on driving hard bargains abroad, has now formally proposed what looks like a sweetheart deal with the Saudis. They would get AWACS radar planes as part of an \$8.5 billion package brimming with the most advanced arms. What would the United States get in return? On present evidence, too little. It's good that Congress has until Oct. 30 to examine the fine print, for unless Mr. Reagan can make a better case for it, this deal is no bargain.

The deal, to begin with, involves much more than electronic spy planes. The five AWACS planes would complement F-15 fighters the United States has already agreed to supply. And these would be given extended range and armed with Sidewinder mis-

All that muscle is relevant to one supposed benefit of the deal: It would deter possible attack on vital Saudi oilfields. By whom? Southern Yemen or Ethiopia, the administration says. But these backward Soviet clients pose a meager threat indeed, hardly enough to justify selling such advanced arms to one side in the volatile Middle East.

Is there, then, some other security benefit? Well, it is hinted in Washington, Saudi air power could deter a Soviet advance into the Gulf. Yet if there were any such thrust, everyone knows the United States would respond directly. Besides, the Saudis shrug off the Soviet peril and say they need to deter a quite different adversary — Israel.

There is yet another supposed benefit of the sale: It would ingratiate the United States with the House of Saud. But why is that necessary? True, the Saudis have been a restraining force within OPEC — but that suits their own interests. Their moderation has already been rewarded with the flock of F-15s. If Congress vetoes the new arms deal.

would the Saudis turn to the godless East for their defense needs? Not even the administration claims that.

For this tricky arms deal to become attractive, more is required from the Saudis: If they are to get the most advanced weapons system, they should also be active peacemaking partners in the Middle East. The prize sought by successive administrations is open acknowledgment of Israel's right to exist. Yet even now, the Saudis' Prince Fahd outlines a "peace" plan that again asks the impossible and again scorns the attainable, a compromise settlement rooted in the Camp David accords.

That may be double talk meant to mollify Arab radicals. The Saudis did, after all, work quietly with the United States and Israel in bringing about a cease-fire in Lebanon. Still, Israelis can be excused for fearing otherwise should the Saudis acquire a real offensive capacity.

Could U.S. weapons be used against Israel? The administration has not yet showed this to be impossible. It says no, but knows perfectly well that arms sale promises can be as insubstantial as the rings of Saturn. Israel, too, was bound by a weapons pledge — and yet loosed U.S.-built planes on Baghdad and

For that matter, how much are U.S. promises worth? Just three years ago, Congress approved selling 62 F-15s to Saudi Arabia on the express condition that their offensive range would not be extended. Now the administration wants to untie that string.

Neither Ronald Reagan nor Jimmy Carter have seriously pressed for Saudi concessions when their leverage was strongest — before delivering sophisticated weapons. Until and unless it is shown that the new Saudi package really is a bargain, Congress ought to say no. THE NEW YORK TIMES.

# Well. look what Washed up in the oil glut ...

# Ireland's Future: A 'Passionate Intensity'

By Martin F. Nolan

BOSTON — The Rev. Ian Paisley, a member of the British Parliament and a representative of the European Economic Community in Brussels, bellows at a visitor that his image has been distorted in the world press. "Do you think I could be elected and re-elected to office constantly if I were a bigot?" he thunders from his six-foot-four frame in the vestibule of the Martyr's Memorial Free Presbyterian Church in Belfast.

Mr. Paisley preaches against "popery" to his congregation weekly and in a recent Sunday prayer asked God "to visit Ulster with the fire of Thy righteous wrath to smite the Irish Republican Army and all those who support it." It resembles policiticians of the old American South and not just because of his speaking style (acquired, along with his doctorate of divinity, at Bob Jones University). When Mr. Paisley says "never" to the unification of Ireland, his followers believe that he will still be fighting for their cause even if it is a lost one. In urging continued union with Britain, he is more British than the queen, or so to speak, holier than the pope.

### A Touch of Pragmatic

Whether Mr. Paisley is a bigot or not is less important than that he is a hard-working politician with more than a touch of pragmatism. He is also a fulltime pharisee, who scrutinizes the rubrics of church and state to avoid any cooperation with the Republic of Ireland or the Roman Catholic Church. He conspicuously shuns all political contact with the Dublin government. Mr. Paisley called the recent royal wedding in London "the most important event in human history" (presumably because the Prince of Wales will keep Ulster British). but he spurned his own place of honor as an MP at the wedding and boycotted it because of the participation in the St. Paul's ceremony by the Roman Catholic Cardinal, Basil Hume. What the most important political figure in Northern Ireland does not condemn is as noteworthy as what he denounces. Mr. Paisley has not criticized a series of economic development programs undertaken by Cooperation North, a nonpolitical, nondenominational effort to increase trade and tourism in both the Republic of Ireland and Northern Ireland. Its model is the European Economic Community to which both parts of Ireland belong.

Only a generation ago, the major partners in the Common Market, France and West Germany, were mired in centuries-old wars and grievances. The power of economic self-interest is such that at a recent summit meeting of the two countries, Helmut Schmidt and Francois Mitterrand had more to talk about than their former roles as Wehrmacht infantryman

and Free French Resistance fighter. Neither mentioned Alsace-Lorraine either.

Cooperation North is the brainchild of one of Ireland's most successful businessmen. Brendan O'Regan, who presided over the economic revival of Shannon Airport. In the early 1960s, when Shannon was a busy stopover for transatlantic flights, its economic existence was threatened by direct jet flights to Europe. Mr. O'Regan was warned of a loss of 1,000 jobs. By developing industry and tourist enticements. Shannon has become a boom area, with 7,000 jobs in factories and at the holy ground for U.S. tourists, the duty-free shop at

Shannon Airport In planning for electricity and natural gas lines and for joint ventures in tourism and trade, Cooperation North has achieved a greater de facto unity for Ireland than all the songs and speeches that have echoed in Irish history. "It is the European idea," says O'Regan "and narrow-mindedness can not survive the European idea."

Cooperation North is not warmly greeted by the Dublin government because it is extra-governmental and because it does not make the ritualistic bow to Irish unity. "We neither promote the idea nor abandon it," says Mr. O'Regan. The organization's studies, by scholars from Belfast and Dublin, say that the business interests involved in its efforts are "cooperating as equals, without offending existing cultural traditions or political beliefs."

Cooperation North is a refreshing development for Ireland because it promotes Irishness without promoting nationalism. The ruling tragedies of Ireland are twin strains of virulent nationalism tinged with religious fervor and outbreaks of fanaticism. The political landscape of Ireland is, at the edges, beginning to resemble Iran.

In the center, however, are signs of hope. In Irish politics, one small breakthrough was made in Limerick by the election to Parliament of Jim Kemmy, 43, a Socialist who won as an independent. He opposed existing laws against divorce and contraception and urged changing the constitution of the Republic of Ireland to remove the clauses defining the "national territory" as all of Ireland. These clauses are unacceptable to most political elements in Northern Ireland.

Mr. Kemmy's election is one small break in the united front of nationalist romance still preached and practiced by the major political parties in Ireland. He reflects a weariness among at least a few Irishmen with sectarian violence, including a self-inflicted violence. The H-Block campaign is the past trying to intimidate the future." Mr. Kemmy said at a rally in Dublin of "Socialists Against Nationalism" that attracted 200 people, including more than a few IRA hecklers.

"The Troubles" in Ireland have dramatically drained the number of tourists, especially from Britain and the United States. The secretary of the Irish Hotels Federation, Kevin Barry, estimates a decline of more than \$400 million this year, a heavy economic blow for a nation of

At Drumcliff in Sligo, between the Years Lounge and the Yeats Tavern, German and French tourists visit the grave of William Butler Yeats in the churchyard where his father once served as a rector. In the background rises the starkly beautiful mountain, Ben Bulben. Carved on the 1,700-feet sheer side of the mountain in huge letters is "H-Block," referring to the prison in Northern Ireland, where IRA prisoners are starving themselves to

Years wrote in 1921 what has become almost a cliché about Western politics:

Things fall apart; the center cannot hold ... The best lack all conviction, while the worst Are full of passionate intensity.

That seems a fit epitaph for Ireland, but it is not. The center is holding because for Ireland the center is the future. Brendan O'Regan, one of Ireland's leading capitalists, and Jim Kemmy, one of the leading Socialists, are united in looking at the future, not the past. They see the need for ignoring the sterile politics of nationalism. In Northern Ireland and the Republic, after all the bloodshed, some are beginning to see that constantly nourishing old grievances does not put bread on the table.

### Battle Is for Time

The physical beauty of Ireland creates an atavistic tug on its political conscience. History blends with poetry, with myth and magic, in a spell of constant romance. What few Irish in the south realize — and vice versa — is that Irish in the north share these central preoccupations. They divide on culture, on religion and on politics, but not on their feelings for the earth they inhabit, its fragility and its majesty. They are now both part of Europe, economically and politically, an awesome fact nei-

ther side has appreciated enough. In Ireland, the important dispute is not north vs. south or Catholic vs. Protestant, nor even violence vs. nonviolence, for violence will sadly continue. In Dublin and Belfast, the important battle is for time, which both sides have stolen from their chidiren. In Ireland, the true struggle is between those who will argue about its past or work for its future, a cause worth "all conviction" and "passionate inten-

# D1981, Boston Globe.

By John Dornberg

Prussia, a Specter Haunting the Germans

### Far, Far Beyond Saturn The jamming of a television platform after haps of life itself. Can we afford not to expand our understanding?

Voyager-2 sped past Saturn Wednesday disrupted a few experiments but did not detract from a stunning achievement. After a fouryear journey covering 1.2 billion miles, the nuclear-powered spacecraft arrived on time and on target. It is already sending back rich new detail on the giant planet and its mysterious rings; more will be transmitted as it speeds on toward the outer planets.

And yet many space scientists are sunk in gloom. They see Voyager less as a triumph than as the symbolic end of two decades of spectacular exploration of the solar system. They are trying to persuade the rest of us to pour scarce resources into a more vigorous planetary program.

Unquestionably, exploration of the solar system will now quickly decelerate. Budget cuts and cost overruns on the space shuttle have eaten away funds for other space ventures. The only other mission now planned would orbit Jupiter in 1987.

Does it matter? The planetary scientists certainly think so. They argue that U.S. leadership in space is at stake, that man has a destiny to learn and explore. Study of the planets, they suggest, can tell much about the origins of the solar system and galaxies, per-

But the planetary scientists may be looking through the wrong end of the telescope. Planetary explorations are only one part of space science — and probably not the most important part. The truly mind-stretching phenomena in astronomy lie far beyond the reach of any known spacecraft, in distant parts of the universe where galaxies and clusters of galax-

ies speed toward mysterious destinies. That is where strange "quasars" emit intense radiation, giant stars explode and shrivel to pulsating remnants, galaxies evolve and millions of invisible "black holes" predicted on theoretical grounds but not yet detected — may swallow any light or objects that fall upon them. There is a space telescope now under construction that may provide much more important information than another planetary probe.

A pause in planetary exploration would not be disastrous. Scientists have already amassed extensive data on the solar system that will provide analytical grist for some time, perhaps until there are funds again for planetary exploration. The planets, in the meantime, are not going to disappear.

THE NEW YORK TIMES.

### In the International Edition

### Seventy-Five Years Ago August 28, 1906

CLEVELAND - Smoke cigarettes, is the advice given by Dr. Martin, the city health officer, to society women. He says excessive tea-drinking stimulates the heart, while nicotine counteracts the effect. From Newport, R.I., comes a report of the liberal views of the Rev. Walter Lowrie, rector of the fashionable Trinity Church there, who said a fortnight ago that no man could afford to gamble, no matter how much money he had. Last Sunday, he intimated that the playing of bridge on Sundays was wholly a matter of individual conscience. The sermon caused almost as much of a stir as his previous one. The older members of the congregation considered his attitude as too liberal.

### Fifty Years Ago

August 28, 1931

LISBON — Portugal's 19th revolt since 1910, the date of the founding of the republic, appeared today to have fizzled out after 50 persons had been killed, 25 of whom have not been identified. Among the dead were four women. Forty persons, among them a number of children, were injured by bombs dropped from a rebel airplane yesterday. The total number of wounded is placed at approximately 300. Reductions in army pay were declared to have been the cause of this most recent abortive revolt. The uprising was reportedly organized by a round-robin of officers who had already been involved in the recent Madeira Islands trouble and who had escaped punishment by fleeing the mainland.

MUNICH — The ides of August, 1981, may well be remembered as the time when - by coincidence or design - a specter of history came to haunt the Germans, both East and West. Prusety of cultural sideshows, some

There was, first, the 20th anniversary of the building of the wall which physically divides Berlin, erstwhile capital of Prussia and the Reich, into two distinct and let's face it - inimical worlds.

In West Germany, appreciably, the event was commemorated solemply and indignantly with speeches that drew attention to this grim construction as a symbol of man's inhumanity to man.

In East Germany, sometimes referred to derisively and contemptuously as the "People's Republic of Prussia," in part because it embraces much of that former kingdom's real estate, but also because it practices "Communism with a Prussian face," the occasion was one for goose-stepping, martial displays — right on Unter-den-Linden and within easy view of the equestrian statue of Frederick the Great, which has been standing there again in all its Prussian glory

since last winter. Legacy

But, however they evaluate the wall's political significance or observe its building two decades ago, neither Germany could deny that is a legacy, if not in fact a consequence, of Prussia.

Then, two days later, on the western side of the Wall in a building adjacent to it, West Berlin's Mayor Richard Von Weizsaecker. opened a long-planned, much bal-lyhooed and highly controversial exhibition on Prussia, scheduled to last through mid-November.

Subtitled "An Attempt At Balance," it is intended as a critical assessment of Prussia's cultural and political past — no easy task and highly dependent on the attitudes, experiences and geographical origins of the viewers. It is also meant as an analysis of those aspects of Prussia which continue to influence events today despite the fact that Prossia itself was deleted from the map after World War II by joint allied fiat. And of those there are plenty. The exhibition will be accompanied throughout this fall by a vari-

sensible, other less so. At the opening, Von Weizseacker, who won his job away from a Bavarian, only last May, said rather categorically: "No German state today is a successor to Prussia. Prussia's history is closed."

One wonders — in view of the profusion and plethora of "Prussianalia" that has blossomed recently. And one sighs. Were it only so. Actually, it seems that Prussia has never been regarded as more beautiful - in both Germanys -

Even here in Bavaria, where the word "Prussian" is usually prefixed by "pig", one can see occasional bumper-stickers on the cars of the more daring which read: "It's nice to be a Preiss." The rejoinder from the more patriotic locals is: "But it's higher to be a

Most Germans, East and West, tend to have mixed emotions and ambivalent views about the Prussian legacy. They know that Germany would never have become a great European power had it not been for the imperial and military ambitions of 18th and 19th century Prussia, a kingdom which Honore de Mirabeau once called: "Not a country with an army but an army that has a country."

Yet, the 19th century unification of Germany's numerous duchies. principalities and mini-kingdoms - there were 1,700 of them in 1806 — came at the expense of their subjugation to Prussian he-gemony under Otto von Bismarck. Neither he nor the Prussian kings he served have ever been quite forgiven that loss of independence, especially in the southern regions. This despite the fact that it was Bavaria's own "mad" King Ludwig II who virtually handed Prussia's Wilhelm I the unifying imperial crown in exchange for more credits with which to build his dream castles.

But who can deny that it was the spirit of Prussia — geopolitically and militarily — as symbolized by the portrait of "Old Fritz" which hung on Hitler's office wall even in the bunker, that led to the new disuniting of Germany so trenchantly symbolized by the wall in

Thus, Prussia's glory, though

both West and East Germans seem to have sublimated the thought was Germany's Götterdämmering and misery. In the early post-war years both seemed acutely aware of it. In the West — a Germany comprising Prussia's various victims and booty colonies — the founding fathers sought to create a new state based on the very democratic traditions Prussia had scorned In the East — a Germany heir to the heartland and capital of Prussia — the founding rulers sought to purge the militarism and Bismarck's anti-socialism by creating "the first German workers' and peasants' state." Its physical foundations were the demolished and detonated old Junker estates and

Yet the more the two Germanys drifted apart, the more each sought solace and tradition in the symbols and values - good and bad - of the only Germany there had ever really been: Prussia's. Curiously, it is in East Germany

strongest and the Prussian spirit

where the Prussian legacy is

seems most propagated these days
— be it in the form of that statue on Unter-den-Linden, the present reconstruction of the Berlin Cathedral, the uniform and goose step of the National People's Army, the glorification of such military thinkers as Scharnhorst and Clausewitz, or Prussia' "humanistic traditions" as expressed by the educational reformer Von Humboldt and its great writers.

### Circumspection

To be sure, amidst all the Prussian hullaballoo of this August, there have been voices of circumspection. One was that of Andreas Von Schoeler, the youngest man ever — then 25 — to be elected to the West German Bundestag and now - at 33 - the Parliamentary Undersecretary in the Ministry of the interior. Calling for a more critical view

of Prussia's history the other day, he said: "Right into the 20th cenmry, Prussia regarded its citizens as subject vassals. Residues of this problematical and questionable view by and of the state continue to this day. The state demonstrates insufficient trust in its citizens." Perhaps that is why, down here in Bavaria, the hearts and minds of the burghers are already focused

on a "higher" event than the glorification of Prussia: Munich's Oktoberfest. ©1981, International Herald Tribune.

# Demise Weapon

By Hobart Rowen

WASHINGTON - At long my without a price agreement at its meeting last week in Geneva, has had to confess what many observers here were refuerant to believe. There no longer is an oil "weapon" with which to club the Western consuming nations, Oil is no longer a scarce commodity Price reductions and discounts over the next few weeks will underscore that reality.

In the past year and a half, the industrial world - stung by high prices — has reduced its use of oil by more than 5 million barrels a day from the early 1979 peak while moving expeditiously into other forms of energy. Even massive production cuts — the OPEC nations, except for the Saudis, slashed output 3.5 million barrels a day just between January and June of this vear - haven't been able to stem the resultant price decline.

The slide in prices so far has been dramatic, not totally revealed in the official lists. Spot prices for oil broke in June and July from \$39.25 a barrel to less than \$32 a barrel. Before anyone weeps for OPEC, however, it should be remembered that even a \$30 price for oil is close to triple what it was in December, 1978, and that today's dollar is worth as much as 30 percent more than it bought in some local currencies at the end of

By the end of 1982, according to an analysis by Townsend-Greenspan Co. of New York, OPEC is likely to be supplying less than 26 million barrels a day to its customers in the world, well below the 30. 31 million barrels a day it was selling at the peak of its joyride in the late 1970s, and even further below its capacity of 34 million barrels a

That could be a conservative anpraisal. The big drop in consumption so far — 14 percent in the industrialized world since the 1979 peak - is mostly a delayed response to the 1973-74 oil price shock, not to the 1979-80 price rise. There could well be a further sharp decline in petroleum consumption in the next few years, as the second wave of price increases works its way through the system.

That's why OPEC can no longer call the shots. Youssel Ibrahim of the Wall Street Journal, one of the most talented reporters on OPEC affairs, wrote: "The producers couldn't agree on how far to retreat, and upon whom much of the humiliation of a price rollback must be heaped."

in the past year, Saudi Arabia followed a bold and clever strategy. The world's biggest producer, Saudi Arabia boosted its output (and its revenues), in an effort to force price moderation on the rest of the cartel, which has been soaking its customers as much as \$41 a

### Soak Up Surplus

After the OPEC conference ended, the Saudis told reporters what they had refused to confide to their fellow OPEC members at the session — they would trim production modestly.

But it won't be enough to soak up the surplus. Sheikh Ahmed Zaki Yamani, Saudi oil minister, made no bones of the fact that taking some amount of oil off the market is meant only to keep the \$32 Saudi price intact. He freely admitted that economics dictates a price no higher than \$28 a barrel.

The Saudis, as always, are pursuing their self-interest. But that self-interest has not always coincided with that of the United States, despite Sheikh Yamani's public relations claim that the Saudis "manufactured" the oil gint 10 help their "special" friend, the good old United States. This hypemay have fooled a few newspapers and editors for a while, and softened some opponents of the AWACS airplane deal. But recent reporting and commentary seem — finally — to have understood the root element of the Saudi game. All the Sandis have been trying to do is force the other OPEC nations to cut their prices to the level the Saudis think will best sustain the saleability of the huge Saudi oil reserves.

With OPEC numbed by internal. politicking, now is the time for the Western consuming nations to press their advantage. It is an ideal. moment to schedule filling the Strategic Petroleum Reserve tocapacity. The recently announced deal with Mexico for 110 million barrels negociated by the Reagan administration is a sound step in that direction.

Just as important, as a high State Department official says privately, "No phony gratitude should be expressed to the Saudis." Instead, we ought actively to seek to diminish our dependence on them and on all other .Middle East oil exporters. The oilimporting nations can move into the cathird seat; they mustn't be any more bashful about taking. charge in an era of oil surplus than OPEC did when there was a short-

C1981. The Washington Post.

Director of Advertising

INTERNATIONAL Herald-Africane Lee W. Huebner **Publisher** Philip M. Foisie Executive Editor John Hay Whitney Walter N. Wells Editor ... Chairman Robert K. McCabe Deputy Editor Katharine Graham Arthur Ochs Sulzberger Co-Chairmen Stephen Klaidman Chief Editorial Writer international Herald Tribune, S.A. an capital de 1.300.000 F R.C. Paro No 73 B 2112, 179/121, ave. Charles de Gaulle, 92521 Neudly-par-Salae, Tel. 747-12-65 Telex; 612718 Herald, Paro Cables, Herald, Fain, Duratour de la publication: Waler N. Theyer, U.S. sebuription price \$235 yearly. Second class postage paid at Long Island City, N.Y. 11101 O 1921 International Herald Tellune. All nghis general.

Commission Paritiese No 34 231. Roland Pinson Associate Publisher René Bondy Director of Finance: François Desmaisons General Manager, Asia: Alam Lecture, 24-34 Hennessy Road, Room 1801, Hong Kong, Tel. 5-28 56 1879, Telex, 61170 [HTTPICHX. Director of Circulation

Richard H. Morgan

# U.S. Envoy Protests Soviet Story on Pope

New York Times Service ROME - The Vatican, the Italian government, the American envoy to the Holy See and the Soviet Embassy here are entangled in a diplomatic dispute over the implications of an article in a Soviet magazine circulated in Italy.

The office of William Wilson. the U.S. envoy to the Vatican, said Tuesday that it had asked the Italian government to take appropriate action regarding the article which "implicates by innuendo" the U.S. government and its envoy in the May 13 attack on Pope John Paul II.

The article, written by Vladimir Katin for the Soviet feature agency Novosti, was printed in the June issue of U.S.S.R. Today, a magazine published by the Soviet Em-

In the two-page article, Mr. Ka-tin wrote that the amoush by Mehmet Ali Agea, the Turkish terrorist now serving a life sentence, "cannot be a lonely fanatic's doing but is a plot contrived by the far-right, neo-Fascist organizations." Mr. Katin wrote that a private meeting between the pope and Mr. Wilson last March had been marked by disagreement on American foreign

"The pope emphasized the fact that, in his opinion, peace cannot be guaranteed with the help of arms but only through negotiations." Mr. Katin wrote. "This opinion of the pope is diametrically opposed to the political stand taken by the White House. "Moreover, John Paul II added

### Bolivia Freezes Government Pay

LA PAZ - Bolivia's junta has announced an immediate freeze on the pay of civil servants, the first of a series of austerity measures it plans to take to curb public spend-

Gen. Waldo Bernal Pereira, the air force commander and a member of the three-man junta, said that the measures would be aimed at reactivating the country's economy. He did not say what the other measures would be.

The junta came to power earlier this month after a military rebellion ousted the president, Gen. Luis Garcia Meza, whose government had been attacked at home and abroad as corrupt.

against this theory.

the American representative his point of view on the Middle East issue, which must, in his opinion, be resolved bearing in mind the Palestinians' interests. As is known, the United States has for decades ignored not only the interests of the Palestinians but actually the existence of the Palestinian

Mr. Katin went on to say that Washington was not pleased by a meeting in the Vatican on March 13 between Cardinal Agostino Casaroli, the Vatican secretary of state, and Farouk Kaddoumi, diplomatic chief of the Palestine Libcration Organization, and a visit with Vatican officials by a leftist Salvadoran leader.

Moreover, he said, "the pope's stand on Jerusalem especially annoys the far-rightist forces present in the government and Senate of the United States, where the Zionist lobby moves." The Vatican has publicly disapproved of Israel's annexation of Arab East Jerusalem and the declaration of the city as Israel's "united and eternal capi-

Archbishop Capucci was instrumental in arranging the return of the bodies of eight U.S. airmen killed in the mission that was to have rescued the American hostages in Tehran last year, and he accompanied the bodies out of Tehran

tempt on the head of the Catholic Church stands out."

The Soviet press attache said Mr. Katin had written the article as a political observer for the Novosti agency. He said the article did not reflect the view of the Sovi-

### 100,000 Said to Be Enslaved in Mauritania

By Bernard D. Nossiter New York Times Service

UNITED NATIONS, N.Y. -Probably the world's largest slave population, as many as 100,000, are laboring in Mauritania, according to a report under study by the United Nations Human Rights Commission.

The document, based on an inquiry by the Anti-Slavery Society of London, charged that Mauritanian government officials themselves hold slaves and have done nothing to enforce decrees prohibiting the practice.

The slaveholders are the Moors, ine study said. Their victims are blacks who came from the country's southwest region near Senegal. Theo C. van Boven, chairman of the United Nations Human Rights Commission in Geneva, pointed out that slavery in Mauritania is a matter of tradition and social custom that cannot be done away with overnight.

In New York, a spokesman for Mauritania at the United Nations who declined to permit use of his name said, "It has never been accepted. It is against the law and we are fighting it" Last fall, however, Dahane Onld Ahmed Mahmoud, who is the minister of foreign affairs and cooperation, said slavery "still exists in our country ... [and] it will take a long process before we are finally rid of this hateful practice."

The report of the London society is believed to provide the first estimate of the number of Mauritanian slaves. Slavery on a smaller scale is thought to exist in Mali and and in Niger. Some slaves have also been reported in Saudi Arabia.

Mauritania's ruling Moors are descendants of Arabs and nomadic Berbers. The enslaved blacks tend camels and goats, work in fields, salt and iron mines and perform household chores in town villas, acording to John Mercer, an expert on the western Sahara. He made the study for the society during a trip to Mauritania last October and November.

"I saw slaves working in gardens and vegetable plots around the capital of Nouakchott while their Moorish masters sat under trees, sipping mint tea," Mr. Mercer said. He said there are no slave markets, but men, women and children are bought and sold clandestinely, traded from one master to another.

The study said that women, used as concubines and mothers of slaves as well as laborers, are worth twice as much as men since under Mauritanian custom the children of a slave mother belong to her master.

Before Mauritania became inde-

### Australian Anglicans May Ordain Women

The Associated Press SYDNEY - The Anglican Church of Australia has voted to amend its constitution and allow women to become priests if three quarters of the church's 24

dioceses approve.

The decision was made at the general synod of the church meeting in Sydney. Although it was made in a clear majority by each of the synod divisions, laity, clergy and bishops, strong opposition is expected from some dioceses.

that the situation in El-Salvador should be resolved in a peaceful manner, that is, through special negotiations, the article continued. "But in fact Washington is

"Lastly, the pope explained to people in exile."

The article also said American and Israeli leaders were upset when the Vatican did not stop the former Greek Catholic archbishop of Jerusalem, Hilarion Capucci. from returning to the Middle East. Archbishop Capucci was convicted of smuggling guns from Lebanon to Israel in 1975 and spent two years in an Israeli prison. An appeal from Pope Paul VI won his

Mr. Katin ended his article by writing, "All these things put together represent the unmistakable political background against which the episode of the assassination at-

et government.

pendent in 1960, France officially civil service mostly have slaves, abolished slavery. This was repeat- the study said.

The Anti-Slavery Society estied in the new Mauritanian constitution, which declares that "all mated that in addition to the men are born free and are equal slaves. Mauritania has about 300,000 people, mostly black, who According to the society, noth- are former slaves or who are in ing has been done by the govern- feudal servitude. The latter are ment to implement the law. In- bound to the land they till and deed, "the upper and middle offi- share a meager portion of any harcials of the government, the judici- vest. The entire group is subject to ary, the police and the rest of the discrimination, the report said.

Angers Hispanics in Texas studying the policies to see if they can be challenged in court.

PAPAL PRESENCE — Pope John Paul II, 2d from left,

standing in the garden of his villa at Castel Gandolfo,

where he attended the wedding Thursday of an Irish cou-

ple, Gerard Buckley and Mona Sheehy. The marriage cer-

emony was officiated by the Vatican secretary of state,

Cardinal Agostino Casaroli, standing at the pope's right.

English-Only Work Policy

New York Times Service

south Texas, where even the bill-

boards can speak Spanish, several

oil refineries have imposed an Eng-

lish-only policy and have set off a

dispute that may end up in the

ple in Corpus Christi city are Mex-

ican-American, most of them bilin-

gual. But the oil companies have

required, for what several spokes-

men called "safety reasons" and

"better communication," that only

A storm has burst from Hispan-

Tony Bonilla, a Corpus Christi

lawyer and president of the League

of United Latin American Citi-

zens, is "offended." Judy Sanders

of the Mexican-American Legal

Defense Fund in San Antonio is

English be spoken on the job.

ic organizations.

More than half the 230,000 peo-

CORPUS CHRISTI, Tex. -- In

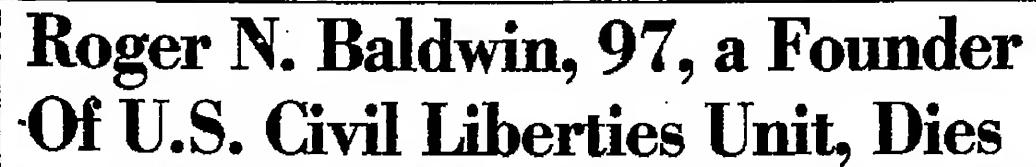
By the middle of last week it was found that Champlin, a Union Pacific susidiary, was not the only company in Corpus Christi with an English-only policy. Others are Celanese, Coastal States Petroleum, Du Pont and Southwestern

Refining At Southwestern Refining, where the policy was posted July 30, speaking Spanish twice could cost an employee a three-day suspension. The third time it could mean discharge.

Southwestern executives said their policy was a result of a severe spill in "an area industry" caused, they said, because Englishspeaking workers did not understand Spanish.

By law, oil spills must be reported to the Environmental Protection Agency, the Coast Guard, the Texas Railroad Commission or the state's Department of Water Resources. These organizations, asked about any oil spill caused by poor communication between workers, said they had not heard of such a thing.

Charles A. Steen, the Southwestern vice president who wrote the English-only memorandum, said a friend at another company had told him of the spill. Mr. Steen said he could not identify either the friend or the company.



New York Times Service Baldwin, 97, who founded the American Civil Liberties Union in 1920 and crusaded for the causes of freedom at home and abroad, has died of heart failure in a hospital in Ridgewood, N.J.

During a brief stay in the hospital just before his birthday last Jan. 21, President Jimmy Carter awarded him the Medal of Freedom, the nation's highest civilian honor. At home later, Mr. Baldwin voiced his enduring philosophy: "Never yield your courage your courage to live, your courage to fight, to resist, to develop your

fighting oppression." An amiable Boston aristocrat, Roger Nash Baldwin, who died Wednesday, was for decades the country's unofficial agitator for, and defender of, its civil liberties. With patrician dispassion, he bat-tled ceaselessly for the concept that the guarantees of the Constitution and the Bill of Rights apply equally to all.

about resistance to wrong and

He retired in 1950 as the ACLU's executive director, but was chairman of its national committee from 1950 to 1955 and served as its international affairs

Over the years, though, Mr Baldwin and the ACLU defended in the courts persons of all political hues. "I have never departed far from the general philosophy represented in libertarian literature. That is, in the goal of a society with a minimum of compulsion, a maximum of individual freedom and of voluntary association, and the abolition of exploitation and poverty."

He earned both a bachelor's and master's degree from Harvard, traveled in Europe and became a sociology instructor in 1906 at Washington University in St. Louis. He was named chief probation officer of the Juvenile Court and achieved a national reputation in probation, social work and civic reform.

When the United States entered World War I in 1917, he gave up his St. Louis job to operate the Civil Liberties Bureau of the 1920 as the American Civil Liber- of the underdog. ties Union.

### **OBITUARIES**

to be drafted. In a speech to the court, he said: "The compelling motive for refusing to comply with the draft act is my uncompromis-ing opposition to the principle of conscription of life by the state for any purpose whatever, in time of own lives, to be free. I'm talking war or peace."

> the Vietnam conflict. from prison in 1919, he spent a

Continued As Adviser

adviser until his death.

Mr. Baldwin liked to describe himself as a reformer, and although he tried hard not to be sectarian, he inevitably took on the coloration of the people and the civil-liberties cases he defended. Since the most in need of constitutional protection were often leftists, especially in the 1920s and 1930s, he was sometimes regarded as a leftist himself.

He was born on Jan. 21, 1884, in Wellesley, Mass., a Boston suburb. His father was a shoe manufactur-

Against Militarism

The chief work of the earlier bureaus was in defending draft resisters and conscientious objectors. In 1918, Mr. Baldwin was sentenced to a year in jail for refusing

When Mr. Baldwin was released

monument.

Under the threat of Nazi Germany, he modified his views of the draft in World War II and was among those ACLU members who opposed organizational support in the courts for draft resistance in

year as a laborer, roaming the Middle West. He came to New York in 1920 to found the ACLU with Albert DeSiver and Walter

Appears in Need of Funds New York Times Service UNITED NATIONS, N.Y. — The World Newspaper Supplement, the quarterly for which the United Nations gave subsidies to 15 newspapers, appears to be dy-

funds for the project. "I'm a real pessimist," said Reginald D. Bruce, of the UN Trust Fund. "If I don't have the cash in hand, I don't see a future." His fund, which channeled about \$500,000 in cash and services to

The supplement included articles largely reflecting UN views on aid to the Third World. The copy is prepared by the participating newspapers and UN information agents. The United States has criticized the arrangement as "illegitimate" but, to avoid offending allies, recently agreed that the supplement should continue if it ound the money

approaches-have been made to American and West German foundations, the European Economic Commission and the Organization of Petroleum Exporting Countries. Some UN specialized agencies have made-small contributions in the past, but they are unlikely to give now in view of Washington's opposition to subsidies for news-

American Union Against Milita- Nelles, both conservative lawyers NEW YORK - Roger N. rism, which was reorganized in with a passion for the legal rights

Under Mr. Baldwin's direction and with the assistance of volunteer lawyers, the ACLU helped abolish the infamous Pennsylvania coal and iron police: defended John T. Scopes in the famous Tennessee "Monkey Trial" of 1925, in which the case was lost but the cause won; took part in the Sacco-Vanzetti case: was instrumental in lifting the barriers to James Joyce's "Ulysses": achieved free-press rights for the Jehovah's Witnesses; defended free speech for Henry Ford, the Ku Klux Klan and the German-American Bund.

Explaining the variety of his 'clients," Mr. Baldwin said, "I always felt from the beginning that you had to defend people you dislike and feared as well as those you

### Lee Hays

NEW YORK (NYT) — Lee Hays, 67, who wrote "If I Had a Hammer" and "Kisses Sweeter Than Wine" and sang with the

### UN Press Subsidy Project the group continued until 1963.

ing for lack of money, according to the UN official who administers

papers printing the supplement, is down to \$53,000.

According to Mr. Bruce, futile

A Japanese businessman, Ryoichi Sasakawa, who gave the fund \$1 million, was the supplement's largest backer. But his patronage for this venture is said to be ex-



Weavers, the quartet that started the folk music boom of the 1950s. died Wednesday of a heart attack at a hospital in Tarrytown, N.Y. Mr. Hays founded the Weavers in 1949 with Pete Seeger, Ronnie Gilbert and Fred Hellerman. The group broke up in 1952 when it was unable to get jobs after the Red Channels, a publication that named persons that it said were subversives, picked Mr. Seeger as a target and the Weavers were black-listed. Three years later they held a reunion that was such a hit that

### Valery Kharlamov

MOSCOW (AP) — Valery Kharlamov, 33, one of the Soviet Union's greatest ice hockey players and a member of the national team from 1969 to 1980, died Thursday in an automobile accident near Moscow, Tass reported.

### THE EPITOME OF HOTELS IS NOT A CLAIM LIGHTLY MADE



Not with 416 rooms and 55 luxury sures, all effectively fires-proofed with And an ideal environment for conferences, meetings and banquets. With 11 halls that can handle functions of 50 to 1,000 persons in heated or aircanditioned comfort; and of course, all the honed comton; and of course, all the facilities needed on hand.

Not to mention a mini-bar in every room, an indoor and outdoor swimming pool with an excellent view of Athers (including, of course, the Acropolis), a health studio plus sauna, a jogging track, a discotheque, 3 restaurants, 5 bars and 24-hour room service.

We have a neare har and a haveman We have a plano bar, and a taverna with traditional Greek bouzoula and

Quitar players.

Conventions and other group events are emitted to discountrates.

And for final convenience, the Caravel is supported by 99 ferroconcrete pilors rendering it 100% earthquake proof.
The Caravel belongs to the shipping group of John Theodoracopulas. Special rates

The Caravel also operates a regular shuttle bus service to and from Athens International Airport. The shuttle times cover all the basic incoming and outgoing international flights- tree of charge.

The Caravel is also the Athens hame of the crews of most of the world's major INSTANT RESERVATION CONFIRMATION

Through: Swissair, Horis Interconvention System, Austrian Airlines, Ibena, Pan American, KLM, DER, Business Consultants Japan Ltd.

Toli Free: American International Hotel Rept. (800) 223-5695 New York or Selective Hotel Reservations, Inc. (800) 243-6764 New York or Adolfo Bezamat/Deline Hotels (800) 243-5806 U.S.A. CARAVEL HOTEL

2, Vassileos Alexandrou Ave., ATHENS 508, Greece
Phones: 790721-9, 790731-9. Telex: 21-4401 CH GR.

CARAVEL: The Epitome of Hotels

# Strawberry Fields Forever

In Memory of John Lennon, New York City has designated a beautiful triangular island in Central Park to be known as Strawberry Fields. It happens to be where John and I took our last walk together. John would have been very proud that this was given to him, an island named after his song, rather than a statue or a

My initial thought was to acquire some English and Japanese plants and give them to the park commission to be planted in Strawberry Fields. But somehow that idea was not quite in the spirit of things. Then I remembered what John and I did when we first met over ten years ago. We planted an acorn in England as a symbol of our love. We then sent acorns to all the heads of state around the world, inviting them to do the same. Many responded saying that they enjoyed the experience.

So in the name of John and Yoko, and spirit of love and sharing, I would like to once again invite all countries of the world, this time to offer plants, rocks and/or stones of their nations for Strawberry Fields. The plants will eventually be forests, the rocks will be a resting place for traveling souls, the bricks will pave the lane John and I used to walk on and the circle where we used to sit and talk for hours. It will be nice to have the whole world in one place, one field, living and growing together in harmony. This will be the nicest tribute we could give to John. The acorn we planted a decade ago is now a tree. I would like to obtain a twig from it to be transplanted on the island. Maybe we could add a moonstone or a pebble from Mars, so as not to shut out the universe. The invitation is open!

Copies of this note will be sent to Mayor Koch, who has been a major inspiration behind the designation of Strawberry Fields, and to the heads of state throughout the world. Let me take you to Strawberry Fields.

Love,

New York City 19 August 1981

It is requested that all offers of plant material, rocks and stones be presented first in writing, accompanied by a color photograph and mailed to:

Strawberry Fields c/o Studio One 1 West 72 Street New York City, NY 10023

### Entries for the sales of Fine Jewels, European Silver, Russian Works of Art, Objects of Vertu and Miniatures in Geneva, November 1981

Amsterdam

Monday 7th September

Tuesday 8th and Wednesday 9th September

Tuesday 8th and Wednesday 9th September

Frankfurt/M Friday 4th September

Thursday 10th September European Silver, Russian Works of Art, Objects of Vertu and Ministures

4th September The Hague

Hamburg European Silver, Russian Works of Art, Objects of Verru and Miniatures Thursday 3rd September

Wednesday 9th September

Sotheby Mak van Waay B.V. 102 Rokin, 1012 KZ Amsterdam Telephone: (020) 24 62 15/6 Lange Voorhourt 46, 2514 EG den Haag Telephone: (070) 65 20 54 Sotheby Parke Bernet Belgium 32 rue de l'Abbaye, Brussels 1050

Telephone: (02) 343 50 07

Sotheby Parke Bernet

11147 Stockholm, Sweden

Telephone: (8) 101478-9

Arsenalsgaten 4,

Sotheby Parke Bernet GmbH Telephone: (089) 22 23 75 Steinlestrasse 7, D-6000 Frankfurt/M. 70 Telephone: (0611) 62 20 27

Telephone: (040) 2701202 Sotheby Parke Bernet Monaco S.A. Sporting d'Hiver, Place du Casino Monte-Carlo

Telephone: (093) 30 88 80

s.a.r.l. 3 rue de Miromesnil, 75008 Paris Telephone: (01) 266 4060

European Silver, Russian Works of

Thursday 10th and Friday

Tuesday 1st September

Monday 14th to Friday

Tuesday 1st and Wednesday

Vienna (Hotel Palais

Jewels Monday 14th September

Friday 18th September

Carpets Wednesday 2nd September

European Silver, Russian Works of

Art, Objects of Vertu and Miniatures

11th September

18th September

Stockholm

European Silver

2nd September

Schwarzenberg)

Zurich

Art, Objects of Vertu and Miniatures

Sotheby Parke Bernet A.G. 24 rue de la Cité



Lausanne (Palace Hotel) Thursday 10th September

Monte Carlo European Silver, Russian Works of Art, Objects of Vertu and Monday 14th and Tuesday

Munich Tuesday 8th and Wednesday European Silver, Russian Works of Art, Objects of Vertu and Monday 7th September Wednesday 9th September

Friday 11th September If you wish to make an appointment to see one of our experts please telephone or write to:

15th September

Odeonsplatz 16, D-8000 Munich 22 Alsterkamp 43, D-2000 Hamburg 13

CH-1204 Geneva Telephone: (022) 21 33 77 CH-8022 Zurich.

Our experts will be visiting the following cities to examine items for inclusion in these sales Brussels

European Silver, Russian Works of Art, Objects of Vertu and Miniatures Carpets
Monday 7th and Tuesday 8th September Thursday 10th and Friday 11th September Clocks and Watches

Copenhagen (Kong Frederick) European Silver Monday 31st August European Silver, Russian Works of Art, Objects of Vertu and Miniatures Carpets Friday 11th September

Wednesday 16th September Thursday 3rd and Friday

Tuesday 8th September

Thursday 10th September

Sotheby Parke Bernet (France)

20 Bleicherweg, Telephone: (01) 20 200 11

# Japanese Prints Winning Wider Showing at Home

By Christine Chapman

descendinges. Herold Tedage TOKYO — The Japanese are emulating I the admiration of Europe and the United States for their own art of aktro-e, the popular woodcuts depicting life in Edo. as Tokyo was called during the Tokugawa Sho-gunate (1615-1868).

A few years ago, to see a good collection of ukivo e it was necessary to go to museums abroad. Foreigners were avid collectors. Legend has it that the inexpensive pictures were used as wrapping for ceramics bound for European ports. Among the first to admire the designs, the color, and the perspective of the early prints were the 19th-century French. Artists such as Maner. Degas, Gauguin, Van Gogh. Toulouse-Lautree, and Whistler were intrigued and the ukivo-e influence on their work is often noted.

Today in Tokyo there are two museums. the new Ora, and the Riccar, devoted exclusively to ukiya-e. Extensive collections are also shown at the Tokyo National Museum and at the Idemitsu Gallery, which features hand-painted ukis o-e through Sept. 27.

In Nagano prefecture in the north the Japanese Ukivo-e Museum is scheduled to open in the fall. A feast of this charming Japanese art is available now on home soil, where it is not unusual to see modern women in kimonos gazing at pictures of bijin, the beauties who graced the Edo teahouses and became the favorite subjects of the first aknowe artists. Later, landscapes, the sea, and the sacred mountain Fuji were added as subjects.

### 'Floating World'

Ukiyo-e means "pictures of the 'floating world." a term used to describe the worldly pleasures of the citizens of Edo. The early scenes are those of Yoshiwara, the notorious geisha district, and of the Kabuki stage, the two centers of city entertainment. The "gay quarters," as the Japanese call them, provided relief from a repressive society. The pleasures were intellectual as well as sensual, for conversation and music were as diverting as sex, and, once portrayed on paper, less apt to be banned. Even today shunga, or erotic ukiyo-e, are prohibited from public viewing.

For about 200 years there was a prodigious outpouring of ukno-e. Each print was the product of four different people: the painter or designer of the print, the engraver or weodcutter, the printer, and the publisher. Editions of at least 200 were published.

The newest and perhaps the most pleasant gallery in which to see the prints is the Ota Memorial Museum in the fashionable Harajuku section of Tokyo. It opened in January, 1980, with a collection of 12,000 prints, owned by the family of the late Seizo Ota. former chairman of a life insurance company. It is housed in a handsome contemporary building which includes an indoor garden as a resting space.

"To exhibit ukivo-e we use one-fifth the strength of light used in Western museums because the colors are so delicate." Fumio Takamasu, secretary-general of the museum, "Up to the Utamaro age, the mid-18th century, the paints were made from vegetable dyes, causing the delicacy. It is more important to preserve the ukivo-e than to show

### New Show Every Month

There is a new show each month and in a year about 1,000 prints are exhibited. The Ota also possesses 500 original drawings, hand-paintings, not the block cuts, but the forerunners of the genre.

According to Takamasu, the most popular exhibits feature the work of Utamaro. Sharaku. Hokusai, and Hiroshige. Utamaro introduced okubi-e, or large-head pictures. These prints of sensuous women eliminate setting

and concentrate on line and composition. Sharaku, who may have been a Noh actor, created 140 portraits of Kabuki actors whose contorted expressions reflect the exaggerated style of Kabuki. Hokusni, famous for landscapes and scenes of daily life, published "Thirty-Six Views of Mount Fuji," in 1829. His work appealed to the French because of the abstract drawing and unusual color pattern. But, to the Japanese it is Hiroshige who is most expressive of the variety of Japan's natural beauty. His most famous set of prints, done in 1832, is "Fifty-three Stages of

the Tokaido Road." The Riccar museum, whose exhibitions also change monthly, occupy one floor of the Riccar Building near the Ginza. The museum opened in 1972 with the late Shinji Hiraki's collection of 5,000 prints bought from dealers in Japan and abroad. Unlike Ota, the late Hiraki, chairman of the board of Riccar Sewing Machine Co., also collected shunga.

But "the law is severe and the outlook for exhibiting shunga is not very hopeful." Mitsunobu Sato, vice director of the Riccar, said. "It's a pity because the art is good."

### Museum's Duty

Sato considers it a duty to exhibit the less famous ukiyo-e artists. "It's easy to become popular if we show Hokusai, but we must let the people know about the unfamiliar artists. Buncho, Kuniyoshi, Yoshitoshi, Oda, Kunichika - they are like a textbook lesson in history, of academic value."

When the Japan Ukiyo-e Museum in Matsumoto City is completed this fall, the museum will house the largest collection of ukivo-e in the world: 100,000 prints acquired over the past 200 years by the Sakai family, a wealthy merchant clan.

The Tokyo National Museum in Ueno Park exhibits the 15.000-print collection of the Matsukata family, which gave it to the government as payment in a bankruptcy

### Personalities

# Pierre Prévert and the Golden Days of Surrealism

By Glenn Myrent

International Herald Tribune DARIS — "L'Age d'Or," Luis L Bufiuel's 1930 Surrealist masterpiece recently re-released in Paris, still has the punch that incited rightist extremists to demolish paintings by Dali and Ernst along with the Studio 28 Cinema. Audiences may be a bit tamer now, but film still impresses one of its principal actors. Pierre Prevent.

"I was invited to see 'L'Age d'Or again," he said in a Lest Bank casé. "At sirst I was reluctant. Time has a tendency to catch up with avant-garde films, but "L'Age d'Or." even after half a century, remains innovative and startling in places."

Prévert, a distinguished looking man with a full head of white hair. a white moustache and the charm of a poet, lived largely in the shadow of his illustrious older brother. Jacques, who died in 1977. Yet Pierre Prévert, recently turned 75, in addition to his acting was a talented film and television director in his own right.

### 'Unique Perspective'

"When I was five my father. who wanted to be an actor, took me to a neighborhood theater. In those days a fireman was required to sit midway between the stage and the audience. As a favor to my father, the fireman placed me on his lap and from there I had the unique perspective of not only seeing what went on in the wings and on the stage, but the audience's reaction as well. From those experiences I began to learn that there was more to a show than what one

"My love for cinema began during World War I. For a couple of sous. Jacques and I would spend the day at the Mille Colonnes Cinema — on the Rue de la Gaîté. when that street lived up to its name — watching Chaplin and Sennett films, and later, Buster Keaton. We also loved the Feuillade serials of "Vampire" and "Fantomas." Our interest in Surrealism was a patural extension of burlesque theater and now-classic

"It was at 54 Rue du Chateau in 1925 that our band of friends. which included Marcel Duhamel and Yves Tanguy, set up headquarters. Soon Andre Breton, Lou-Aragon, Raymond Queneau, Man Ray. André Masson. Max Ernst and others began frequenting our little club," which became a kind of Surrealist gathering

Prévert also worked for several years as a projectionist. "I learned about editing and direction from projecting other people's films. "Then there was the Groupe Oc-

tobre. It was a sort of proletariat theater group. Our goal was to react to daily events. For example, as

WANT TO BECOME

A MILLIONAIRE

NOW AT 15% DISCOUNT?

Your winning ticket in the North-West German State Lattery costs at

least 15% less because dollar has risen in value against the D.M.

This government-controlled West German Lottery has a maximum

Only 300.000 tickets numbered from ! to 300.000 participate in

drawings starting on October 2, and lasting until March 26, 1982.

24 x 1 million DM (or 240 x 100.000 DM)

You could lose, of course, but I out of every 3 tickets will win a

Order your ticket with the coupon below. Payment may be made after you receive your ticket and invoice. You may also pay in

As soon as we receive your order, we will send you your lottery

After each drawing, we notify the winners immediately. Your prize

will be paid to you by check or to any bank you desire. There are

At the end of each drawing, you will receive within a few days the

Your lottery collector is strictly forbidden to give any information to

any person or institution about participants or how much they win.

In other words, when you win, only you and we know about it: no

curious relatives, charities or anyone else need ever know you won.

H. KEDING, D-2400 Lubeck, West Germany. North-West German Lottery.

Order coupon for your chance

H. KEDING, Schwartauer Allee 3, D-2400 Lubeck 1, West-Germany

Official distributor for

advance: personal check, traveller's check, bank transfer, international postal order, or cash by registered air mail.

ticket, the official drawing schedule and the lottery rules.

official list of winning numbers and your ticket for the next

and more then 107.000 other prizes

ranging from 240 DM to 50,000 DM

Jack Pot of 2 million DM waiting for the lucky winner.

1 x 2 million DM (Jack Pot)

107.858 numbers will win one of these prizes:

1 x 1 million DM

Here's all you have to do:

no German taxes or other deductions.

It remains a secret between us.

Last

Schwartauer Allee 3

drawing.

First



Pierre Prévert in 1932, now.

soon as we heard word of a strike. Jacques would write a talking chorus based on the event. We never handed out a program with the actors' names; no explanations were given. It was performed in the most complete anonymity. That's what gave the performances their charm, intensity and utility,'

Surrounded by his friends from Groupe Octobre. Prévert directed first feature. "L'Affaire est dans le sac," in 1932. Based on a script by his brother Jacques, the movie is a humorous tale in which three French men plan to kidnap the son of an American millionaire. By mistake, they grab the millionaire himself.

The Pathé company made 40 or 50 prints of the film before the firm's president had seen it. For some odd reason, he thought that a man imitating a rooster — coincidentally, Pathé's logo — in the film, was a conscious attempt by Jacques and I to poke fun at him and the company. Two months after the film was finished, all the copies were destroyed!" The negative survived and prints are available today.

Pierre Prêvert made two more features, "Adieu Léonard" (1943) and "Voyage-Surprise" (1946), and several short films. His first, "Paris la Belle." was a lovingly irreverent look at the city filmed in 1928. When Henri Langlois of the Cinemathèque Francaise unearthed a copy 31 years later. Prévert shot 1959 footage to be cut in. The result, recently shown as part of the Paris-Paris exhibition at the Pompidou Center, earned a

1960s. Prévert made over more than films for television, including a six-hour documentary about his brother, called "Mon Frère

Whereas Jacques, in the later years of his life, turned away from the cinema to devote himself to writing and drawing. Pierre has remained an avid film enthusiast. "Three things have counted a lot

for me in life: Surrealism, cinema and friendship," Prévert reflected. "Surrealism is everywhere. Naturally it's in cinema and often, even in the worst film, it will appear suddenly during a sequence and for a moment surpass all the rest."

Comtemporary viewers may be no less confused by the end of "L'Age d' Or" than were audiences upon its release. What does the closing segment, in which the survivors of a lengthy debauch emerge from a secluded castle, mean? "It doesn't signify anything." aughs Prévert. "It means what you imagine it to mean. Like a painting, it simply is."

### Peking Opera Slated To Tour Yugoslavia

The Associated Press BELGRADE — The Peking Opста will visit Yugoslavia next month for the first time in 26 years, prior to a tour of Western Europe, the Tanjug news agency

The opera will perform in seven Yugoslav cities and will open the international BITEF theater festival in Belgrade on Sept. 15.

### special jury prize at the 13th Cannes Film Festival. During the

Music

# Enescu: A Bit of Homage

By Andrew Clark International Herald Tribune

UCERNE, Switzerland — The centenary of the birth of the Romani-L an composer George Enescu has been largely passed over this year in favor of that of his Hungarian contemporary, Bela Bartók, but the Lucerne Festival has been trying to redress the balance.

Until he died in 1955, Enescu's composition fell in the shadow of his talents as a performing musician. He was a violin virtuoso and became a respectable conductor. The success and devotion of his pupils — Yehudi Menuhin and Arthur Grumiaux among them — are testimony to his

The performances of his own music at Lucerne confirm him as a late Romantic, a characteristic that was out of fashion even in his own lifetime. But Rudolf Baumgartner's expanded version of the early Octet, played by the Lucerne Festival Strings, demonstrates the dangers of making such quick judgments. The filling out of the violin parts and the addition of a double bass highlight the music's appealing lyricism. The other thread to Enescu's music is its roots in Romanian folklore

- making much of it difficult to export. The two Romanian Rhapsodies have fared better than most A Swiss Festival Orchestra program featured the second, emphasizing the composer's debt to Liszt. The Sonata No. 3 for violin, written 25 years later, also acknowledges a large debt to folk tunes, though in a more developed and forward-looking form, and with considerable technical demands attached. The piece was vividly brought to life in a recital by a young Romanian, Eugene Sarbu. But a performance of Enescu's only opera was the principal homage.

Premiered in Paris in 1936, "Oedipe" uses a libretto by the Swiss poet Edmond Fleg, based on the Oedipus tragedy, voicing Enescu's ideal of the man who rides the storms of fate by his own wisdom and goodness. Tuesday's performance here was only a half-staged concert version in the Kunsthaus, whose concert hall is so limited in space and acoustics that even when given by Romanian forces the performance was bound to be an unhappy compromise. The real drama came through only in scenes of striking musical impact — the oboe melodies and rich choral harmonies evoking rural peace, the great climaxes at the end of Acts II and III suggestive of power and destiny. The static nature of the production made heavy demands on the soloists, and many of their gestures, and

even some of their singing, had a lifeless quality. Despite these limitations, the performance made a strong impression. helped by the excellence of the Romanian National Philharmonic Chorus and the characterization of Attila Kovacs in the title role.

# NYSE Nationwide Trading Closing Prices Aug. 27

Tables include the nationwide prices up to the closing on Wall Street.

19 134 CWE pt 1.90
194 124 CWE pt 1.90
1534 124 CWE pt 1.90
1534 124 CWE pt 2.37
2436 1948 CWE pt 2.37
2436 1948 CWE pt 2.38
3132 1948 COPSyc .40
3134 1748 COMBSC .33
3134 1748 COMBSC .33
3134 1748 COMBSC .43
3134 1748 COMBSC .43
3134 1748 COMBSC .75
4334 1344 COMBSC .80
3042 2146 COMBSC .75
3344 2146 COMBSC .75
3344 2146 COMBSC .75
3344 2146 COMBSC .75
3344 2146 COMBSC .75
3345 2146 COMBSC .75
3346 1646 COMBSC .76
3346 1646 17% 8% Borner
31% 16% BornGp
27% 16% BornGp
27% 16% BornGp
24% 16% Borner
5 Borner
5 Borner
5 Borner
70 46% Borner
5 Borner
10% 6% Borner
11% 800 pr
1 74 FStPa 74 FIVOBK 21 FIVOBK 22 FINISC 284 FISCHD 74 FISHFES 274 FISHFES 274 FISHFES 274 FISHES 174 FISH 274 FISH 275 FISH 276 FISH 277 FISH 2 1646 94 GAF
20 1212 GAF pt
44 J132 GA7X
56 2931 GCA 5
19 1035 GDV
2442 1335 GEICO
4643 31 GEO a
712 344 Goffieu
46 3444 Goffieu
46 3444 Goffieu
17 20 Geico
3644 2075 Gemico
3644 2775 Gemico (Continued on Page 8) ADVERTISEMENT ADVERTISEMENT

PADUSTRY

Construction

Bank

**Bechronic** 

BOUYGUES .....

CRÉDIT COM. DE FRANCE.

ELF - AQUITAINE .....

EURAFRANCE....

MATRA.....

Latest company news:

Latest company news:

Latest company news:

Lotest company news:

Flash...Paris Bourse Aug. 27, 1981 (he French Fronts) EARNINGS PER SHARE CUTSTANCERG 78, 79, 90 40.04c - 52.54c - 75.63c The latest int'l contracts signed by Bouygues: University of Rylad, Bubuyan Bridge in Kuwait, New Airport Dar Es Salem in Tanzania, Hospitals in 17.55c- 19.27c- 24.44c 83.00c - 307.00c - 321.00c Group's cash flow, on a LI.F.O. basis, was 13,911 million francs in 1980 compared to 11,955 million francs in 1979. Consolidated net income in 1980 81.60c - 99.50c - 111.40c Net consolidated profit 1980: 244.2 MF vs. 218.2 MF in 1979. This represents a progression of 13.8%. Since 31-12-1980 Eurafrance has continued in its diversification policy in carrying its participation in Viniprix from 12.6% to 26.1%.

· . • . -

MATRA and TANDY have reached an agreement in principle to manufacture in France the micro-computer TRF 80 model III. 580.00 - 669.30-173.00 Latest company news: OREAL (L') ..... 775 - 750 Phorosocutions. Consolidated sales '80: 8,555 MF (+ 16.7%). Net consolidated profit: 377 MF; first quarter '81 consolidated sales + 15.3%. Signature of a letter of intent between Synthèlabo and Searle to set up a common subsidiary in the U.S. 14.80c - 74.95c - 81.62c Lobest company news: (b) Tax credit not included. TO INCLUDE YOUR COMPANY IN THIS LISTING - CONTACT MYLENE OFFENSTADT LILT. PARIS 747-12-65.

TWO WEEKS

125.50 - 114

CLOSING PIECE

132

Net earnings for 1980 were 127,513,000 MF against 86,375,000 MF in 1979.

1980-81 HICH-LOW

214,80 - 114

- 195.20

985

City ...... Country ..... Please fill in number of Tickets you want to order 10 ..... Quarter (1 · 4) ticket 198.-All prices are for the whole lottery of six months (6 classes) and include winning list by air mail. No additional charges. Prices are subject to rate of exchange. Valid only where legal.

Page 7 Friday, August 28, 1981 \*\*

# BUSINESS NEWS BRIEFS Chinese Say Deng's Economic Readjustment Plan May Take Until 1990

If living standards fail to rise as a result

of prolonged austerity under the program,

popular impatience may grow, and the

leadership could face a crisis of confidence

in the next few years because of unfulfilled-

expectations; at the least, Deng and his

allies would become vulnerable to critics

who already contend that their strategy

The government faces several difficult

tests this year, and its ability to manage

the economy and stick to its development

The first problem is balancing the na-

tional government's budget after three

years of major deficits. Despite big reduc-

tions in expenditures, including cuts in

military spending, the outlook is uncer-

tain. Profits and taxes from state-owned

industries, the principal source of govern-

ment revenue, are much lower than ex-

pected because of the cutbacks in heavy

strategy is the underlying issue.

for economic development cannot work.

### Indian Firm, Peugeot to Build Diesels

NEW DELHI - The Indian government has given its approval for domestic jeep manufacturer Mahindra & Mahindra to collaborate with Peugeot of France to manufacture diesel engines for jeeps, Industry Minister Narayan Datt Tewari told Parliament Thursday.

About 3,000 engines will be manufactured in the 1981-82 year under the collaboration agreement already signed between the two companies, a Mahindra official said. "We expect to produce about 25,000 engines in 1983-84 under the agreement," the official added.

### W. German Carmakers Predict Uptrend

FRANKFURT — The rising trend in West German auto output since the start of the year should continue in the second half. Horst Backsmann, president of the car industry association, VDA, said Thurs-

Slightly higher domestic orders, a halt in the growth of imports and the low level of inventories should combine with a good export performance for a narrowing in the decline in output this year to 3 to 5 percent from the 1980 figure of 3.88 million vehicles, itself a 9 percent decrease from 1979, he said. Volume output in the first seven months of 1981 was down 8 percent from the year-ago period, VDA figures show.

### Philippine Offshore Oil Field Operating

MANILA — The Cadlao oil field off Palawan Island in the Western Philippines has begun commercial production at a rate of 2,000 barrels a day, officials said Thursday.

Project operator Standard Oil of Indiana said it will increase its first well flow to 4,500 barrels daily by the end of next week. By then, it plans to open its second well at an initial flow rate of 1,000 barrels daily.

### AEG-Telefunken Still Optimistic About '81

By Jack Abouf

AP-Dow Jones

PARIS — The relatively liberal

regulations that have long gov-

erned French overseas investments

are likely to suffer a serious set-

back under the Socialist adminis-

tration of President François Mit-

from labor unions, the government

of Prime Minister Pierre Mauroy

appears to be making it increasing-

ly difficult for future French oper-

The issue has become even more

acute because of the tightening of

foreign-exchange controls, and for-

eign firms' fears of entering into

joint ventures with French compa-

Saudis Seen

Maintaining

High Output

From Agency Dispatches

world's largest oil exporter, is more

likely to raise rather than lower

output later this year from a

planned September level of 9 mil-

lion barrels per day, the Middle East Economic Survey says in its

Such a move would help insure

that there would be little change in

the current glut situation on world

oil markets and keep downward

Meanwhile, pressure mounted

on Libya and Algeria to cut their

oil prices following Nigeria's deci-

sion to reduce its price \$4 a barrel

to \$36. Agip, the Italian state oil

company and one of Libya's big-

gest customers, has signed a six-

month contract to buy Saudi oil.

Algeria was said to be studying

ways to barter its oil in an effort a

Sheikh Ahmed Zaki Yamani,

Saudi Arabia's oil minister, said

last week the kingdom would cut

output to 9 million barrels a day

next month from about 10 million,

and would review production each

Western oil companies say they

believe the Saudis are anxious to

have the current world oil glut

push down or at least stabilize the

world average oil price and will

not want a tight oil market to de-

velop. Saudi Arabia's official price

well-informed on Gulf matters, said it understood that, based on

current indications, Saudi "output levels for the months of the fourth

quarter are more likely to be set

above rather than below the 9 mil-

lion barrels per day fixed for Sep-

output by the Arabian American

that Saudi Arabia shares with

Gulf sources reported, mean-

while, that Kuwait's oil production

has fallen to about 600,000 barrels

per day but should recover sub-

stantially in the next few weeks to

In London, analysts said Libya

and Algeria are facing even stiffer

buyer resistance because of the Ni-

gerian cut. The two countries pro-

duce crudes of similar quality to

Nigeria's for around \$40 a barrel

state energy group ENI said Agip

to buy 200,000 barrels a day of

Saudi light crude. The contract.

signed in London on Aug. 13, runs

from Aug. 1 and the oil is priced at

Industry sources noted the

amount almost exactly matches

viously bought from Libya, but

which it phased out after Libya no-

tified customers it was holding its

third quarter prices around \$40 a

nearly 1 million.

The production figures are for

MEES, regarded in oil circles as

month after that.i

is \$32 a barrel.

avoid an official price reduction.

current issue

pressure on oil prices.

BAHRAIN — Saudi Arabia, the

Faced with growing pressure

terrand.

ations abroad.

FRANKFURT - AEG-Telefunken said Thursday that its goal of improved results for 1981 is still realistic, despite the economic decline. In an interim report to shareholders, the company said that, according to expectations, it showed a loss in the first half of the year but that the loss was within planned levels.

It gave no figures for the loss, nor any forecast for the full year. AEG's world group turnover in the first half of 1981 rose 6 percent to 6.6 billion Deutsche marks, and incoming orders rose 7 percent to 7.3 billion DM.

French Policy Seen Hurting Foreign Ties

nies that may later be nationalized.

The government's new strategy,

however, is anything but coherent.

Late last month, the government

authorized the state-controlled Elf

Aquitaine oil group to acquire up

to 85 percent of Texasgulf of the

United States, one of the biggest

takeovers of an American compa-

Continental Venture

came to light this week with the

decision to abandon plans for a

CSF of France and Continental

Telephone Corp. of the United

States. Thomson-CSF is the 41-

percent-owned telecommunica-

tions arm of the Thomson-Brandt

electronic group, a candidate for

Last April, Thomson-CSF and

Continental agreed to invest \$400

million to set up a joint U.S. subsi-

diary that would have absorbed

Executone Inc., a unit of Conti-

A spokesman for the French

company said Thursday that the

new foreign-exchange controls, the

sharp rise of the dollar and high

U.S. interest rates made the invest-

ment much more expensive than

tions imposed last May. French in-

vestments abroad exceeding 1 mil-

lion francs (\$168,800) have to be at

least 75-percent financed through

statement issued by Thomson-CSF

earlier this month. It had main-

tained that negotiations with Con-

tinental were continuing and that

its investment would be carried

out "within the new (French) for-

eign exchange regulations."

Meanwhile, Thomson-CSF's

troubles are being compounded by

labor opposition to its foreign

Earlier this month, a local labor

union at the company's facilities at

Brest in Brittany seized a shipment.

of electronic parts destined for the

Teac company of Japan under a

The unions, which hid the

crates, said the parts would be

used by Teac to manufacture video

disks in Japan, and maintained

that these could be manufactured

in the region where some 250 jobs

in the electronic sector are already

subcontracting agreement

The decision contrasts with a

Under foreign-exchange regula-

previously estimated.

foreign borrowings.

oint venture between Thomson-

But another side of the policy

ny by a foreign firm.

nationalization.

### Pan Am Names Executive Of Air Florida as New Chief helped build Air Florida from a

By Michael Quint

nist Party's powerful vice chairman.

By Michael Parks

Los Angeles Times Service

growth economic readjustment is stretch-

ing into another two or three years as old

problems prevent the rapid restructuring

that Peking wanted, and planners here

now say the process may run beyond 1990.

creasing in the short term, according to

Chinese economists, as the government

shifts resources from heavy industry into

increasing the production of consumer

goods, developing agriculture and expand-

Originally, the readjustment was to end

this year, and its continuation, however

necessary economically, has considerable

political implications for the Chinese lead-

ership under Deng Xiaoping, the Commu-

ed the economy's services sector.

And some economic difficulties are in-

PEKING - China's period of slow-

New York Times Service NEW YORK - Pan American World Airways, the aviation pioneer that has fallen on hard times. has turned to rugged upstart Air Florida for its new chairman and

chief executive officer. Pan Am has selected Edward Acker to succeed William Seawell effective Sept. 1. Mr. Acker, 52 years old, is regarded as one of the most astute executives in the airline business. Most recently, as chairman and chief executive he

The agreement with 3M involves

"professional" video disks.

the development and production

while that with Teac calls for the

development of a second-genera-

tion product and its production

Unions maintain that if Thom-

son-CSF wants to get rid of its ci-

vilian activities by subcontracting

them abroad, "the government

should nationalize all the subsidi-

aries of the Thomson-Brandt

group." Under the Socialist pro-

gram, nationalization would only

affect the parent companies, plus

subsidiaries in which they own at

Jean-Pierre Bouyssonnie, presi-

dent of the Thomson-Brandt

group, justified the accord on a

competitive basis, saying it would

halve the price of the disks if they

were manufactured "on a world-

"It's our last chance. If the tri-

partite agreement fails, it's the end

of the French institutional video

disk. There is no other alterna-

also waiting for government au-

thorization to sign an agreement

with West Germany's Telefunken.

The proposed accord, calls for

joint production of video recorders

in West Berlin, beginning in May 1982. The four associates planned

to set up a holding company that

would also coordinate joint distri-

bution of color video cameras

made in France and video disks

According to a Telefunken

spokesman in Hannover, the

French group has asked to delay

manufactured in Britain.

tive," Mr. Bouyssonnie said.

Japanese Victor Co.

within the next two years.

least 51 percent.

wide scale."

deo disks.

carrier of his own shaping for a foundering line. "He's certainly the right man for the job," said Michael R. Armellino, vice president in the research After conferring with industry department at Goldman, Sachs & ministry officials, the unions said Co., an investment banking firm. the government had promised to "He has as good a chance of pullstudy the tripartite agreement being Pan Am out of its slump as tween Thomson-CSF, Teac and anybody, but he will still need as-3M of the United States for the desistance from a stronger economy velopment and production of vi-

small intrastate carrier with \$7.8

million of revenues when he joined

it in 1977 into the fastest-growing

U.S. airline, serving 43 cities with

revenues of \$148.5 million in the

first half of this year. Before that,

he had earned high marks as presi-

as the epitome of the business, and

that its chairman would have an

exciting job in good times or bad,"

Mr. Acker said Wednesday when

asked why he would leave a strong

"I've always thought of Pan Am

dent of Braniff Airways.

and stable fuel prices." Last week, Pan Am sold its Intercontinental Hotels Corp. subsidiary for \$500 million, about a year after selling its New York headquarters building for \$400 million. In July, the airline announced a 10-percent reduction in flight operations, wages and personnel, a move that was a precondition for a new \$200 million revolving credit agreement with a

banking syndicate led by Citibank. Pan Am's New York-to-Florida routes, which were an important reason for its 1980 acquisition of National Airlines, were reduced sharply, partly because of the competition from Air Florida.

In Miami, meanwhile, Air Florida said it had chosen Eli Timoner to replace Acker as chairman and chief executive. Mr. Timoner, who founded Air Florida in 1972, had been serving as president.

### W. German Cost of Living

WIESBADEN, West Germany - West Germany's cost-of-living index rose 0.3 percent in August The Thomson-Brandt group is after a 0.4-percent rise in July, the government said. The index stood 6.0 percent higher than in August 1980 after a 5.8-percent year-on-Britain's Thorn EMI Ltd., and the year rise in July.

# **COMPANY REPORTS**

Revenue and profits, in millions, are in local currencies unless otherwise indicated.

	_
C	4
Cana	da

its final reply and commitment	im-				
til Sept. 15.		Ferguson	•		
A spokesman for Thom	son- 3rd Quar.	1981	191		
Brandt in Paris said Thursday		689.4	731		
company was hopeful of obtain		3.00	loss 66		
		1981	791		
the green light, but added: "		1,940.	2,29		
decision, of course, rests with	the Net loss	. 86.4	63		
COLIECTO MARK 79	* Per share recults	* Par share recults offer areferred dis-			

Consolidated Foods

15,050. 903.0

One French industrialist who declined to be identified said, "It's **Netherlands** not the merit of an operation alone that counts ... It depends on the 1st Half attitude of the labor unions."

**United States** 

Japanese Current Account Records Smaller Surplus

TOKYO — Japan's current-account surplus declined in July to \$871 million from June's \$1.31 billion surplus, the Finance Ministry reported Wednesday.

Oil Co. The so-called neutral 20ne The current account was still in better shape than a year earlier, Kuwait adds another 250,000 barwhen it recorded a \$951 million rels per day more to total Saudi Separately, the Ministry for In-

ternational Trade and Industry reported that industrial production rose 0.5 percent in July after a 2percent rise in June. The July merchandise trade sur-

plus fell to \$2.36 billion from a \$2.58 billion June surplus, and compared with a \$154 million surplus a year earlier. Exports rose 19 percent to \$13.4 billion from a year earlier, while imports were down 0.6 percent to \$11 billion.

In Rome, a spokesman from the The deficit on so-called invisible trade - comprising services and has signed a contract with Aramco other nonmerchandise items widened to \$1.3 billion in July from \$1.16 billion in June, and compared with a \$965-million deficit a year earlier. the official \$32-a-barrel price, he

The balance-of-payments delicit narrowed to \$781 million from a \$954 million June deficit. In July 1980, Japan had \$322-million surthe 210,000 barrels daily Agip preplus on the balance of payments.

Meanwhile, the Japan Foreign Trade Council, comprising 13 major Japanese trading houses, urged the government Thursday to take

net ministers, called for the early restoration of a government lowinterest foreign currency loan system as an immediate measure to promote imports of manufactured

prompt action to step up imports of industrial products and forestall

The proposal, made to Prime Minister Zenko Suzuki and Cabi-

Per Share.....

trade friction. West Germany Veba Group 1st Kalf Revenue..... Profits....

### **CURRENCY RATES**

	\$	£	DW	F.F.	111		Gldr.	B.F.	S.F.	D.K.
Amsterdom	2.7505	5.05	111.075	46,455	9.22		14 705	6.79 =	127,23 *	35.50° 5.221
Brussela (0)	40.515	74,475	16.359	6.8345	3.282 2.00		14,725 · 90.00 *	4.114	115.02	31.92
Frenskineri	2,475	4553	4 5504	41.82	2.270.0		5.0653	74.67	1.957	14,2548
Loaden (b)	1,9418	2,245.50	4.5995 498.50	10.9765 204.53	227(11)	_	448.78	30.496	573.50	159.13
Milan	1,233.45	1.3385	0.4044	0.1684	0.081	3 -	0.3639	0.0246	0.4668	0.1288
New York	5.924	10.879	237.21		4.79		215.22	14.634	27460	74.25
Peris Zwich	21515	3,3625	86.92	36.345	8.174	_	78.30 *	5.3186 -		27.735
ECU.	1,0165	0.5532	2.518	6,9143	1,254,1		2.7977	41.1387	2.1898	7.8886
			D	oilar V	alues					
Ş Cu Equiv.	rreacy .	Per U.S.s	Ş Equiy,	Corre	DCY	Per U.S.s	<b>E</b> q	i Cu My, Cu	ryeacy	Per U.S.
The state of the s	rollos s	D.8718	0.0803	Israeli s	hekel	12.44	0,46	34 Sim	papare S	2.1577
	an schillen		0.0043	Jopanes	e yes	230.7	5 0.54		icea reat	
	g file, franc		3.5223	Kuwelii					LEGIJ MOR	
	edian 3	1.2131	0.4227	Malay.t	<b>ineal</b> t				st pesets	
	sh kroos	7.7575	0.7629	Marw. i		6.337			ish krono	
	ish mark	4.585	0.1256	Phil. #		7.959	5 0.072	MIT TH	E HENNE	37,97

(a) Commercial franc. (b) Amounts needed to buy one sound. (\*) Units of 100. (x) Units of 1,000.



**Edward Acker** 

WASHINGTON - The U.S.

trade deficit narrowed to a season-

ally adjusted \$1.46 billion in July

from \$3.12 billion in June, the

Commerce Department said

It was the smallest deficit since

July imports fell 9.9 percent

while exports fell 3 percent. The

department said imports totaled

\$20.72 billion in July, while ex-

this year the deficit totaled \$20.53

billion compared to \$25.68 billion

in the same period of 1980. How-

ever, the department still expects

the 1981 deficit to be "several bil-

lion dollars" higher than the \$36.4

During the first seven months of

ports amounted to \$19.26 billion.

Thursday.

March's \$451.4 million.

"This difficulty was not fully foreseen.

and it could become acute," a government

economist said. "We are committed to a

balanced budget this year as a top eco-

nomic priority, but it is going to be hard

Output Down

Heavy industry's output was down 8.2

percent in the first half of the year, ac-

cording to official statistics, and the 11.6-

percent rise in light industry meant that

overall industrial production rose only 0.8

percent rather than the 2.4 percent

tion tasks in the second half of this year if

we are to fulfill the annual state plans,"

the Communist Party newspaper People's

Daily said in its assessment of the first

In budget terms, the problem is that

light industry, producing low-cost con-

"We are faced with very tough produc-

to meet this objective."

half of the year.

moderately active. The Dow Jones industrial average, which lost 2.57 points Wednesday to reach a 13-month

the New York exchange.

change issues.

billion deficit recorded in all of

A sharp drop in petroleum im-

Petroleum imports fell 19.2 per-

cent to 157.1 million barrels from

194.3 million barrels in June, and

the dollar value of petroleum im-

ports fell 22.7 percent to \$5.55 bil-

The quantity of oil imported at

\$5.07 million barrels per day was

the lowest since the oil embargo

and compared with 6.48 million

\$35.36 in July from \$37 in June.

The price per barrel fell to

Exports of agricultural com-

modities fell 6.1 percent to \$3.14

billion in July and exports of man-

ports accounted for most of the

overall decline.

lion from \$7.19 billion.

barrels per day in June.

U.S. Trade Gap Narrowed Sharply in July

sumer goods, is less profitable than heavy industry, the mainstay of the Chinese economy in recent years. Every dollar lost in heavy industry through production cutacks, according to economists here, requires an increase of \$2 to \$3 in light industry to produce the same profits and taxes for the state.

A major aim of the readjustment program is to reverse the old 60-40 proportion between heavy and light industry to provide more consumer goods. In the first half of this year, the output of light indus-try was slightly more than half of total industrial production for the first time.

But growth in light industry, averaging 18.4 percent the past two years, is slowing, and Ge Jiwu, deputy director of the State Economic Commission, acknowledged this month that additional growth would be increasingly difficult. In management terms, the shortfall in

profits is even more worrying. Many plants in the heavy industrial sector. Chinese economists say, have not responded to the readjustment program as hoped by developing new products and maintaining profit levels through better management; instead they have cut production and incurred big losses as a result.

Industrial profits dropped 12.3 percent in the first half of the year, according to Finance Ministry statistics reported in the confidential bulletin Economic Information, and the losses run up by unprofitable

enterprises jumped 55 percent. The bulletin attributed that to rising prices of raw materials, price reductions in consumer goods, continued low productivity, higher labor costs and poor management - all aggravated now by the readjustment program.

At the same time, the government has not been able to cut expenditures as much (Continued on Page 9, Col. 4)

## Prices on NYSE in Broad Decline

From Agency Dispatches NEW YORK — Prices on the New York Stock Exchange declin- high levels, with little likelihood and the economy. Trading was

low, was off 10.18 points to close at 889.08. Declines led advances, 986-374, among the 1,889 issues traded on

The NYSE volume was 43.90 million shares, compared with 39.98 million traded Wednesday. Prices were mixed in moderate trading of American Stock Ex-

Analysts said the investment community generally was con-

cerned about the fact that interest rates have remained at extremely

Wall Street has been worried since the government reported earlier this week that consumer prices rose 1.2 percent in July, the largest

rise in more than a year. That increase was much larger than experts had anticipated and indicated the Federal Reserve will have to maintain a tight credit pol-

icy in order to fight inflation. Traders were encouraged that Marine Midland Bank, Bankers Trust and Continental Illinois cut their broker loan rates to 18 per-

cent from 19 percent.

In addition. Manufacturers Hanover Trust said it lowered its

ufactured goods fell 3.9 percent to

Most of the decline in U.S. ex-

The U.S. deficit with OPEC fell

The deficit with Japan rose to

The surplus with Western eu-

Exports of non-monetary gold

fell 13.6 percent to \$411.1 million

while imports of non-monetary

gold fell 30.1 percent to \$139.7

ports was accounted for by a

\$595.4-million drop in aircraft ex-

sharply to \$1.44 billion from \$2.77

\$1.36 billion from \$1.27 billion in

rope stood at \$1.01 billion in July

compared to \$1 billion in June.

\$13.05 billion.

ports to \$871.1 million.

broker loan rate to 19 percent from 19½ percent. Chemical Bank and Chase Maned broadly Thursday amid investor they will drop significantly in the hattan Bank said their rates were unchanged at 19 percent. Banking sources said they believed Irving Trust, which does not release its broker loan rate, also lowered its

> rate to 18 percent. On the NYSE floor, Pan American World Airways, which rose 1/2point Wednesday, was active in trading that included a block of 260,000 shares at 31/2 C. Edward Acker, who built Air Florida into a major carrier in three years. has been named chairman and chief-

> executive of Pan Am. Dresser Industries was lower following a block of 150,000 shares

In corporate news, Seagram said Thursday it had received certificates for more than 200,000 additional Conoco shares. The company said this reduces the number of shares covered by unfulfilled guarantees of delivery to fewer than 180,000.

Seagram said it has now acquired 27,885,917 Conoco shares. All of the stock has been tendered to Du Pont, and Seagram will receive 47,406,058 Du Pont shares - about 20 percent of the compa-

ny — in the exchange. In London, the dollar closed narrowly mixed, after falling back from afternoon highs on news of the cut in broker loan rates.

The dollar closed at 2.4760 Deutsche marks, compared with 2.4700 DM, and at 2.1460 Swiss francs after closing Wednesday at

The British pound finished at \$1.8412, little changed from its

close Wednesday of \$1.8430.

# The man with exceptional goals needs an exceptional bank.

# What makes TDB exceptional? Above all, our personal service.

Personal service is more than just a tradition at TDB-it's one of the basic reasons for our success over the years. And it makes an important difference to our clients, in a number of ways.

In fast decisions, for example. At TDB you don't have to waste time going through endless "channels. The executive you talk to makes sure that your requirements are brought directly to the people who decide. We make it a point to avoid red tape and bottlenecks.

We assign an experienced bank officer to your account and he is personally responsible for seeing that things get done in your behalf, whatever the service. So you can be sure your instructions are carried out promptly, intelligently and to

Whether your business requires trade and export financing, foreign exchange, precious metals or any of our full range of banking services, you'll find that TDB has something a bit special to offer. As part of the Trade Development Bank Holding Group, we're ready to serve you in

most of the world's financial centers. TDB-an exceptional bank for the man with exceptional goals.

TDB Holding Group: US\$ 10.4 billion in agets: USS 887 million in capital and loan funds employed, 20 of June 30, 1981.

Gmup banks: General London, Paris. Luxembourg, Neu York (Republic National Bank of New York), Athens, Buenos Aires, Chiasa, George Town, Hong Kong, Los Angeles, Miami, Monte Carlo, Monterideo. Natione, Pamania City, Parita del Esta. Santiago de Chile. Répresentative offices: Beiral, Caracas, Frankfurt, Mexico Cay. Rio de Janeiro, São Pando, Tokvo.



# Trade Development Bank

As TDB has grown, it has maintained the tradition of personal service that is one of its major strengths. Experienced account officers coordinate tha bank's worldwide activities to serve individual clients effectively. wherever they do business.

# NYSE Nationwide Trading Closing Prices Aug. 27

Tables include the autionwide prices up to the closing on Wall Street. 47"> LTV pf
25" 11" LTV p
22" 12" LQuini
24" 17" LacGps
11 5% Lombes
20% 16% LaneBy 1
45% J1" Lanier
15% 10 Lowfini A
35% 22" Learp! 1
2" 26% Learps 1,40
3" 25% Lears pf22"
1% 25% Lears pf22"
1% 25% Learns 1.08
4 1 Lehval
8 1] Lehmn 274e
12% Lengr 520
29% Lengr 1.64
7% LesFay 60
5% Leucod
27% Leucod 46-19 27: 6 11:2 16:-2 43% Grace 33% Graingr 12 Granity 57'4 58-4 75'4 35'4 10'4 01014 77'8 27'8 19' 15'5 3'1 35-2 33'1 1430 15'1 35-4 2678 3553 15 16'2 244- GILKIN 221/3 GNIM 354- GINONK 1334- GIWFIN 14 licose 44' interco 95 inter 25' interk 521/2 174 39(% 251/2 Lackha Lockd 12V: Grevn 12 Grevh 7 Grawo 34 GihRiv 10 Loctile
Locks
L 17.6 Intrie-11.4 Inthory Jul 24 Inthr p15.76 22% Grymm 18/2 Grum p12.50 8% Guardi s.32 14/2 Gifwar .75 55% Gifw p1 5.75 87/2 Gifw p1 3.87 101.15.77 1972 1974
45 44
1376 61276
2576 62576
4176 04372
3176 3376
2176 3176
31 3076
1176 1176
1176 1176
1276 2176
1276 2176
1276 2176
1276 2176
1276 2176
1276 2176
1276 2176
1276 2176
1276 2176
1276 2176
1276 2176
1276 2176
1276 2176
1276 2176
1276 2176
1276 2176
1276 2176
1276 2176
1276 2176
1276 2176
1276 2176
1276 2176
1276 2176
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276
1276 2276 384 IniPour 2.40 13's iniPact .32 26 IniTT 2.60 4134 ITT pik 4 28% Lengor 30 Lengor 30 Lengoni 30% LeLand 20 LePec 16. Leuves 10% Lewensi 12 5 1640 11:7 1175 7.4 6 107 18:8 d173 173 9.9 J 38 38 35 28% 17% Lowers
41% 23 Lubral :
17% 13% Lucky5
28% 9% Ludlow
17% 12% Lukens
17% 11% LynCsy lawaE 14% lowIIG 70% HOIIFB 2214 MACOM .12
4214 MACOM .12
4214 MCA 1.50
1644 ME1 58
2512 MGIC 1.28
714 MGMGr 44
6 MOCDN 40
26 MB L1 91.409
1134 MOCNIII .50
1814 MCMI p11.20
3717 MOCY 1.75
1814 MGMGY 1.75
1814 MGMGY 1.75
1814 MGMGY 1.75
1814 MGMGIC 1.48
2774 MGMGIC 1.48
2774 MGMGIC 1.28
1034 MGMGIC 1.28
1154 MGMGIC 1.25
1154 MGMGIC 1.25
1154 MGMGIC 1.44 J's locoCo : ItekCo 2LnoH 01 LnoH &C 26 25% 6 17% 17% 6 17% 17% 3 8% 8% 7 10% 9% 5 23% 23% 24% 24% 45 45 127% 12% 34% 34 4% 4% 130% 36% 21% .40 .12 1.07e 1.52 HandyH 74 Jomsw 84 Japh F 234 Jeff Pilt 2212 JarC pt 4214 JerC pt 1217 JerC pt 223 Horr9k 41 Harris 1612 Harsc Jewoic 224 17 JinMan 1.92
36'4 JinMan pl5.40
25'5 JinJin s .88
12 JohnEF
2534 JohnEn 1.30
8 2 JohnEn .60 12% 22% 23% 21% 27% 17% 27% 21% 21% 21% 21% 21% 21% 21% 21% 1,30 ,60 2 2 3,84 51,40 6.9 23 37 7 3.9 7 1 5 5.1 9 76 3.6 10 107 K—K—K— 23 69 36 Jorgen 16/x Josen 31% Joy/Mi 975 Hozelin 9V= Hecks 12\5 HeclM 19Va Hellm 2514 Marriet 2715 MrshM 24% KLM 15% K mort 19 à Kolsrai 6.2 6 643 5 17 66 534 Mgr/M 12% Mgr/K 24% Md Cup 27% Mgsco J32 HemCa Hercuis Hershy 3746 Kaisr\$1 744 KaneMi 2614 Mosonii 1176 Mosey F 1217 Mosey F 1218 Mosep 817 Mosine 3216 Mosine 12% Hestn pf1.60 24% Heublin 1.82 33% Hewip s 24 27% Hexcef .60 12% Hisheor .50 7% Hivoli .14

234 16 PMH 3
12'4 8'4 PNBM!
58'4 32'4 PPG
42'5 28'5 PSA
11 9'4 PCCA5
24'3 19'4 PCCA5
24'3 19'4 PCCA5
24'3 19'4 PCCA5
24'3 PCCPW
22'8 18'3 PCCPW
27'4 24'1 PCCP
34'4 19'4 PCCTT
67'5 44 PCCTT 55 May 14 May 15 May 16 21/2 PanAm
3214 PanhEC
1646 Papett 1.
2514 Parton
1642 Parton
1642 Parton
1546 Parthen
1546 Parthen
1546 Parthen
1546 Parthen
1546 Parthen
1546 Parthen
1647 Parthen
17 Partin
17 Partin
18 Parton
19 PanCan
2314 Party
19 PanCan
2314 Pan 221/3 141/3 MurahC 64 28 Murah 211/2 151/4 MurryO 121/4 163/4 MurryO 17 11 MyersL 130 339 9 39 293 6 17 14. 8 10½ 10½ 10½ 10½

10½ 10½ 13½ 13½

14. 8 99 13½ 13½ 13½

10 6 824 55¾ 45¾ 26

13 15 13 15¼ 44¼ 42¼ 24

13 10 23 1 3½ 3½ 3½

13 16 594 25½ 24¼ 24

13 10 23 1 3½ 3½ 3½

14 17 55% 26½ 24¼ 24

14 17 55% 26½ 24¼ 24

14 17 50 19¾ 19¾ 19¾ 19¾

14 6 7 13 17¼ 17¼ 1

18199 33 18¾ 17¾ 17¼ 1

18199 33 18¾ 17¾ 11¾

17.7 5 21 21¼ 21¼

10. 5 24 25¼ 29

18 8 194 26 25½

202 3¼ 3

17 9 155 12¾ 12¾

10. 5 46 25¾ 29

18 8 194 26 25½

202 3¼ 3

17 9 155 12¾ 12¾

10. 5 46 25¾ 32½

202 3¼ 3

17 9 155 12¾ 12¾

10. 5 16 88 37¼ 37½

57 187 14¾ 13¾

5.0 6 88 37¼ 37½

5.1 7 51 25¾ 25¼

8.0 11 10 25¼ 25¼

8.0 11 10 25¼ 25½

11. 6 100 25¾ 25¼

12. 290 17¼ 17¼

13. 9 49 19 18¾

14. 2500 11¼ 10¾

13. 9 49 19 18¾

14. 2500 11¼ 10¾

13. 9 49 19 18¾

14. 2500 11¼ 10¾

15. 11. 6 100 25¾ 25⅓

16. 210 30 30 30

16. 210 30 30 31

16. 4 423 12¼ 12

25 11 19 25¾ 28¾

16. 210 30 30 30

16. 210 30 30 31

16. 210 30 30 31

16. 210 30 30 31

16. 210 30 30 31

16. 210 30 30 31

17. 13 13 36 36

18. 210 30 30 31

19. 21¼ 12¼

10. 5 124 42¾ 12

25 11 19 25¾ 23⅓

10. 6 12 12¼ 12¼

10. 5 124 42¾ 12

25 11 19 25¾ 23⅓

10. 6 12 12¼ 12¼

10. 6 22¼ 21¼

11. 6 10 30 30 31

12. 6 10 30 30 31

13. 6 3272 11¼ 11¼

14. 6 334 8¼

17. 7 47 45%

1.18 14. 6 334 8¼

17. 17. 17. 17. 17. 11¼

1.18 14. 6 334 8¼

1.17 17. 17. 17. 17. 11¼

1.18 14. 6 324 8¼

1.17 17. 17. 17. 17. 17. 17. 11¼

1.18 14. 6 327 21¼

1.19 13. 6 3272 11¼

1.10 13. 6 3272 11¼

1.10 13. 6 3272 11¼

1.10 13. 6 3272 11¼

1.10 13. 6 3272 11¼

1.10 13. 6 3272 11¼

1.10 13. 6 3272 11¼

1.10 13. 6 3272 11¼

1.10 13. 6 3272 11¼

1.10 13. 6 3272 11¼

1.10 13. 6 3272 11¼

1.10 13. 6 3272 11¼

1.10 13. 6 3272 11¼

1.10 13. 6 3272 11¼

1.20 13. 6 3272 11¼

1.20 13. 6 3272 11¼

1.20 13. 6 3272 11¼

1.20 13. 6 3272 11¼

1.20 13. 6 3272 11¼

1.20 13. 6 3272 11¼

1.20 13. 6 3272 11¼

1.20 13. 6 3272 11¼

1.20 13. 6 3272 11¼

1.20 13. 6 3272 11¼

1.20 13. 6 3272 11¼

1.20 13. 6 3272 11¼

1.20 13. 6 3272 11¼

1.20 13. 6 3272 11¼

1.20 13. 6 3272 11¼

1.20 13. 6 3272 11¼

1.20 13. 6 3272 11¼

1.20 13. 6 3272 11¼

1. 1654 NCH 1234 NCNB 554 NCR 234 NBO 2642 NL Ind 204 NLT 373 NVF 254 NGBSCB 414 NGICO 15% Nosco 15% Nopifd 50 PaPL of 25% Penwit 22 16 Penw of 1.6 15% Pennzol 2: 66% Pent of B 14% PeopEn 3: 39% PeopEn 3: 24 Pepsico 1. 22% PerkEi 13 Narco
19 Natcon
9 Natcon
9 Natcon
9 Natcon
12 Natcon
13 Natcon
23 Natcon 47%—1994 48%—1994 48%—1996 48%—1996 13%—19 25 12's Perkey
25 12's Perkey
26 16's Petrie 1
26 16's Petrie 1
57's 33's Petrie 1
54's 41 Pizer
48's 31's PhelpD
37 25's Phibro
14% 11% Phile p
15's 24 Phile p
15's 43 Phile p
53's 43 Phile p
67% 53's Phile p 21 — 46 2544 + 12 1516— 16 25 — 16 456 241/2 273/2 = 44 491/2 491/2 + 1 49 + 1 971/2 - 11/2 441/2 59 - 1 23% Ngtam 34 Ngtam 18% NevPw 10% NevP p 15 NevP p 12% NevP p 18% NevP p 18% NengE1 22% NENP p 13% NENP p

13 PledAvi 174 PlenG 244 Pier 1 344 Pilsbry 2146 Pioneer 1846 PionrEl 2546 Pilay B 26½ PitnB p 21 Pittstn 5½ PignRsc

264: 15% Plantin 174: 9 Playboy 74% 52% Plessey 1 364: 24% Pneumo 39% 24% PopoPd 334: 22% Polorold

Hiriera

Quartz, 3

water-

Model registered ©

The Jeweler.

you cannot miss

**EDWARD** 

**JEWELS** 

Via V. Veneto 187

Tel. 49 38 09

Roma

**COLLISION-COURSE** approaching when "P.N", contrary to general opinion will sour! Tangentially, our researchers ask if dramatic

gains can be amassed accumulating airline convertible bonds; caught in airpockets of Our current letter covers a broad spectrum of the stock market, discussing, among other subjects; the impact that Japanese made "ethical" drugs will have on U.S. manufacturers, who for decades, have been immunized against Asiane competitors. Additionally, we believe that prescient speculators should study. once again, exciting "new issues", embryonic equities with inherent ronunce and earning potential. As a major bull market eventuates. muffling timid souls who seek solece in the salety of present doubt, select new issues will realize quantum market leaps, catapulting callow companies to prominence. For your free copy of this report, please send the coupon below, or simply phone.

GAINS RESEARCH Kalperstreat 112, 3rd Fleor 1012 PK AMSTERDAM, Holland Phones (0) 20-25 04 77; Teleaz 18536.

**CLIMBING?** 

Primer Jacobs Pr 13% 20% 13% 12% 52 52 13%+ % 31 — 15 27%— % 21% Primett
63 ProctG
10% PrdRsh
27% Proter
12 PSVCol
13% PSCol
13% PSCol

# (Continued on Page 9)

**Eurocurrency Interest Rates** 1212-12% 94-9% 1375-14 265-2755 18 -18年 16年-16年 19 % - 19 % 12 % - 12 % 9 % - 9 % 144.144 255.254 17 -174 144.144 12 % - 12% 8 % - 9

BCi Index: 238.14 Previous: 233.83

Air Liquide Alsthom Aft, Av.Dossouir Boocuire (C.) Bic

Club Mediter
Cofirmes
Creusor Loire
Durnez
Edux 1 C Gle)
Elec. (CGle)
Installed
Instal

Zurich

**Paris** 

### European Stock Markets

Aug. 27, 1981 (Closing prices in local currencies)

London



Brussels

Bourse Index : 19421 Previous : 195.59 Frankfurt

Delmier
Degussa
Demog
D.Babcock
Deutsche Brik
Drescher Enk
Dreschulte
GHH
Hopos Llayd
Hochtlef
Hoechst
Hoesch
Holzmann
Horten
Kall u Satz
Karstadt
Kauther 

270.00 270.00 144.50 204.50 155.00 148.00 224.50 72.50 125.60 125.60 125.60 125.60 125.60 125.60 125.60 125.60

F.T. 26 Index : 542.30 Previous : 552.58 Milan Ciose Susp., 27,400. 400.00 1,058.00 40.00 143.500. 4,207.00 44,207.00

Cr Sulese
Elektrowest
Fisher
Fisher
Fight-Roche B
Interload
Jelmoli
Lond's Gyr
Nestle
Scodez
Schindler
Schindler
Ste B. Suisse
Swisseir
U.B. Suisse
Vinterliar
Zurich ins.
SEC Index: 180,66
Previous: 32 Los 2.595 570: 7.235 5.725 1.245 1.290 3.140 4.200 1.450 2.210 694 2.740 14.425

Mitsukeski-Nikks Socurities 1.700 Monters

\$20 Nissen Elec.

\$20 Nissen Elec.

\$20 Signs Sony Corp Tokyo Morate

# (Advertisement) — August 1981: Vol. 10 No. 8 —

84 KC50 pf 1 1314 Kunge 204 2314 Kunno 1,48

# Japanese economy remains steady; consumption gradually picks up

Production Seasonally-adjusted mining and manufacturing production in May dropped 1.8 per cent from April Shipments likewise fell 3.4 per cent. Inventories, which fell from the preceding month in April. remained almost flat in May — a marginal drop of 0.1 per cent. Inventory adjustment is progressing slowly on the strength of production curtailment by

manufacturers. The producers' inventory ratio to shipment, however, still remains at a high level, climbing to 94.2 (1975 average=100) in May, up 3.3 points from

April The level of production activities differs significantly from industry to industry.

Construction materials, such as cement, continue to suffer from declining production and shipments because of stagnant domestic demand. The rise in inventory ratio has at long last

come to a halt, however. The sagging trend of production of steel has at last stopped in recent months.

In contrast electrical and precision machinery enjoy brisk demand are witnessing a smooth rise in production and shipments. Among transportation equipment, ships are strong, but passenger cars and trucks are on a weaker side.

The forecast index for production activities in the coming months rose 3.1 per cent in June from the preceding month and is expected to show a 1.5 per cent increase in July. The trend indicates basic firmness.

Personal consumption Real income of wage earners

households posted an increase of 0.4 per cent in the January-March quarter over a yearbefore level, turning upward for the first time since the last quarter of 1979, followed by a 1 0 per cent gain in April.

In the meantime, this year's wage increases averaged 77 per cent, according to the Labor Ministry. Summer bonuses paid by major corporations were 7.1 per cent larger than last year's on a per em-Network in Europe:

Attiliated and Associated Companies at: London, Luxemburg

ployee basis. Consumer prices are increasingly stable, adding to improving prospects for expansion of consumption expenditures.

Sales at large retail outlets such as supermarkets and department stores), an indicator of the trend of personal consumption, are visibly improving in recent months. Their increase over the corresponding month of last year was 6.4 per cent in February, 7.8 per cent in March, 8.9 per cent in April, and 9.8 per cent in May.

Moreover, an earlier forecast of a cool summer which would have been for two consecutive years is turning out untrue, sparing the industry adverse effects like those it suffered from last year.

### Capital investment and exports

Shipment of capital goods rexcluding transportation equipment), a coincident indicator of plant and equipment expenditures, continued firm in April and May, advancing by 4.9 per cent and 0.7 per cent from the preceding month on a seasonally adjusted basis.

Seasonally-adjusted orders for machinery rexcluding these placed by electric power industry and those for ships i, an indicator of future business capital investment, declined for two consecutive months - by 3.0 per cent in April and 8.1 per cent in May. The falls occurred after a rise of 14.5 per cent in

According to the Bank of Japan's short-term business survey (as of May), capital investment planned by big corporations in fiscal 1981 is a sizable 92 per cent larger than actual spendings in fiscal 1980 which were up 27.8 per cent from fiscal 1979. Those of smaller enterprises, however, are expected to drop by a sharp 20.9 per cent in fiscal 1981, compared with a rise of 11.8 per cent in fiscal 1980. The trend of business capital investment as a whole depends critically on whether spendings by smaller enterprises will pick up along with recovery of personal con-

Branches at: London Duscetabil Representative Offices at: Franklynt Para, Madrid Subsidiaries at: Amsterdam, Zimch, London

Haad Office: 1-5, Uchisawarche 1 chame, Chrysdaine, Tehro 100, Japan, Tel (03) 596-1111 Branches and Agencies at: New York,

Los Angeles, Panama, Taipei Sebul Singapore Representative Offices at: Chicago, Houston Toronto, São Paulo, Mexico City.

Companies at: Rio de Janeiro Hong Hong Bangkok Singapore d'usta Lumpur, Jakarta, Manita, Melbourne, Sydney

Caracas, Buenos Aires, Eshrain, Jakaria Kuala Lumgur Sydney Subsidiaries at: Chicago, Hong Kong Affiliated and Associated

sumption.

The Government's public works spendings are proceeding strong. The value of contracts for such investment signed during the April-June period was 21.0 per cent larger

than the like period of last

Exports, a major pillar of effective demand, are continuing at a high level. During April-June, they increased 11.6 per cent over a year-before level as measured in the ven value on a customs clearance basis. Although this rate of increase represented slowdown from 22.8 per cent in fiscal 1980 as a whole, future prospects are by no means bad as indicated by a 23.8 per cent rise in export LCs in yen value re-

> ceived in June over a year be-These trends of various demand factors add up to a scenario: exports and big businesses' capital investment will continue to provide a prop to the economy for the time being, with gradual expansion of personal consumption reinforcing the economy's upturn.

# **Prices**

Wholesale prices went up for the third consecutive month in June when it rose 0.4 per cent from May. The chief culprit was depreciation of the yen against the U.S. dollar. What will their future trend

be like? For the time being, it will remain under the strong influence of fluctuations in the yen rate. Yet, given the prospects for significant improvement of Japan's balance of payments position on the strength of improving trade balance, the Japanese currency may well turn around to some extent despite high U.S. interest rates. It follows that fears of a sharp upturn of wholesale

prices are unwarranted. In the meantime, consumer prices are increasingly stable. In Tokyo's 23 wards in June, the index was 4.3 per cent ahead of a year before — the first time since October., 1979 that the year-to-year advance fell short of 5 per cent. ...

In the absence of fears of a

high interest rates in the U.S., although they dipped significantly following the discount rate slash in March.

ceased to work.

market. This market condition led the

underwriters syndicate to ask the Ministry of Finance to revise the terms of issue, which the Ministry turned down on the ground that any change in the issue terms of government bonds would force the whole scale of long-term interest rates to change. As a consequence. long-term government bond issue was called off

78'4 43'4 Newmi
33'8 17'2 Nwpork
13'4 10'8 NigMP
40 31 NigMp!
46'4 38'5 NigMp!
46'4 38'5 NigMp!
26 19 NiggSh
45'2 29'4 NICOR
24'6 17 NoblA S
50'4 38'5 Nor!Wn
16'6 12'4 Nor!In
39'4 23'4 Nor!Is
13'4 5'4 Nor!ek
45 26'4 NACoo!
59'4 30'4 NoAPh!
9'4 7'4 NoestU!
18'4 9'5 NCO!SL
12'8 10 NindPS
27 20 NoS!Pw

4314 Newm

in July. The focus of the problem now is what to do about the issue terms for August. Negotiations over this are likely to be as lough as in the past few months because of mixed factors for and against an interest rate raising.

Factors in favor of a raise are: 11 Prospects are for little improvement of the government bond market under the impact of continuous high U.S. interest rates: 21 Even though the amount to be underwritten by the syndicate is reduced by ¥ 1,500 billion from last year's the outstanding balance of scheduled issue as of mid-July is

rate increase are: 1) A change in the government bond interest rate will cause a chain reaction of higher interest rates on financial bonds and other long-term interest rales; 2) It could also affect interest rates on savings and deposits and even the official discount rate: 3) The present state of domestic business and prices hardly justifies an upward revision of the interest rate scale, which could deter business re-

Talk it over with DKB. The international bank that listens.

covery.



We have your interests at heart. DAI-ICHI KANGYO BANK

The next DKB monthly report will appear Sept. 29.

# Recent Trends in U.S. and Japanese Interest Rates U.S. TB rate 13-manth, ->/ 8 1% 10-year government board 77% 10-year government bond (secondary market) Yield to subscribers to 10-year government bood

2012 2012 6612 8716+114 19 1914 1714 1714— 14 31 3114— 16 1414 1414— 14

10 16 35 898 173 7378 17 798 514 51 2115 520 2612 2614

Note: U.S. TB rate is a weekly average

sharp rise in wholesale prices in the foreseeable future and presuming reasonable wage settlements this year, consumer price advance on a yearto-year basis is expected to continue in the range of 4 per cent in the months to come.

Although the state of business differs significantly from industry to industry and in other aspects. demand as a whole is proceeding fairly firm, and sharp improvement of the external balance and little likelihood of a steep price rise add to a generally bright picture of the Japanese economy in the months ahead. Some problems

in financial situation are looming, however. Short-term interest rates remain unchanged but on a firm tone because of the continuing

The problem is looming in long term interest rates. The secondary market of long-term honds has been severely depressed under the dual impact of the huge amount of flotation and the high U.S. interest rates. Under these circumstances, the terms of government bond issues which were revised downward only in May have

The bond issuing authorities agreed to marginally raise the yield in June, but it still is about 665 per cent lower than the on the secondary

**INTERNATIONAL INCOME FUND** provides the following still larger than a year before. choice of investments: Factors against an interest Short Term 'A' Units Exclusively invested in US Dollar instruments with

maturities less than 12 months. Short Term'B' Units Invested in instruments denominated in the SDR currencies and Swiss Francs with maturities less than 12 months. Both redeemable without charge on 3 days' notice

Long Term Units A balanced portfolio of Eurobonds and Euroconvertibles Redeemable at net asset value. less 1% on 7 days notice. Trustee: Midland Bank Trust Company

(Channel Islands) Limited Information and Prospectus from: EBC Trust Company (Jersey) Limited, 28-34 Hill Street, St. Heller, Jersey, C.I. Tel. 0534 36281 Banque Générale du Luxembourg S.A., 14 Rue Aldringen, Luxembourg, Tel. 47991 Daily prices are published in this newspaper under 'International Funds'

ASK FOR IT EVERY DAY. EVERYWHERE YOU GO.

International Herald Tribune We've got pens for yes.



(Continued on Page 10)

SGB 5½-87
SGB 1989/92
Stand. & Chart. 6¼-84
Stand. & Chart. 5½-90

Issuer-Min cpo-Mat.

Alfa 10-88

C.F.De Electr.5-4-88

Enpetral 7-8a
IC Industries 1991
IHI 5-4-85

C. Itah 5-4-87

Thalland 7-84

Philippines 6/2-86

Sumi Heavy 5-4-84

Sweden Flack-91

Softel 8-84

Texas Airlines 7-86

TVO Flock-91

Offstore Min. 1986

Private 1.C.Asia 7-86

Pernex 7-84

Pennex 6-85/91

Tubos Mexico 1989

Vitro 1988/91

**Montreal Stocks** 

Closing Prices, Aug. 26, 1981

Total Sales 725,331 shares.

\$261/2 26 26/4+ 1/4 \$121/4 121/4 121/4+ 1/4 \$25/45 23/4 25/4+ 1/5 \$17/45 17/45 17/45— 1/5 \$111/5 11/45 11/45 \$25 19/45 20 + 4/6

520 19% 20 + % 526% 26% 26% - %

Qualitions in Conadian funds. All quales cents unless marked \$

5248 Bank Mont 1348 Can Cmi 32540 Con Bath 991 Dam Tx1A 2447 NotBk Cdo 2200 Power Cp

Non Banks

Floating Rate Notes

Closing prices, Aug. 27, 1981

Banks

BPCE 64-84
BNP 74-81
BNP 74-81
BNP 54-83
BNP 54-83
BNP 59-83
BNP 1982/84
BNP 59-87
BNP 59-87
BNP 59-87
BNP 59-87
BNP 59-87
BNP 59-87
BNP 1996
BN 1996
BN 1996
BN 1996
BN 1996
BN 1996
BN 1996
BN

# NYSE Nationwide Trading Closing Prices Aug. 27

Tables include the nationwide prices up to the closing on Wall Street. (Continued from Page 8)

Selected Over-the-Counter

Closing Prices, Aug. 27, 1981

rities Dealers Assn., over the counter Bank,

30% 31
16% 16%
26% 26%
26% 26%
27%
27% 27%
10 10
14% 14%
21 22
21 23%
11 11%
3 3%
12% 23%
11 11%
3 3%
13% 13%
15% 15%
27% 21%
15% 15%
27% 21
15% 15%
15% 15%
27% 21
15% 15%
15% 15%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16% 16%
16

Addicap Addicap Addisks Addisks Addisks Addisks Addisks Addicap Addica

Sirawci Subara Subara Sykes s TIME DC Tandans Tecond s Te

Rates Raise Price Tag on Any U.S. Recovery By Clyde H. Famsworth forecasting service. New York Times Service

WASHINGTON - Thick clouds of high interest rates are lowering over an already soggy economy as the United States embarks on perhaps the most innovative, and certainly one of the most controversial, economic programs since the New Deal.

While businesses and individuals are about to get the largest tax cut in history as part of efforts to spur savings and investment, high interest rates have already crippled

### **NEWS ANALYSIS**

the construction and auto industries, debilitated small business, posed a threat to solvency of thrift institutions and caused what is already this year a 50-percent increase in bankruptcies over last

"High interest rates undoubtedly have already had a negative impact on U.S. economic activity," said John F. Norris, an economist at Chase Econometrics, a leading

The question being asked by economists of all persuasions, Democratic and Republican members of Congress, Wall Street financial advisers and other aficionados of public policy whether the rates will ever drop far enough to permit the much sought investment to go forward.

Behind that question is one related to the credibility of the government itself — whether big budget deficits can be trimmed enough to reduce the competition in the credit markets arising from the Treasury's needs to finance the excess spending over what it collects from taxpayers.

### Discipline Required

It is that competition, combined with the refusal of the Federal Reserve to finance the deficit by printing more money to chase after fewer goods, that keeps interest rates at record levels.

Reflecting the continued divisions in Congress over further budget-cutting, many economists note that with vast tax cuts already legislated, discipline on the spend-

ing side becomes even more ur-Without such discipline, warns Donald E. Carver of the Girard Bank of Philadelphia's trust department, budget deficits of \$60

### **Attitude Changes**

The Reagan administration's answer is to continue the drive to reduce spending. While holding to its projections that in fiscal 1982, the deficit will be \$42.5 billion against projections by congressional experts as high as \$60 billion or roughly the same as expected in the current fiscal year — the administration is getting tougher with federal agencies.

It wants them to stick to leaner budgets proposed by the president last spring rather than the higher spending ceilings approved by Congress in July.

streamline operations have often

countries' trade policies and union

demand for its industrial goods

due to the stagnant in the world's

It also has to cope with slower

Despite a multibillion-dollar

contract for a nationwide tele-

phone system in Saudi Arabia,

sales growth in some industrial

goods slowed in the second quarter

due to sluggish demand for the

building and motor vehicle indus-

Investment analysts say that as

well as cutting back overcapacity

and concluding sales deals with

other companies, Philips should

launch itself more forcefully into

new and important markets such

as word-processing and personal

computers, in which it is lagging

ucts will be at least as significant

as the industrial sector in the fu-

ture, and Philips must move swift-

ly to secure its share of the grow-

ing markets.

They say that these new prod-

Responding to concern over ap-

# Philips Pushing to Boost Video Tape Share

By Peter Millership

EINDHOVEN, Netherlands -Philips, the Dutch electronics giant lived up to its "simply years ahead" advertising slogan when it launched the world's first video cassette recorder in 1972, but since

then the going has been tough. The company has found that staying ahead of the field is not so easy, especially in the face of Japanese competition.

bed 95 percent of world VCR sales, Philips has found that in Western Europe, where it once enjoyed a virtual monopoly, its share of the market has slumped to just 20 percent

Philips, which faced the same pressure from Japanese rivals after being first with the audio cassette recorder 20 years ago, has shown its determination not to be left be-

### West German Link

Its response was a slimmingdown operation to increase effi ciency and a link-up with the West Germany's Grundig to push for a much greater share of the booming VCR market.

The first effects of internal reorganization have shown in this week's announcement of an increase of more than a third in second-quarter profit, the company

But despite the 78 million guilder (\$28.2 million) in profits, compared with 58 million guilders in the year-earlier period, Philips said it did not expect a significant rise in earnings for the whole year. It said the figures reflected cuts

in the work force — 10,000 jobs have been shed so far this year and another 5.000 are planned to go as well as extra income gained from currency transactions. Philips' profits last year fell to

the figure reached in 1973. The Philips hopes the agreement with Grundig will lead to 50 per-

cent of the European VCR market countries and employs more than within a few years. Philips says its 370,000 people, says plans to system offers a number of refinements, including tapes which can been hampered by individual be used on both sides like conventional audio tape.

Links have also been set up this year with the British firm GKN, Motorola of the United States and Siemens of West Germany. Philips said another deal for increased interests in General Telephone & Electronics of the United States While the Japanese have grab- had resulted in higher sales of audio and video products.

> Its lighting, military and communications systems are a major and secure part of its activities. They do not suffer from the Japanese threat to sales of consumer products that has landed a number of European electronics companies

The Dutch company is convinced that its future depends on the development of new products and pours millions of dollars into research to live up to the "simply years ahead" slogan.

In its search for eye-catching products, it has sped well ahead of other companies in laser technology. Philips uses laser to sharpen reproduction of sounds and pictures. Industry analysts say that the laser-based, video-disk player has failed to attract much consumer interest, but note that the market is still in its infancy.

### Wayward Affiliate

Philips has realized that if it is to put together a global strategy to compete with other world electronics giants, it must bring its wayward alliliate North American Philips Corp. to heel electronics industry analysts said.

NAP, which is not a subsidiary and is therefore not under the direct control of the main company has refused to sell the latest Philips 328 million guilders, less than half video-cassette system. NAP prides itself on taking independent marketing decisions.

Philips, which operates in 65

# Chinese Economic Changes May Take Decade to Finish

(Continued from Page 7)

as it had said was necessary to balance the budget and control infla-

Curbing inflation — officially 6 percent last year but perhaps twice that - was a major goal that Premier Zhao Ziyang set as a top priority at the start of this year, but the outlook again is uncertain.

To cover government deficits of \$8.1 billion last year and \$11 billion the year before, the People's Bank of China issued more than \$5.2 billion in additional currency last year — a 29-percent jump in the amount of money in circulation. The bank's loans to state enterprises increased by 18 percent and its advances directly to the

government nearly doubled. Since January, the government has succeeded in withdrawing about 40 percent of the additional currency through increased sales or consumer goods and slightly higher interest rates to attract greater savings. The bank is also reducing the outstanding commercial loans with a tight-money policy, and the government has sold about \$3 billion in bonds to state

But knowledgeable Chinese economists are pessimistic, noting that this record is no better than that in the previous two years, when inflation became a problem for the first time in Communist China Despite increased production of consumer goods, demand is still greater and rising, they say, and the savings thus represent repressed inflation.

enterprises.

After shelving various management reforms after two years of ex-

perimentation when decentralization seemed to threaten the basic readjustment program, the government is cautiously returning to some of them, and Chinese planners are again talking optimistically about introduction of various aspects of market economics in subordinate roles.

"The numbers may not look so great on paper, but the belt tightening of the past eight months has gone well enough to restore confidence here, and the talk of a major crisis has abated," a West European banker said. "The results may not be optimal, but they are really not half bad."

### Japanese Develop Machine to Hear **And Print Words**

The Associated Press TOKYO - Nippon Electric, a leading Japanese computer concern, said Thursday it has developed a machine that can "hear" Japanese words and then print

The machine, called the Voice Recognition System SR200, is capable of converting spoken Japanese syllables uttered at less than normal speed into written form when connected to a word proces-

sor, Nippon Electric said. The company, claiming the new machine is the first of its kind, said the SR200 can recognize 68 different Japanese syllabic sounds and is capable of converting Japanese into other languages when connected with an automatic transla-

### BEAT INFLATION GUARANTEED

We offer term deposit accounts which produce maximum interest while at the DOLLAR (Can.) 19 same time giving flexibility of choice and absolute security for your money. PESETA (Span.) 19 Keep what you have earned and beat inflation with the following interest rates. DOLLAR (U.S.) 18,50% GUARANTEED.

**NET RETURN** 

Minimum deposit equivalent FRANC (French) 17,50% Withdrawals in any amount can be ef- MARK (Cautsch) 12,75%

fected on maturity of the agreed notice. Interest paid or credited half yearly. FRANC (5wiss) fixed time deposits.

 Amounts quoted are based on 1 year All interest paid is net and without de-

ductions (taxes, etc.) at source. All transactions confidential.

Deposits are unconditionally guaranteed.

Write to Manager for further information.

Straits Building Society Lighthouse Development Europa Point P.O. Box 363 - Gibraltar

NO TAX

essarily committed to increasing military spending by as much as percent a year. The White House deputy press secretary, Larry Speakes, who had billion to \$80 billion could run earlier characterized a 7 percent during all of the Reagan years. real (adjusted for inflation) growth in military spending as a commit-ment, said Tuesday in Santa Barbara, Calif., that it should be

parent conflict between ever high-

or military spending and the goal of balanced budget, all against the

backdrop of lower taxes, the ad-

ministration now says it is not nec-

which the administration would That change came as Budget Director David A. Stockman was pressing his proposal in the current budget review to chop nearly \$20 billion annually from military spending to reach the goal of a balanced budget by the administra-

viewed as a spending cap above

tion's target year of 1984. That the military spending sector, heretofore considered sacrosanct and exempt from the general cutbacks, may now be on the chopping block as well, signals some of the fresh anxiety over

meeting budget goals. It also is a response to criticism from legislators and others that too much of the burden of spending cuts falls on social programs.

Despite Tuesday's government report that the annual rate of inflation last month soared to 15.2 percent, price increases this year have still averaged well below the cur-

rent interest rates. In the first six months the Consumer Price Index rose at an annual rate of 8.5 percent, and the administration is still forecasting a 9.9 percent rate by yearend. Last

year consumer prices climbed 12.4 But with the prime rate, the indicator of commercial bank lending fees, still over 20 percent and long-term bond yields above 15

percent, the real interest rate after inflation adjustment is unusually

"Investors want convincing proof that the apparent recent de-cline of the inflation rate is really the beginning of a trend," said James J. O'Leary, economic consultant of the United States Trust, "and not merely a cyclical or temporary decline which may be reversed by government policies aimed at stimulating business re-

### STRONG GROWTH **IN PROFIT** FOR CSR

Highlights from CSR Limited's Annual Report for year ended 31 March 1981.

The CSR group consolidated profit before tax and minority Earnings after tax and before extraordinary items were \$US131 million, 45% more than last year. Earnings per share on issue at year end rose by 19% to 50 US cents per share. A final dividend of 10.5 US cents per share was paid. bringing the total dividend for the year to 21 US cents per share. After allowing for the April 1980 1 for 5 rights issue, the dividend payout per share for 1981 represents an effective increase of some 9% compared to the previous year.

	1981	1981 on 1980			
Grave revenue	SUS million 2131	% increase +35			
Group revenue	231	+43			
Profit before tax	131	+45 +45			
Profit after tax Extraordinary items	18	÷43			
Issued Capital (at year end)	302	+22			
Shareholders' lunds (at year end)	1244	+24			
Total assets	2680	+12			
Return on shareholders' funds					
(at year end)	10.5%	_			
Summary by operating divisions					

year end)	10.5%						
Summary by operating divisions							
	Sales	Profit attention	Return on year end shareholders funds				
	SUSm	SUSm	%				
gar	791	68	23.0				
ergy	604	18	30				
ımınium and emicals	197	12	35 1				
nerals	176	7	96				
uldino materials	364	26	10.9				

**OPERATIONS** 

Profits from sugar milling more than doubled due to

higher export prices and increased production. Coal production from CSR managed mines exceeded

Higher profits were earned from gas and oil operations and contract drilling.

The contributions from sales of bauxite, alumina and tin

increased strongly.

Profits from Iron ore improved.

Earnings from building materials increased and most product lines recorded higher sales and profits.

Profits from pastoral properties, industrial chemicals and copper were down on last year.

Priority is being given to expanding existing operations and to bring into production several major resource projects already identified. Good progress has been made on new projects.

 Construction of the Tomago aluminium smelter in NSW (17.5% CSR) began in April 1981 and production from the first stage is planned for June 1983.

 The Drayton steaming coal project in NSW (44% CSR) has now been fully committed and site construction is expected to commence shortly. First shipments are expected in 1983.

 Construction of the Yarrabee semi-anthracité mine in Queensland (100% CSR) is well advanced. Shipments are due to start in 1981. Prospects of committing the Theodore steaming coal

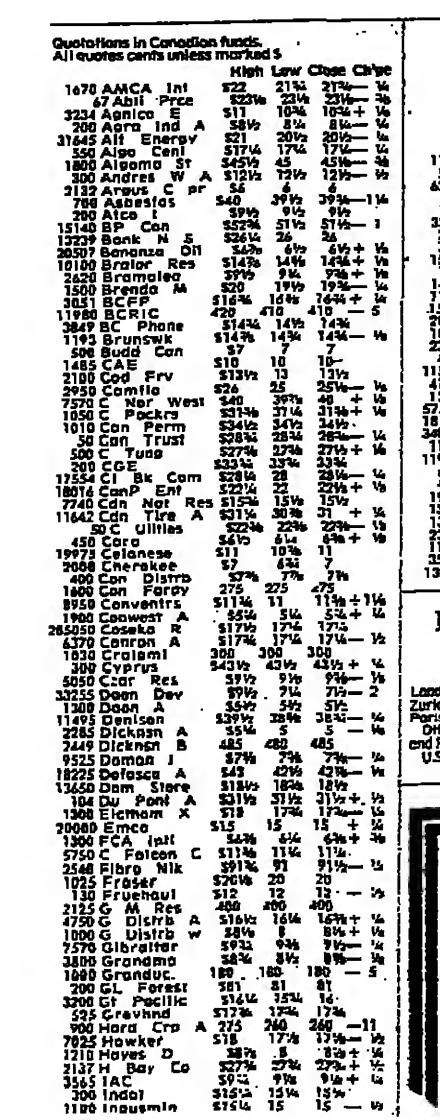
project (60% CSR) and Hail Creek coking coal project (44% CSR) this year in Queensland are encouraging. Work is proceeding on a number of other prospects including: ethanol from agricultural products; coal conversion in the Latrobe Valley, Victoria: possible aluminium smelters in Western Australia and New Zealand; iron ore at Yandicoogina, Western Australia, mechanical pulp in

New Zealand and oil shale at Julia Creek, Queensland.

Exchange rate \$A1 = SUS1.1660



CSR517



**Toronto Stocks** Closing Prices, Aug. 26, 1981 High Low Close Chigs 2400 Ram
500 Redpoin
2666 Rd Stenha
1700 Reichhold
510 Revn Prp
1720 Rosers A
4000 Roman
1773 Sceptre
400 Scotts 1110 Inland Gas 550 int Magui 5211 Inter Pipe 15 inv Gre A 180 Ivace 3200 Jannack 280 Kom Kotla 700 Kerr Add 1558 Labatt A 100 Lab Min 1773 Sceptre
600 Scolis
6437 Shell Can
9235 Sherritt
500 Sigmo
1190 S Sears A
954 Skye Res
200 Sigler Sti
1013 Southm
9557 Stelco A
3000 Steep R
1756 Sulpetro B
229 Teck Cor A
19408 Teck Cor B
77540 Teledyne
77540 Tex Can
350 Thom N A
B770 Tor Dm Bk
7470 Troders A 100 Lob Min
1400 Locona
1125 LOn; Cem
1500 LL Loc
2050 Lobiow Co
1059 MICC
2300 Mclor H: 7
400 McGrow H
11542 Meriand E
4137 Maison A
1267 Murphy
57509 Noronda
18166 Norces
34044 Nova Ait
1100 Nowsco W
11950 Nu-Wst A 1900 Pamour 1300 PamCan P 1300 Pambino : 2300 Phoniz Oil 1153 Pine Poinl 3500 Place G 13050 Placer Canadian Indexes \$50% 5015 50% + % 180 175 180 + 5 \$18% 17% 18% + % European Gold Markets 380.24 2,164.30

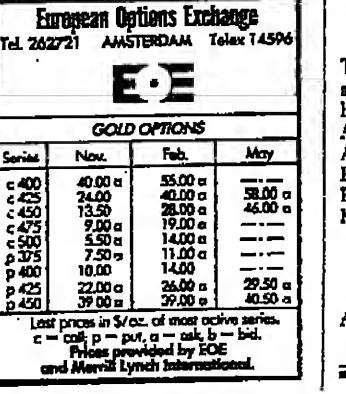
Montreal : Stock Exchange Industrials index. Toronto: TSE 300 Index. AM PM NC 414.75 411.75 —2.25 413.90 413.50 —2.80 472.34 446.75 —0.44 Zurich 413.0 413.0 — 2.00
Poris (12.5 kilo) 472.34 444.75 — 0.44
Official marriag and afternoon fixings for London
and Paris, opening and closing prices for Zurich. Gold Options (prices in 5/02.) GOLD OPTIONS Feb. Nov.

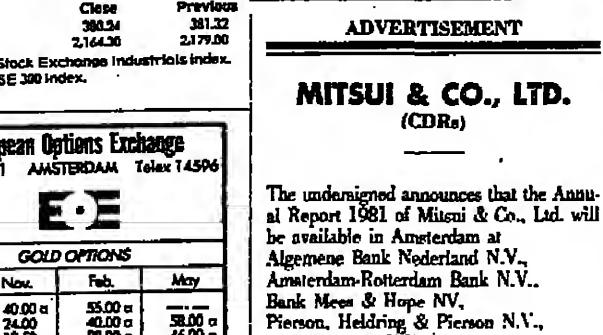
Coll options for

AMSTERDAM Telex 14596 May c 400 c 425 c 450 c 475 c 500 p 375 55.00 a 40.00 a 28.00 a 19.00 a 58.00 c 46.00 c 40.00 a 31.0034.00 74.00 13.50 7.00 a 5.50 a 7.50 p 10.00 20,00-23,00 450 May 1982 10.00-13.00 26.00-30.00 470 Hort on 7.00-9.00 19.00-73.00 450 2nd Nov. 1981 4.00-6.00 11.50-15.50 \_\_\_ 14,00 a \_\_\_ 11.00 a \_\_\_ Silver option tormsence on Sept. 16, 1981. p 400 Cold 413100-41400 29.50 a 40.50 a 22.00 c 39.00 m 26.00 s Valeurs White Weld S.A. Last prices in \$/oz. of most active series. 1. Quai du Mont-Bianc e = cost p = put, a = cak, b = bid.

Prices provided by FOE

and Merrill Lynch International. 1211 Genera 1, Switzerland Tel. 310251 - Teles 28:305





Kas-Associatie N.V. AMSTERDAM DEPOSITARY COMPANY N.V. Amsterdam, 20th August, 1981.

# NYSE Nationwide Trading Closing Prices Aug. 27

Pold in stock in preceding 12 months, estimated cash volue on ex-dividend or ex-distribution data.

x-Ex-dividend or ex-rights, y-Ex-dividend and sales in full. z-Sales in full. cid—Called wa—When distributed wi—When issued ww-

With worrests, xw-Without worrents, xdis-Ex-distribution. vi—in bankrupicy or receivership or being reorganized under the Bonkruptcy Act, or securities assumed by such companies

Where a split or stock dividend amounting to 28 per cent or more has been paid the year's high-low range and dividend are

ARGENTINA

AGRICULTURAL LAND

CATTLE LAND

Individuals of companies interested in buying agricultural properties in Argentina for investment

purposes are invited to contact the property department of the Banco Mariva for information and

The bank's management has considerable experience

in the agricultural + farming sectors of the economy

and the property department will administer

Properties are at present available in the corn belt, in

the cattle breeding zones, and in the sheep farming

Enquiries, preferably in English or Spanish, should be

SENOR HUGO RIVADENEIRA,

BANCO MARIVA

DEPARTAMENTO IMMOBILIARO

SAN MARTIN 299

1004, BUENOS AIRES

TELEX: 22849 RIMAY AR - 21184 MAYRI AR

TELEPHONE: 33-7571 to 79

purchased properties for overseas purchasers.

advice.

areas in Patagonia.

# AMEX Nationwide Trading Closing Prices Aug. 27

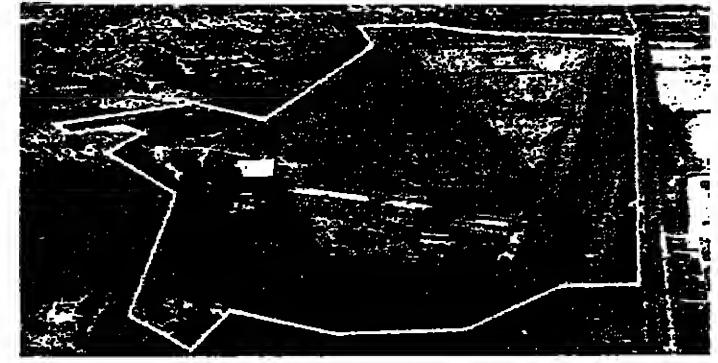
Tables include the nationwide prices up to the closing on Wall Street.



INTERNATIONAL REAL ESTATE

### **IRELAND**

### Phoenix Park Racecourse Castleknock, Dublin



For Sale By Public Tender - As a Going Concern-

This is one of Ireland's best known racecourses. Established c 1902 and located in a superb setting beside the Phoenix Park, only 312 miles north-west of the city centre and 7 miles from Dublin Airport. Population of Greater Dublin Area is in excess of I million (1979) census). There is only one other racecourse, namely Leopardstown, within the city suburbs. Racing from distances of 5 furlongs up to 2 miles. Nineteen fixtures. allocated for 1982 Season (March-

October). In addition to racing, substantial business is generated from the bars. restaurant, discotheque and other activities throughout the year. Full 7 dar licence.

Overall frontage 1,325 yds. (1,212

An opportunity to acquire a major tract of land in an excellent location close to the city centre with considerable potential for further business development 104 acres approx. (42 hectares)

Trainers, Sport and Leisure Operators, etc.

Tender Date.



Jones Lang Wootton

Nolesworth Building, Molesworth Street, Dublin 2, Tel. 771501 Telex: 24126

Don't miss the Trib's INTERNATIONAL

**EVERY** 

**REAL ESTATE** 

# **FRIDAY**



New 1981/82 Previews Guide to the World's Fine Real Estate.

More magnificent than ever! 320 pages. Includes periodic supplements. Hundreds of unique properties lavishly described in text and color photos. Luxurious estates. dramatic contemporaries. huge ranches, islands. mountain and waterfront retreats, and investment properties

To receive the 1981/82 Guide and periodic Supplement updates, please send \$15 (plus an additional \$25 for airmail delivery) to:

> Previews inc. The Last Same of the Fool I state 51-E Weaver Street Greenwich, CT 06830

> > Zip

Name Street

City State m.) approx. to main Dublin/Navan

Comprising a total area of

Telex: 804365

(Darwish ATL).

### **LAKE PROPERTIES**

**Minutes Away From** ATLANTA INTL. AIRPORT

Within Metro Atlanta, 115 ocres lake surrounded by choice wooded homesites 14 ocres plus. Write: Darwish International, Inc. 233 Pectitree Street, Harris Tower 1502. Atlanta. Georgia 30303. Tel.: (404) 524-0999.

20 Years Financing Available at 12% interest.

### NEW YORK **REAL ESTATE** IN MANHATTAN

Beautiful Houses, Co-op and Condo-mini-um apartments for sale in New York Citys Fifth Avenue, Park Avenue and other fine locations. Negatiate in French, Spanish or

JULIA CAMACHO (212) 832-5877 **DOUGLAS ELLIMAN** GIBBONS & IVES 575 Madison Avenue New York, New York 10022

# TIME-SHARING

RELAND Enjoy fox-hunting, shooting, fishing, golfing or just escaping at beautiful Knocktopher Abbey, one of Ireland's historic mansions.

We offer 10 elegant Timeshare Suites, a superb restaurant, Country Club, Bistro, swimming and squash, and many other sporting and leisure pursuits. Or exchange anytime for a holiday almost anywhere in the world through the RCI network. 30 years from only £750.

Write today or telephone Kilkenny (056) 28618 for further details.



**Knocktopher Abbey** for your leisure and pleasure.
Country Kilkenny, Ireland
Tel.: Kilkenny (056) 28618 Telex: 28582

ITB

181: WestCo n.60 2.2
2 3112 WPenP pf4.50
183 W1PIP 3
3 91: WslctT 9.92
7: 63: WnAIrL
203: WAIr 61 2 9.
167: WCNA 8 20
384: WPgcl
457: WnUn pf4.60
167: WUnion 1.40
167: WUTI pf 6
167: WUTI pf 6
167: WUTI pf 6
167: Westpil 1.80
167: 201: Wslvgc 31.20
167: 201: Wslvgc 31.20
167: 434: Westpil 1.80
167: 434: Wheelf 1.40
168: 434: Wheelf 1.40
169: 444: Whelf pf 2
169: 434: Whelf pf 3
169: 434: Whelf pf 3
169: 434: Whelf pf 3
171: Whelf pf 3
169: 434: Whelf pf 3
171: Whelf pf 3

Of interest to major Breeders.

Tuesday, 6th October, 1981 at 12.00 Noon.

# Most luxurious

NEW APARTMENT BUILDING

ideally situated in the exclusive section of "La Californie", facing the bay of Cannes, in midst of 3,300 sq.m. of exceptionnally valuable land, surrounded by beautifully laid GARDENS with old trees and large SWIMMING POOL This building, which is built in a terrace style and is fully AR-CONDI-TIONNED, comprises:

BASEMENT: cellars, 14 garage-boxes; GROUND FLOOR: 2 apartments of 218 sq.m. and 240 sq.m., each with a garden-terrace of 300 sq.m. and 277 sq.m. respectively; FIRST FLOOR: 2 apartments of 165 sq.m. each, both with a garden-terrace

of 110 sq.m.; SECOND FLOOR: 2 apartments of 150 sq.m. each, one with a gardenterrace of 150 sq.m., the other 200 sq.m. & 2 studies of 19 sq.m. with same surface of garden-terroce.

This residence is owned by a Swiss company and is for sale as such or by a transfer of the total share-capital for Swiss France 11 million. A. De Weck, P.O. Box 2472. 1002 LAUSANNE (Swritzerland) TEL: (21) 20 44 41 - TELEX: 24414 CH

"ARGENTINA"

invest in a young and growing agricultural country with some of the best farmland in the world

### **INVERAGRO S.A.**

offers you: Investment management, legal and tax advice, and the implementation of intensive form managements programs. Comprehensive and high quality information, advice and management of urban real estate.

INVERAGRO S.A. Esmeralda 819 - 2 D, 1007 - Buenos Aires. SerziTel.: 392-0334/394-5272. Telex: 21290 ROFIN AR/18963 BANRO AR, seri

### REAL ESTATE AND DEVELOPERS DIRECTORY

will appear on • SEPTEMBER 22 NUVEMBER 4 • OCTOBER 6 • DECEMBER 15

SIZE: 28 agate lines X 1 col. RATE: --1 insertion: \$ 250.00 —3 insertions: \$ 700.00

—6 insertions: \$1,200.00

For futher information and details, please contact: In California: Alex Colt

Tennessee & Texas: P. James Paul, International Herald Tribune 8760 Westheimer Ste. 81 Houston, Texas 77063 Tel.: (713) 783-1589

In Florida: Joel Meltzer 2500 South Dixie Highway Miami. Florida 33133.

Tel.: (707) 255-6911. In Canada: Rodi Kalweit, InterMedia Unit Al 2449 Dunwin Drive Mississauga, Ontario L5L 1T1

in a property of the commence of the company of the first of the company of the commence of the commence of the

International Herald Tribune

17 Tamarack Drive

Napa, Ca. 94558.

Tel: (305) 856-8326. Tel.: (416) 828-2090. In other states: Sandy O'Hara, International Herald Tribune 444 Madison Avenue, New York, N.Y. 10022. Tel.: (212) 752-3890.

# AVAILABLE FOR JOINT VENTURE

Condominium Construction, 38 Units, CAREFREE, ARIZONA (Phoenix), U.S. \$1,000,000.

10 Acre Shopping Center Development, MESA, ARIZONA (Phoenix), U.S. \$2,000,000.

5 Acre Garden Office Project, MESA, ARIZONA (Phoenix), U.S. \$1,000,000.

78 one acre Custome Home Lots, RANCHO BERNARDO, CALIF. (San Diego City), U.S. \$3,500,000.

Contact:

### S. MATHEWS,

2850 Ocean Park Blvd., Ste. 290, Santa Monica, Ca. 90405 USA, Cable: ALLMAN,

# mini estate studied in charming fown on the Connecticut shoreline. Antique cope home with modern

amenities, two barns for a most complete horse training or breeding facility, and out-buildings. Offered at \$650,000. WILLIAM RAVES

# 965 Baston Past Road, Guilford, Ct. 06437.

USA REAL ESTATE OFFERED BY DIANA PONZINI (212) 752-5945 We have an extensive outstand-

ing selection of 1, 2, 3, 4 & 5 br. co-ops & condos, along with townhouses. Some with gardens, fireplaces, vus, duplexes, triplexes, investment properties too! All in N.Y.'s best addresses ...call us...let's talk. Please write to Diana Ponzini, 140 E. 52nd St., NYC, NY 10022 or call Sundays & weekdays (24 hrs) (212) 752-5945.

We are multi-lingual!!

-BEDFORD, NEW YORK, -HOME FOR SALE BY OWNER
Unique, exciting, glass-walled and stone
terraced contemporary with separate 2-story master suite and living area rising 30 ft.
above own waterfall and trout stream.
Secluded private retreat in one of a king Property includes separate cottage on the water out of view of main house for guests, children, income, or whatever. A 2 ocra woodland and water occus of outstanding

beauty with the feeling and protection of 100 acres. 55 minutes from Manhattan, minute from highway, trains and shopping. Absolutely the perfect weekend or all year round residence. White: P.O. Box 266 Katonah, NLY. 10536 78L: 914-232-3364 . anytime for appointment. Qualified buyers only. \$495.000.

=Florida - U.S.A.== Luxury Living On The Intracoastal Waterway In Deircy Beach Waterway North Condominiums, neighbor to Palm Beach and Boca Raton. Exclusive 3 story, 15 unit building

with docks, covered parking, pool and cobana. 3 bedroom, 21/2 bath apartments from 2,053 to 2,410 sq.ft. plus balconies. Prewired security system, T.V., telephone.
Priced from \$265,000. Scheduled occupancy Feb. 1982. Write A.A. Simon, Jr., 100 N.E. 5th Ave., Suite A-2, Deirov Beach, Fla. 33444, U.S.A.

**SCOTLAND AMAGNIFICENT** SMALL **COUNTRY ESTATE** BEAUTIFUL HISTORIC HOUSE **MODERNISED TO AN** EXCEPTIONALSTANDARD Drawing room, Study, Dining Room, Conservatory, Breakfast Room, Kitchen, Pantry, Utility

Room, Cloakroom. Six Bedrooms, Three Bathrooms and self-contained Flat. Central Heating, Double Glazing. If required the property could be available partially or fully furnished.



Lovely parkland and wooded grounds totalling 15 acres, new hard Two further cottages, our-buildings and stables available with additional land. Very close proximity to excellent shooting and fishing facilities.

Quiet secluded position three miles from nearest town. Edinburgh -30 miles, Glasgow - 35 miles, Prestwick Airport - 55 miles. For further details

BELL-INGRAM

7. Walker Street, Edinburgh.

Tel: 031-225 3271.

Worldwide Property Investment OFFERS FOR SALE

Several apartments and villas in the South of France.

Apartments in Florida and Taxos.

Small 30 are estate in Eden, New England, 5 bedrooms, close sid resort.

> RECURRED FOR CLEARS Property Inland from Cote d'Azur.
> House in or near Phoenix, U.S.A.
> United States property investment is general. MITCHELL LAND MANAGEMENT HEAD CHRCE
> Lower Boster Street, Bury St. Edmunds,
> Suffolk, United Kingdom.
> TELEPHONE 0284 703495
> TELEX 817670 ASABSE G
> ALSO: Holland, Belgium, France
> Eire and throughout the USA.

ISLAND OF HYDRA GREECE

(long lease possible) best known

RESTAURANT & BAR excellent location, situated

for sale or rent

in an 18th century House. Up till now under Swiss monagement. Inqueries: Ganzoni P.O.B. 34, GR - Hydra

or Tel. 298 52 607,

The New York Realty Building 29 West 57th Street New York, N Y. 10019 (212)980-4649 Telex 238015

\*Mr. Bernstein can be contacted through Sept. 5 at the Hotel Mirabeau in Monte Carlo Tel. (33-93) 30-90-01

Specialists in Representing Foreign Investors in The Acquisition Of Chore United States Real Estate Investments

The New York Land Company

A Division of New York Realty

For Sale

55,000 Sq.ft. Building Prime Midtown-Plaza District

Contact Ralph J. Bernstein .



Golf Course, Tennis Courts, Health Spa, Marina.

Elegant Club. Apartments from \$200,000 to \$2,000,000



This is not intended as a full statement. For complete details refer to the prospection.

or related documents available to purchasers

### SPANISH GALICIA Get away from the heat of Southern Spain!

SUPERB small estate comprising 2 recently constructed adjacent granitik houses on the Ria de Arosa standing in 12,000 metres of pine forest with direct access to sea and boat anchorages. Lunury Hotel La Toja 5 ians. by road or sea. El Grove 3 ians. Pontevecka 30 ians. Santiago de Compostello Price: S.Fr. 1,000,000.

Brochure from Artington Court, Guildford, Surrey, England.

### Washington, D.C. COMMERCIAL OFFICE BUILDING

Superior Central Business District Location Price: U.S. \$4,200,000 Net Operating Income: U.S. \$370,000 Telephone: 202-659-1080 (U.S.A.)

### Central Madrid most exclusive area 400 sq.m. apartment

7th floor - 18 m. representation area facing paseo Castellana master suite - 3 bedrooms - 2 bathrooms - servant's quarter

parking two cars.

Write to: Società Fiduciara Svirsera, Via Zurigo 5, CH-6904 Lugano.

### LE MONTAIGNE MONTE-CARLO.

250 meters from the Cosino in the heart of Monaco: Le Montaigne is a superb, top-quality project. Studies, 2. room and 4 room opertments will be ready at the end of 1981.

LE MONTAIGNE: 7. ov. de Grande-Bretagne; Monte Carlo Principality of Monoco.
Tel: (93) 50 63 07.

AMEX Nationwide Trading Closing 1	Prices Aug. 27	DUINE, FRIDAT, AUGUST 28, 1981		DDICEC	1.050.7-
Tables include the nationwide prices up to the closing on Wall S	itreet	Chicago Futures Open H	COMMODITY the Law Settle Che.	Open High Low Settle Chp.	Open High Law Settle C
12 Month: Shock   High Low Div. in \$ Yid. P/E 100s. Mich Low Quot. Close   Prev   High Low Div. in \$ Yid. P/E 100s. Mich Low Quot. Close   Continued from Page 10).   12 Month: Shock   High Low Div. in \$ Yid. P/E 100s. High Low Quot. Close   Continued from Page 10).   4% Zia Months: \$ 20 13 6 7 14% 16 16 16 48 177 1794 18% Fingen Asb. 1.411 97 29% 28% 29 - 20 13 6 7 14% 16 16 16 16 17 1794 18% Fingen Asb. 1.411 97 29% 28% 29 - 20 13 6 7 14% 16 16 16 17 18 13 5 1 78 78 78 18% 9% Months: \$ 20 13 6 7 14% 16 16 16 17 18 13 5 1 78 78 78 18% 9% Months: \$ 20 13 6 7 14% 16 16 16 16 17 18 13 5 1 78 78 78 18% 9% Months: \$ 20 13 23 17% 17% 18% 9% Months: \$ 20 13 23 17% 17% 18% 9% Months: \$ 20 13 23 17% 17% 18% 9% Months: \$ 20 13 23 17% 17% 18% 9% Months: \$ 20 12 13 23 17% 17% 18% 9% Months: \$ 20 12 13 23 17% 17% 18% 9% Months: \$ 20 12 13 23 17% 17% 18% 9% Months: \$ 20 12 13 23 17% 17% 18% 9% Months: \$ 20 12 13 23 17% 17% 18% 9% Months: \$ 20 12 13 23 17% 17% 18% 9% Months: \$ 20 12 13 23 17% 17% 18% 9% Months: \$ 20 12 13 23 17% 17% 18% 9% Months: \$ 20 12 13 23 17% 17% 18% 9% Months: \$ 20 12 13 23 17% 17% 18% 9% Months: \$ 20 12 13 23 17% 17% 18% 9% Months: \$ 20 12 13 23 17% 17% 17% 18% 9% Months: \$ 20 12 13 23 17% 17% 18% 9% Months: \$ 20 12 13 23 17% 17% 17% 18% 9% Months: \$ 20 12 13 23 17% 17% 17% 18% 9% Months: \$ 20 12 13 23 17% 17% 17% 18% 9% Months: \$ 20 12 13 23 17% 17% 17% 18% 9% Months: \$ 20 12 13 23 17% 17% 17% 17% 17% 17% 17% 17% 17% 17%	12 Month Stock High Low Div. In S.Yid. P/E 100s. High Low Quot. Close  4% Zie Susan pf.25i 9 6% 5% 5% 6% 6% 6% 6% 6% 6% 6% 6% 6% 6% 6% 6% 6%	Open High Low Settle Chy.  WHEAT  \$400 by minimum; dollars per bushel  Sep 3.90 3.90½ 3.86 3.87¼ —,04¾  Dec 4.71 4.21 4.16¼ 4.18¼ —,04 Mar 84.40 84  Mar 4.43 4.43½ 4.31½ —,04 Mar 84.40 84  Mar 4.51½ 4.52 4.48¼ 4.51¼ —,02 Jun 86.57 86  Nov 4.51½ 4.52 4.48¼ 4.51¼ —,02 Prev. soles 22.334.	1 -3411	118.25 114.00 118.25 118.25 122.26 124.50 124.00 +75 128.15 129.25 127.70 127.80 -,15 138.05 132.00 131,10 131.25 +25 134.00 134.00 134.00 134.45 +.45 137.40 137.40 137.40 137.45 +.45 141.00 141.00 139.75 140.25 +.85 142.15 142.15 142.15 142.0075 144.0075	Adr
77th 1417 Forsit, 8 18 22 1646 164m 1656 + 16 1116 NPINRI 1.14 16. 9 5 1136 1146 1157 46 2644 13 Fronce 8 698 2534 2544 2544 2544 124 NPTOC 439 5.0 8 25 8 746 776 16 12 1744 13 Fronce 45 12 1346 1372 1346 1372 1346 1372 1346 1372 1346 1372 1346 1372 1346 1372 1346 1372 1346 1372 1346 1372 1346 1372 1346 1372 1346 1374 1746 1746 1746 1746 1746 1746 1746 17	23% 17% TechOp 6¼ 1% TechTp .0.3h 10% 6½ 6½ 6½ 10% 10% 10% 10% 10% 10% 10% 10% 10% 10%	Mor 7.14 7.16V2 7.04V2 7.08V2 — .0734  Moy 7.23 7.34 7.24 7.26 — .0734  Moy 7.23 7.34 7.24 7.26 — .0734  Aug 7.49V2 7.38V2 7.41V2 — .0834  Sep 7.50V2 7.51 7.41 7.44V2 — .08  Prev. sales 24,864,  Prev. day's open int 88,930, off 8,  SOYBEAN MEAL  Prev. day's open int 88,930, off 8,  SOYBEAN MEAL	74 57-12 57-18 + 05 59-21 + 05 59-21 + 05 25.000 lbs.; cents 5ep Oct Dec Jan Mar May Jul Sop Dec Jan of 188 pct) 7 57-22 58-11 + 13	74.00 24.00 73.40 74.00 +30 75.40 75.40 75.40 75.40 75.40 75.40 +46 74.05 76.10 75.80 76.08 +.03 74.05 76.10 75.80 76.08 +.03 76.06 76.08 +.03 76.60 77.40 76.25 77.30 +1.35 76.40 +1.40 Ji 76.40 77.40 76.25 77.30 +1.35 81.95 82.55 81.95 82.70 +1.35 84.50 85.35 84.10 85.15 +1.25 37.00 87.40 84.70 87.55 +1.30 87.40 84.70 87.55 +1.30 87.10 90.20 87.00 87.90 +1.30 91.50 92.20 91.50 92.25 +1.30 91.50 92.20 91.50 92.25 +1.30 91.50 92.20 91.50 92.25 +1.30 91.50 92.20 91.50 92.25 +1.30 91.50 92.20 91.50 92.25 +1.30 91.50 92.20 91.50 92.25 +1.30 91.50 92.20 91.50 92.25 +1.30 91.50 92.20 91.50 92.25 +1.30 91.50 92.20 91.50 92.25 +1.30 91.50 92.20 91.50 92.25 +1.30 91.50 92.20 91.50 92.25 +1.30 91.50 92.20 91.50 92.25 +1.30 91.50 92.20 91.50 92.25 +1.30 91.50 92.20 91.50 92.25 +1.30 91.50 92.20 91.50 92.25 +1.30 91.50 92.20 91.50 92.25 +1.30 92.10 92.25 +1.30 92.10 92.10 92.25 +1.30 92.10 92.25 +1.30 92.1	oct 107.50 = Prev. soles 7,585. Prev day's open int 25,831, up 1,112.
27% 12% Gelins 31 24 30% 36% 36% 36% 36% 36% 36% 36% 36% 36% 36	23 25 Toled pi4.25 16. 2200 2642 26 26 —1  7845 62 Toledpi 18 14. 2100 43 62 62 —2  1936 Toledpi 18 14. 2100 43 62 62 —2  1936 Toledpi 18 14. 2100 43 62 62 —2  1936 Toledpi 18 14. 2100 43 62 62 —2  1936 Toledpi 18 14. 2100 43 62 62 —2  1936 Toledpi 18 14. 2100 43 62 62 —2  1936 Toledpi 18 14. 2100 43 62 62 62 —2  1936 Toledpi 18 14. 2100 43 63 1646 1442 44 64 64 700 40 64 64 700 64 700 64 64 700 64 64 64 64 700 64 64 64 64 700 64 64 64 64 64 64 700 64 64 64 64 64 64 64 64 64 64 64 64 64	180 fone; dollars per ton   Sep	2 60-3 60-21 + 15 60-17 61-4 + 16 8 61 61-18 + 17 0 61-12 61-30 + 18 61-22 62-9 + 19 9 61-31 62-17 + 20 8 62-8 62-28 + 21 1 62-21 63-11 + 22 1 62-21 63-11 + 22 2 63-3 63-25 + 22 3 612 684. Copper elect. (b) Tin (Stroits), in Zinc, E. St L. Ba Silver N.Y., oz Gold N.Y., oz	Aug. 27, 1981  Junit Thu Year Age Ji  Jib	LATINUM  Troy oz.; dollars per troy oz.  Cl
15% 10% G1Bosn 16 1049 12½ 12 12 ± ½ 25% 13% 10% 10% 10% 10% 10% 10% 10% 10% 10% 10	6 3% UNA 28 7.0 y 1 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4	Previday's open ini \$2,962.  OATS \$600 be minimum; dellars per bushes Sep	Comi  79 7.12 7.22 —.11 8.30 78 8.61 8.78 +.06 72 10.02 10.20 +.07 8.599. 61 6.  25 103.00 106.00 +1.12 25 101.01 103.85 +.36 60 101.15 103.85 +.36 10 103.40 105.36 +.36 10 104.00 105.36 +.36 10 104.00 105.36 +.36 10 104.00 105.36 +.36 10 104.00 105.36 +.36 10 104.00 105.36 +.36 10 104.00 105.36 +.36 10 104.00 105.36 +.36 10 104.00 105.36 +.36 10 104.00 105.36 +.36	Aug. 27, 1981  Close Previous 1,074.00 ! 1,029.00 f 1,459.90 1,444.00 352.08 352.60 366.80 367.08  Dividends  Aug. 27, 1981 INCREASED	Market Summary  NYSE Most Actives  Aug. 27, 1981  Soles Close Chest Part 1,357,600 25% —2  Inpartit 5 1
73% 9% Heizer n 93 10% 10% 10% 10% 10% 10% 10% 10% 10% 10%	3% -1% Verit 38 2 2% 2% 2% 2% + % 20% 14, VtAmC 36b 2.1 9 161 17% 17% 17% + % 35% 13% ViRsh n.15e 1.0 10 21 15% 15% 15% 15% + % 19 13% Vernit s.10 .7 10 93 14% d13% 13% - ¼ 6% 3% Vertiple .15 2.9 5 20 5% 5% 5% + ¼ 18 10% Vicon s 11 42 11% 10% 10% - % 6 2% Vintge 7 15 4 3% 4 - ½ 7 3% Virco 22t 3.4 4 2 6% 6% 6% 20% 8% Vishay .60t 6.9 15 16 8% d 8% 8% 11% 5 VisualG .24 4.4 7 15 5% 5% 5% 5% 5% 3% VolMer .12e 2.3 9 6 5% 5% 5% 5% 3% VolMer .12e 2.3 9 6 5% 5% 5% 17% 9% Vopiex 52 45,15 11 11½ 11½ 11½ 15% 7% VuicCp .28 2.2 5 5 12% 12% 12% 9% 4% WTC 14 5% 5% 5% 5% 5% 10 20% Walbar .40 1.012 26 40% 40% 40% + % 30 20% Walbar .40 1.012 26 40% 40% 40% + % 30 20% Walbar .40 1.012 26 40% 40% 40% + % 30 20% Walbar .40 1.012 26 40% 40% 40% + % 30 20% Walbar .40 1.012 26 40% 40% 40% + % 30 20% Walbar .40 1.012 26 40% 40% 40% + % 30 20% Walbar .40 1.012 26 40% 40% 40% + % 30 20% Walbar .40 1.012 26 40% 40% 40% + % 30 20% Walbar .40 1.012 26 40% 40% 40% + % 30 20% Walbar .40 1.012 26 40% 40% 40% + % 30 20% Walbar .40 1.012 26 40% 40% 40% + % 30 20% Walbar .40 1.012 26 40% 40% 40% 40% + % 30 20% Walbar .40 1.012 26 40% 40% 40% 40% + % 30 20% Walbar .40 1.012 26 40% 40% 40% 40% + % 30 20% Walbar .40 1.012 26 40% 40% 40% 40% + % 30 20% Walbar .40 1.012 26 40% 40% 40% 40% + % 30 20% Walbar .40 1.012 26 40% 40% 40% 40% + % 30 20% Walbar .40 1.012 26 40% 40% 40% 40% + % 30 20% Walbar .40 1.012 26 40% 40% 40% 40% + % 30 20% Walbar .40 1.012 26 40% 40% 40% 40% + % 30 20% Walbar .40 1.012 26 40% 40% 40% 40% + % 30 20% Walbar .40 1.012 26 40% 40% 40% 40% + % 30 20% Walbar .40 1.012 26 40% 40% 40% 40% 40% 40% 40% 40% 40% 40%	Prev. Agles 24,481. Prev day's open int 51,403, up 255.  FEEDER CATTLE 42,088 fbs.; cents per Rs. Sep 68.25 69.60 68.20 69.55 +1.25 Oct 67.50 68.45 66.75 68.45 +1.50 No 67.40 67.30 68.45 66.85 48.45 +1.50 Mar 67.50 68.20 67.40 68.20 +1.00 Mar 67.92 68.25 67.25 68.20 +1.00 Mar 67.92 68.25 67.25 68.20 +1.00 May 67.80 68.10 67.50 68.10 +.60 Prev. sales 3,809. Prev. sales 3,809. Prev day's open int 13,684, up 984.  HOGS 36,088 fbs.; cents per Ib. Oct 50.47 51.10 49.25 51.05 +.53 Oct 67.50 68.10 +.60 Prev. sales 1,809. Prev day's open int 44,951, Prev day's open int 44,951, Prev day's open int 64,951, Prev day's open int 51,603 fbs.; cents per Ib. Oct 12,70 13.3 Jan 12,75 13.3 May 13,25 13.4 May 13,25 13.5	Fit Onig Bricshift Intertake Inc. Malone & Hyde McGuoy-Perfex Orbanco Find Sr. 1275 13.15 + 57 Pacific Scientific Toronto-Dominic 13.25 13.74 + 24 Pacific Scientific 14.20 14.65 + 23 Pacific Scientific 14.20 14.65 + 23 Pacific Scientific 14.30 14.90 + 36 Pacific Scientific 14.30 14.90 Pacific Scientific 14.30 Pacific Scientific 14.3	Q 45 9-30 9-14 U Q 15 10-15 9-22 U Q 25 10-31 10-9 M C Q 25 10-31 10-9 M E Q 85 10-5 9-11 U STOCK SPLIT C—3-for-2 SPECIAL Per. Arrant Poy. Rec. Tr08 9-30 9-17 V USUAL	Today   Property   P
12% 5% ICH 20 26 8 15 IBM 18% 10% 10% 9% 9% 9% 13% 13 13 13 13 13 14 15% 15% 17% ICM 2.05% 9.2 7 1 22% 22% 22% 24% 4% 11% 5 IFS Ind 24 2.3 9 19 10% 10% 10% 10% Punts pfl.10 7.8 4 14% 14% 14% 14% 16% 15% 15% 11% IRT Pr 1.40b 9.9 8 27 14% 14% 14% 14% 14% 14% 14% 14% 14% 14%	45% 24% Wong C .02 .178 21 24% d24 24 — 16 1314 6 Words s.12 1.3 5 2 912 915 912 + 16 2512 7% WrnC wi 132 16% 15% 16½ + 16 30% 19% WshPst .58 7.812 1 28½ 28½ 28½ 18% 19% 12½ WRIT s 1 6.817 17 15 14% 14½ 3½ 13% 6% Wotson .30 2.9 9 8 10¼ 10¼ 10¼ 33% 20 Withful s 32 1.5 8 67 22 21½ 21½	Apr \$0.45 \$0.45 \$0.00 \$0.97 -58  Jun \$120 \$120 \$1.60 \$2.40 -30  Jul \$1.60 \$1.60 \$1.60 \$2.40 -30  Jul \$1.60 \$1.60 \$1.60 \$2.40 -30  Dec \$1.50 \$1.60 \$1.60 \$1.50 -40  Dec \$1.50 \$1.50 \$1.50 \$1.50 -40  Prev. sciles 7,775.  Prev day's open int 20,427, off \$92.  PORK BELL1ES  32.60 fbs./ cents per fb.  Feb \$6.45 \$6.60 \$6.90 \$6.92 \$4.50  Aug \$6.10 \$6.30 \$6.92 \$6.10 \$4.85  Aug \$6.10 \$6.30 \$6.92 \$6.10 \$4.85  Aug \$6.10 \$6.45 \$6.00 \$6.35 \$7.00 \$4.15  Jul \$6.70 \$6.45 \$6.00 \$6.35 \$7.00 \$4.15  Prev, sciles 8.658.  Prev day's open int 19,660, up 9,561.  FRESH BROILERS  39,000 fbs; cents per lb  Oct \$4.55 \$4.60 \$43.45 \$4.95 \$-55  Cothodes: spot \$727.00  3 months \$95.50  Cothodes: spot \$727.00  3 months \$949.00	Large State State Cons Cop Incm Cons Cop R1 Inv Cons Cop R1 Inv Cons Cop R1 Inv Cons Cop Spec To Dari Drug Ex-Cell-O Corp Fit Notit Baston Florida Cop Be Gullford Mills Heublein Inc Key Banks Inc McDowell Entre Meenan Oil Nevado SV & Ln Niagara Mohaw No Am Royalitie Ribiet Products Sun Chemical Textron Inc	Q ,75	Dow Jones Averages    Dow Jones Averages
1812 514 Kay Co 40 65 6 5 616 616 616 616 1076 486 SEM. 240 3.012 7 814 814 814 114	1576 774 WwEn s 51 162 1676 10 1076 3676 1876 Wrothr 95 3 5 20 20 20 — 14 876 3 Wrighth 9 37 374 374 1776—176 21 1474 WymBn 80b 46 7 15 1772 1776 1776—176 20 1072 YankO n 15 16 1574 1476 15 — 14 1972 776 Zimmer 36 23 9 15 1676 1576 16  Sales figures are unofficial d—New yearly low, u—New Yearly high. Uniess otherwise nated, rates of dividends in the foregoing table are annual disbursements based on the last quarterly or semi-annual declaration. Special or extra dividends or payments not designated as regular are identified in the following footnotes.  O—Also extra or extras. b—Annual rate plus slock dividend.	Feb 47.65 47.65 47.65 47.65 47.75 47	525.00 514.00 515.00 \$37.50 526.50 527.00 473.00 479.00 480.00 487.00 495.00 476.00 643.00 645.50 666.50 687.00 690.50 691.50 1380.00 3.140.00 3.150.00 1240.00 3.205.00 3.210.00 Acme Clev AMD s Alar Prod Alar Pw 15.68 of Alberto Cul	Tighs and Lous  NEW HIGHS—5 CrockNt 218pt Sperry Hut Kroehler  NEW LOWS—134 Finsi Bar OhEd 8.20pt Fint Feder OhEd 10.48pt FtAtioni n OhPw 8.04pt	High Law Close N. (125.11 122.70 123.51 —1. (125.11 122.70 123.51 —1. (125.11 122.70 123.51 —1. (125.11 123.51 —1. (125.11 123.51 123.51 —1. (125.11 123.51 123.51 —1. (125.11 123.51 —1
10½ 374 Klervu	c—Liquidating dividend. e—Declared or paid in preceding 12 monits. i—Declared or paid after stock dividend or split-up. i—Pold this year, dividend omitted, deferred or no action taken at last dividend meeting. k—Deland or paid this year, an accumulative issue with dividends in arrears. n—New issue, r—Declared or paid in preceding 12 months plus stock dividend. i—Poid in stock in preceding 12 months, estimated cash value on ex-dividend or ex-distribution date.  x—Ex-dividend or ex-rights. y—Ex-dividend and sales in full, z—Sales in full, cid—Colled. wd—When distributed. wi—When issued. ww—With warrents. xw—Without warrents, xdis—Ex-distribution.  vi—In bankruptcy or receivership or being reorganized under the Bonkruptcy Act, or securities assumed by such companies	PLYWOOD 74832 54. ft. Sec 175.50 174.50 174.50 175.50 +.80 Nov 182.50 184.50 182.30 183.80 +1.30 Jon 188.80 191.50 188.30 191.00 +2.70 Prev. soles 554. Prev day's open int 1237, up 34.  International Monetary  Market  Open High Low Settle Cns. BRITISH POUND Sec 1238 1,238 1,238 Any 1,261 1,247 1,248 Jiv 1,268 1,256 1,256 Sep N.T. N.T. 1,266 Sep N.T. N.T. 1,266 Sep N.T. N.T. 1,266	Americ 275pf Americ 175pi Americ 275pi Ameri	Genster e Grummen pt Grummen pt Grummen pt Grummen pt GuitUtdCp RCA evapt GuitUtdCp RCA evapt Recome	8uy Soles "Sho 110,671 272,428 1,3 29, 25 125,604 363,488 2.9 29, 24 127,624 349,783 5.0 29, 21 113,314 267,261 3,1 29, 20 109,858 282,169 1,2 These lotots are included in the soles figures  American Most Actives  Sales Close Ch comePtris 225,700 164e + ethical 127,100 694e + letpaths 113,000 164e + letpaths 113,000 164e + letpaths 104,900 12 + uds80lig 103,100 374e + uds80lig 103,100 374e + upronEngs 81,000 334e — argentind 80,800 47e — argentind 77,400 44e — angerOil 74,760 592 — angerOil 74,760 114e
17½ 11 ACO Hơ 14 300 15¾ 15¼ 15¼ ¼ ¼ 7½ 5/10 11½ 5/10 11½ 15¼ 15½ 15½ 15½ 5/10 11½ 5/10 5/10 11½ 5/10 11½ 5/10 11½ 5/10 5/10 11½ 5/10 11½ 5/10 11½ 5/10 5/10 5/10 11½ 5/10 11½ 5/10 11½ 5/10 11½ 5/10 11½ 5/10 11½ 5/10 5/10 11½ 5/1	Yearly highs and lows reflect the previous 52 weeks plus the	Addr 1.8820 1.8820 1.8820 1.8830 —35  Prev. sales 7.884. Prev day's open int 15,128, up 332.  CANADIAN DOLLAR Sper dir; 1 point equals \$6.8601 Sep 8225 8290 8221 8276 +61 Dec 8178 8234 8140 8189 +40 Jun 8126 8138 8120 8148 +24 Sep 8105 8130 8105 8130 +30 Prev. sales 2,339. Prev day's open int 8,961, up 714.  FRENCH FRANC Sper franc; 1 point equals \$0.86001 Sep 1.8830 8130 8165 8130 8165 8130 9165 8130 9165 8130 9165 8130 9165 8130 9165 8130 9165 8130 9165 8130 9165 8130 9165 8130 9165 9165 9165 9165 9165 9165 9165 9165	Compagn 4 885 898 902 4 905 905 908 3 915 910 912 5 927 920 926 0 945 939 945 0 960 945 955 0 970 968 1,000 Chem DukeP ptG DukeP ptG	Lubrizois ThompsnAled n Lynch CSys Tyco Lobs Martin M Unit Tech Mattel 2.50pf UnTch 3.87pf McIntyr Mg UnTch 2.55pf Mead Corp WobRR pt	Today Pre AMEX Nation Close Close Franced France Fran
7/4 7/2 Middle 30 2.1 4 11 14/2 14 14 - 46 4/2 2/4 5/r/Ext 18 6 3 3 3 - 12 7/4 874 Middle 20 2.2 21 7/4 9 9 - 14 26 10/4 5/r itw 36 2.2 42 1 1376 1376 14 24/2 24/2 Middle 20 1.3 31 7 15/4 1376 1376 14 2/2 24/2 Middle 2 24/2 13 33 2 24/2 27/4 27/6 1/6 34/4 15/6 Sumite 20 1.3 31 7 15/4 15/6 15/6 24/2 14/2 24/2 Middle 2 24/2 13/3 23/2 24/2 27/4 27/6 1/6 34/6 19/4 Sumite 21/3 32/2 24/2 24/2 24/2 24/2 24/2 24/2 24		Prev day's open int 169, up 6.  GERMAN MARK 5 per mark; 1 point equals \$8,8601 5 op	Close Ch.  (Bid-Asked)  1.825 1.820 — 40 1.815 1.825 — 35 1.815 1.829 — 5 1.815 1.829 — 5 1.895 1.990 — 5 1.995 1.990 — 10 1.995 2.050 — 10 2.010 2.050 — 90 therest: 7,338  BRUSSEL nounced that nounce	or of Zaire's province to was alleged to have the deaths of Belthere in 1967.  Ministry spokesman sday that Jean Foster was put on a plane for	FUTURES DOW JONES Through New York Industrial Index Fund Prices in U.S.S  Maturity   bid/offer quotes   Business done   lost week   low/high.   Aug. 27   -/-   900/938   898/938   Cd. 29   898/912   898/938   898/938
21/2 24/4 Michi s 24 .9 13 237 28/6 27/4 27/4—1/4.  01/2 18/4 Michi s 24 .9 13 237 28/6 27/4 27/4—1/4.  01/2 18/4 Michi s 24 .9 10 26/4 26/4—1/2  61/4 44/4 MonMy At 8.0 5 2 6 6 6 + 1/4  51/2 27/4 MonP pr4.40 15. z10 28/4 28/4 28/4  21/4 28/4 Sundir s 20/1 20/1 16 10 10 10 — 1/4  13/4 18/4 Sundir s 20/1 20/1 21/4— 74  13/4 18/4 Sundir s 20/1 20/1 20/1 20/1 20/1 20/1 20/1 20/1	Incisive. In depth. International.	SWISS FRANC  \$ per franc; 1 point equals \$8,0001  Sep	$\begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	uesday. He had been ody since May 23 in a ccused of nonpayment 5,000 in hotel bills.	PIERSON, HELDRING & PIERSON NV. Herengracht 214, AMSTERDAM. Tel. 211:88 Telex 12116
EMPLOYMENT EMPLOYMENT	CLASSIFIED ADV		LEGAL SERVICES	BOOKS	
d sample, background to Personal Reply Box 40010, Fleraid Tribune, 103 Kingsway, London WC2.  SECRETARIAL  THE SURVEY Codex, France.  SECRETARIAL  POSITIONS AVAILABLE  SECRETARIAL  POSITIONS AVAILABLE  SECRETARIAL  POSITIONS AVAILABLE  Positions workwide. No shills	AUTOS TAX FREE T 1200 ARCRAFT SH MODS DONE TAX FREE CARS ALL MAKES & MODELS	SERVICES  SERVICES  SERVICES  NTL PR / BUSINESS ASSISTANT in Poris. Tell 530 13 75.  ESCORTS & GUIDES  ESCORTS & GUIDES  ESCORTS & GUIDES		WE CAN SUPPLY all kinds of Arabolis and manuscripts from all Arabumers to any part of the world. enquiries: Dar Al Roed Al Arabi, P. Bay No. 6585, Beirut, Lebanon, Redao, Post Box No. 5105, Te 68572 REDCO EM. Shorjuh, U.A.E.  ESCORTS & GUIDES	FOR MORE CLASSIFIEDS
ducer of decorative green folioge.  Irol Florida Fern Co-op, P.O. Box Pierson, FLA. 32080 USA. Tis: 832-5246, Tel: 904-749-1911. 81CAN T-SHIRT COMPANY Strill time employee. All working are required. Fluent French and ish. Tel: 773 70 08 (La Defense).  JOCKEYS REQUIRED for Jazz Rock & Roll, with F.M. radio expe-	With Swiss Scence pictes.  PFs & Transponders, revicestly owned by to sell below mericet.  Call  ARTA ASSOCS INC.  273-9525 1884 BARTA UR or 9 J T BARTA ARNK  HOLIDAYS & TRAVEL	**CONTACTA INTERNATIONAL • Escort Service in Europe: GERMANY:  06103-86122 Frankfurt - Wieshoden - Mainz - Cologne - Bean - Duesseidorf - Berlis - Munich - Homburg. SWITZERLAND:  0049-6103-86122 Zurich - Beal - Lucerne - Berne - Leuscanne - Geneva.  BEGUM:  0049-6103-86122 Brussels + major cities.  WIESNATIONAL  ESCORT SERVICE  AND PROMOTIONS N.YU.S.A. Travel anywhere with multingual escorts.  Major Credit Cards Accepted. 212-765-7896 or 765-7754. 330 W. 56th St., N.YN.Y. 10019.	CACHET U.S.A.  ESCORT SERVICE  NEW YORK 212-242-0838 or 212-874-1310  MIAMI, FLORIDA, 305-625-1722  FT. FLAUDERDALE, FLA. 305-962-5477  Other major cities available.  Credit conds accepted.	ZURICH  Marique Escort and Goide Service  MALE AND FEMALE  Tel: 01/361 90 00  ARISTOCATS	AMSTERDAM APOLLO Escort Service. 76 Apoliolasm, Amsterdam [0] 20- 766176. FRANKRURT ESCORT AGENCY TEL: 0611-691653 VIENNA - HARMONY Escort Service. Tel: 63 89 05 or 02244/2418. ATHENS ESCORT SERVICE. Tel: Athens 360 3062. Escorts worted. ZURSCH - Tel: 0049-6103-82048. Omego Escort Service/Germany.
TUESDAYS  is the BHT Gassified Section.  Executive  Ineral Manager  TEACHING POSITIONS AVAILABLE  AT A BARGAIN PRICE  from London  Standby Fares  £109 to NEW YORK  Anthrop 33 99  Althrop 33 99  AUTOS  AUTOS  AUTOS	SHIPPING  The Le Sueur, 75116 03 04. Nice: 83 95 33. 85. Connex 39 43 44.  TAX FREE  TUDOR HOTELS  RESTAURANTS  NIGHT CLUBS  U.S.A.  TUDOR HOTEL, 304 East 42nd St., New York City. In fashionoble, East Side Manhattan, 1/2 black from UN. Single	Amsterdam Hague Rotterdam.  PIGLAND: 01-628 7969 LONDON  OTHER EEC CAPITALS Tel: Germany 0-6103-86122 ESCORTS required for LONDON  PESCORTS required for LONDON  WORLDWIDE MULTILINGUAL ESCORT SERVICE  NEW YORK CITY	LONDON  Portman Escort Agency  67 Chillient Street, London W1 TEL: 486 3724 or 486 1158  LONDON	London 437 4741 /2 12 noon - midnight  LONDON ESCORT AGENCY Tel: 231 1158 or 231 8818  SCARLET	FRANKFURT - WIESBADEN - MAINZ SHIRLEY Escort Service 0611/282/28. FRANKFURT - KAREN Escort Service. Tel: 0611-681662.  DUESSELDORF - DOMENA English Escort Agency. Tel: 0211/38 31 41.  DUESSELDORF ESCORT SERVICE. Tel: 0211-492605.  HAMBURG ESCORT SERVICE. Tel: 040/45 65 01.  ZURICH-SIMONE ESCORT Service. Tel: 242 85 10.  LONDON CHANTELLE SICORT Service.
investment pools, etc.  Interpreneum, investment goods, etc.  Interpreneum, interpreneum, interpreneum, etc.  Interpreneum, interpreneum, etc.  Interpreneum, interpreneum, etc.  Interpreneum, interpreneum, etc.  Interpreneum,	from \$48; doubles from \$60. Telex: 422951. Tel: 800-522-7558  From \$48; doubles from \$60. Telex: 422951. Tel: 800-522-7558  FOUCATION  For FREE catalog.  IPSIDE  Selex: 422951. Tel: 800-522-7558  FIDUCATION  INTENSIVE SPOKEN FRENCH 5 less sons per day starting 31st oug. Highly effective method. Call institute day selex.  Seine, \$200 25 84 Paris.	ESCORT SERVICE,  EVERYWHERE YOU GO, AMERICAL  • 212-359-6273  CAPRICE  212-961 1045/461 2421	BEIGRAVIA Escort Service tel: 736 5877.  AMSTERDAM	London Excert Service Tel: 402 5346  LONDON EXCLUSIVE Excert Service. Tel: 01 402 7748  AMSTERDAM	Tal: 231 1158 or 231 8818.  ELIZABETH ESCORT SERVICE, London - Tel: 883 0626.  LONDON DEBSIE Escort Service. Tel:
H WOMAN, 38, 20 years ing, speaks post as an ing, speaks English, seeks post as an ing, speaks English,	FINANCIAL ADVISOR / personal accounts manager, available for afficient individual/family. Amencan lawyer specialising in finance, 15 years senior level experience. Flexible amangements to conform client's schedule, locations. Write Box 15199, Herold In-	COURSA ESCORT SERVICE, (mode & female) Heathrow, Surray & Landon area. Tel: 01 390 4699.  CARA ESCORT AGENCY. Landon, Heathrow & Gatwick areas. Tel: 570 8038.	HONESTY ESCORT SERVICE. TEL: 293142.  E.E.C CAPITALS Escort Service. Germany 0/7851-5719	ESCORT GUIDE SERVICE Tel: 247731.  LONDON - CHELSEA GIRL Escort Service, 51 Beauchamp Place, London SW3. Tel: 01 584 6513/2749, 4-12 pm.	WONDERFUL COPENHAGEN Excort Service, Tel: 01 19 70 32.  COPENHAGEN EXCLUSIVE Excort Service, Tel: 1-244034, 12 c.m. to 12 p.m.

**ACROSS** 1 Sort of a sortie 5 Thurber's

"The Owl up 10 Interlocution 15 Gandhi's garb 16 Turkish liqueur 17 With 52

Across, a critical review 26 Swoons 21 Flick 22 Scold 23 Undiluted 24 Men carrying symbols of authority

e.g. 31 Adjective for ants and aphids 32 Cremona creation, for short 33 Basil ----. noted painter

27 Willie Loman,

of birds 34 Anearly invader of Britain 35 F:imy 36 Target of Marmer IV 37 Opposite of odi 38 Ring 39 "What ---

how fair she be?": G. Wither Windsthat "seasons" in Arabic 12 Kind of "Game" that hu N.Y.C, in

ALGARYE

ALGIERS

ATHEMS

AUCKLAND

BANGKOK

BELGRADE

BEIRUT

BERLIM

BOSTON

BRUSSELS

BUCHAREST

BUDAPEST

FLORENCE

FRANKFURT

HONG KONG

JERUSALEM

LAS PALMAS

LOS ANGELES

GENEYA

HELSINKI

ISTANBUL

LISBON

AMSTERDAM

WEATHER

43 Spot for a certain queen 44 Gleason's

13 "-Yellow

19 Snagged in a

bog 23 Porter's "You

Don't Know

24 "---, I'm Adam"

---'': 1929

25 Cottonwood

Turpin guns 28 O'Connor's

cook on TV

prosecutor

30 Ending with

35 Freshwater

38 Doughboy's French ally

39 Athlete like "Magic" 41 Brokers'

concerns

sidewalk

45 Winged statue

46 Glacial ridges

47 Historic town

48 Zachary

beam

in the Louvre

in Normandy

Taylor was one 49 Cousin of an H

50 Carrographer's

51 Roman family

group 53 Singer Sumac

21 70 Overcust

26 77 Overcos

16 61 Fair

13 55 F000)

14 41 Role

19 444 Fair

12 55 Footy

superintendent

42 Became a

44 Totality

32 Glowed

duck

36 Variety of

29 Pertinent, to a

Poly and Indo

Italian pottery

26 Criterion

27 Sheppard-

18 Viscount

Ribbon ....

Templewood

YEWB DILA" 45 Cash-register recording 48 Former capital of the Mountain State

52 See 17 Across 54 Bread; dough; moola 55 Rousseau classic 56 Sonny in "The Godfather" 57 Conductor of the San Diego

Symphony Orchestra 58 Acted like Hotspur 59 Trivium and quadrivium DOWN 1 Exclamation

in a Schulz COMIC 2 Pale as a ghost 3 Take --- stride 4 Unrelated 5 Takes as one's & Rubers's "--- Graces"

7 Rocky formations 8 Robert of "Quincy" 9 Like Arthur's Table 19 Grimalkins

11 "We---met the enemy...," 12 Actor Tamiroff: 1899-1972

6 43 Cloudy

13 \$5 Overcus

14 57 F099Y

22 72 Cloudy

15 59 10 50 Rain

28 82 25 77 Roln

ALLIANCE INTLC/e Bk of Bertfudg.Serm.
— 16 JANUARY INTLS/SWELTI | 1839ct |

BANK VON ERNST & Cle AG PB 2622 Bern - Ld ) CSF Fund SF 16.70 - Ld ) Crotsbee Fund SF 7.72 - RE! LTF Fund M.V.

CAPITAL INTERNATIONAL

- (w) Contoi Infi Fund

- (w) Contoi India S.A.

- (w) Convertible Copital S.A.

DITINVESTMENT PRANKFURT

FIDELITY PO Ber, AR, Hamilton, :

— [m] American Values Common

— [m] American Values Com. Prof.

— [m] Fidelity Amer, Asteria.

— [d] Fidelity Oir, Suga, Tr.

— [d] Fidelity For Fost Fd.

— [w] Fidelity Pacific Fund

— [w] Fidelity World Fd.

— (r ! Järdine Japan Fundaranaga... — (r ) Jardine S.East Asia .....

ROTHSCHILD ASSET MGTM (CI):
—[F] O.C. DW COMMONDLY TO AMERICA

— (d ) intervals, promise and appears of the service of the servic

UNION BANK OF SWITZERLAND: — (4) Ames U.S. Shares and the sure of the sure of

UNION INVESTMENT Frunkturt

Assertics-Volet .... ....

SWISS BANK CORP

JARDINE FLEMING

BANK JULIUS BAER & COLIG

MEXICO CITY

MONTREAL

PRAGUE

SAO PAULO

TEL AVIV

MOTONINEAW

(w) Ascot Commodity Fd.,,, (W) Trustcor Jpt, Fd (AEIF)......

(w) Convert, Fd Int. A Certs ......

(w) Convert. Fd int. & Corts .......

+(w) Currency Trust .................

(w) Date Force left ..............................

(d ) Drayfus Fund Inff ........

(w) First Eagle Fund

(w) Formula Selection Fd........

d 3 Frankf-Trust (nterzins.......

(4) Indoovez Multibonds A....

(w) interrestes Fundament

(r) latt Securities Fund ......

(r ) italiacture int? Fo S.A. ......

(w) Japan Selection Fund...... (w) Josen Pacific Fund............

w) J. Rothschild (nt (nvs 'A' ......

(d.) Kleimwart Benson Inc. Fd.....

(w) Kielnwort Bens. Jap., Fd ......

(w) Leverage Cop. Hold.........

(w) Nippen Fund...... (w) Nor. Amer, Inv. Fund......

(w) Nor, Amer. Bonk Fd

(m) NSP FIT (BSP: \$12444) \_...

w) Quantum Fund N.V.

(¢) Replé Fulli manera province

(d ) Sale Trust Fund ......

(w) Sattetal Perifolis.....

(w) SMH Special Fund .....

(w) Yelent Global Fund ......

(d) UNICO Fued ......

(w) United Cap Inv. Fund........

IN Western Growth Fund ......

(cn) Windlester Oversees .......

(d) World Equity Grm. Fd......

(m) Windhester Diversified as ....

(w) Worldwide Sacurites .....

DM - Deutsche Mark: " -- Ex-Dividend:

"- New; N.A. - Not Available; 8F - Belsi-

um Francs: LF - Luxambours Francs: SF -

Swiss Francs: +- Otter pricks; a- Asigns;

b - Bld Change P/V 510 to 17 per unit, 5/5 -Stock Spite; \*\* - Ex RTS; "5" - Supposted;

H.C. -- Not communicated; w -- Redempt

price-Ex-Coupon: [] -- Yield on USSI-00 unit: \*\* Formerly Worldwide Fund Life

(d) Retificient annual LF E7406

\$ 56.60

3401-

(a) Globel Int? Fund .....

(d ) Interfund S.A....

(w) CAMIT-

(w) Castlei Goins Inv.....

AUVERTISEMENT

INTERNATIONAL FUNDS

August 27, 1981

The net esset value exciptions shown below are susplied by the Funds Ested with the exception of some funds whose quetes are based on laste writes. The following marginal symbols indicate travelsery of quotations supplied for the lift;(a)—daily;(w)—weekly;(an)—markhy;(b)—bi-monthly; (r)—regularly;(i)—irregularly.

YES, I THINK YOU SHOULD WEAR YOUR NEW OUTFIT FOR A WHILE BEFORE YOU 60 TO SCHOOL, SIR.

B. C.

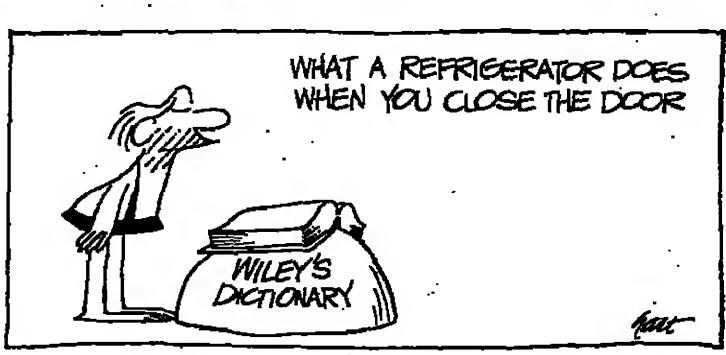










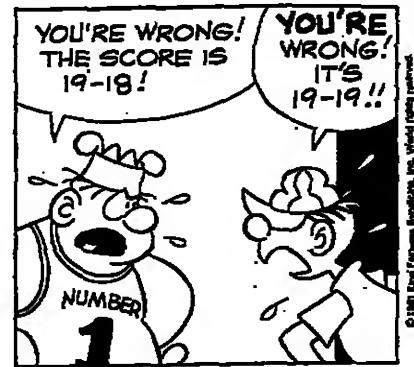
















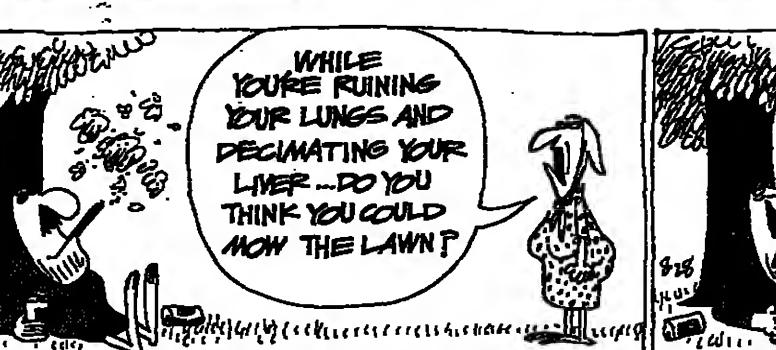




W.

...IN MY

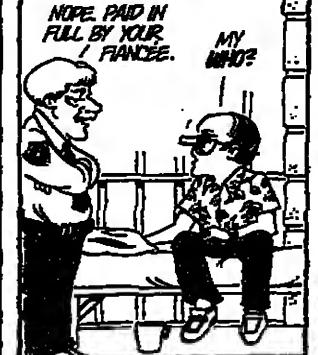
CONDITION?



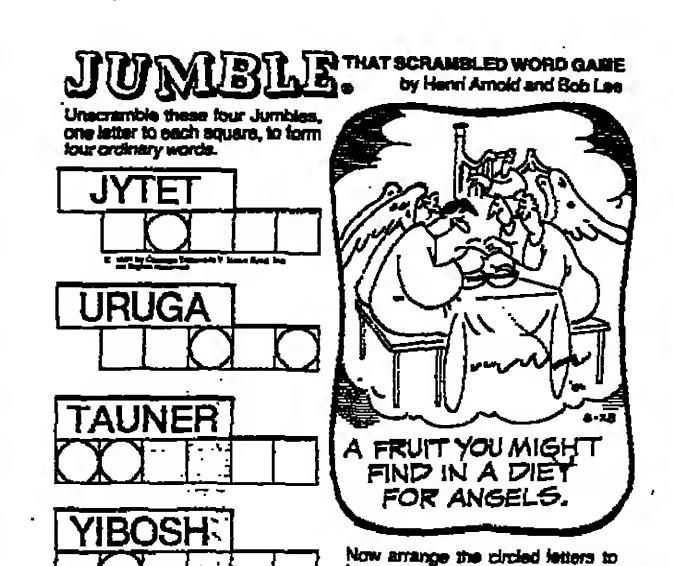












Print answer here: (Answers tomorrow) Jumbies: VOCAL DOUSE MARKUP FLAXEN Answer: What cover girls often mostly are-UNCOVERED

form the surprise answer, as sug-

gested by the above cartoon.

Imprimé par P.I.O. - 1, Boulevard Ney, 75018 Paris



OPEC: INSTRUMENT OF CHANGE By Ian Seymour. 306 pp. \$25. St. Martin's Press, 175 Fifth Avenue, New York 10010.

### THE WORLD CHALLENGE

By Jean-Jacques Servan-Schreiber. 302pp. \$14.95. Simon and Schuster, 1230 Avenue of the Americas, New York 10020.

### Reviewed by Jim Hoagland

In WRITING the authorized biog-cut their rates of production so sharp-raphy of the world's most hated ly that the current glut would begin to 13-headed monster, Ian Seymour has attempted one of the most audacious feats in literature since John Gardner turned Beowulf's adversary into the sympathetic protagonist of "Grenalent in the 1970s when a ruler like del." Seymour's history of OPEC asks its readers to view the oil ministers sure his power and prestige in terms disposed and in their core condispassionately and in their own con-text, and to understand rather than re-flexively deplore the revolution in the global economy that has occured reserves balance." Gone are the halsince 1973.

### **Unwelcome Aspects**

That is a tall order, given the complex and unwelcome aspects for consumers of Seymour's message, which runs counter to the wishful thinking and simplistic attacks that dominate have to estimate first the amount that much of the discourse in the United OPEC will be willing to produce. troleum Exporting Countries and rapidly rising domestic consumption North-South economic issues in gen- within OPEC nations, and the eral. Having been one of those who amounts that will go as a next priority were so spectacularly right in the early to Third World nations. The result, 1970s about the decade's coming "en- Seymour's figures strongly suggest, ergy crisis," Seymour has earned a will be a much deeper, and more sus-

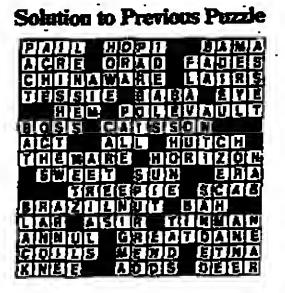
hearing, however. A British reporter and analyst who in the mid-1980s than the world has works for the weekly industry seen. newsletter, Middle East Economic Survey, and a colleague with whom I shortcomings in this book. Stylisticalhave covered several OPEC confer- ly, it plods at times, reading like a ences, Seymour wrote this book with compilation of the weekly price analyfinancial help from the OPEC secre- ses and reports that the Survey pubtariat. Knowing both that organization's ineffectiveness and Seymour's innate prudence, I can believe his con- a detailed discussion of the internal tention that OPEC did not interfere forces behind Saudi Arabia's producwith the conclusions of the author, tion policies over the past three years, who in any event stands to OPEC as an omission that is perhaps not sur-Boswell stood to Johnson.

For most of its existence, Seymour argues, OPEC has been a collection of 13 empty chairs on which oil ministers ticity since the Saudi policies are the sit for a few days twice a year to coor- key to what has happened in OPEC dinate oil price levels, rather than the and in world markets for that period. all-powerful, all-evil cartel popularly And the book fails to explore the depicted by newspaper columnists and cartoonists. He chronicles story for raw-material exporters in OPEC's founding in 1960 as a defen- general and for world trade. sive response by producing countries to efforts by British and American oil companies to force price cuts on them that had little to do with market con-

His history of OPEC inevitably becomes a history of the enormous powers that those oil companies held and have now reluctantly transferred, under market pressures, to the Middle Eastern, African, Latin American and Asian nations of OPEC. In detail that is at times numbing. Seymour explains how and why the cheap energy era came to an end a decade ago in various hotel conference rooms around the world.

### Moment of Transition

Originally scheduled to appear last November at the 20th anniversary meeting of OPEC, which was cancelled because of the Iran-Iraq war, this book arrives now at another gests the lessons of its short life. A crucial one cited by Seymour is that "the pace of development should not be accelerated beyond the capacity of the country to absorb it in a meaningful way - economically, politically and socially." If Saudi Arabia, the United Arab Emirates and Kuwait were to act on that lesson, they would



French author and politician who dazzled his nation in the 1950s and 1960s with the brilliance of "The

Jean-Jacques Servan-Schreiber, the

cyon days, we are told, when forecast-

ers would project the industrial world's demand for oil imports and

tained, shortage in crude oil supplies

Despite its value, there are serious

More importantly, Seymour avoids

prising since the Survey is so closely

identified with Saudi Arabia, but one

that is crippling to the book's authen-

broader implications of the OPEC

Falls Flat

American Challenge" and the hardhitting journalism of l'Express magazine, does make that conceptual leap in "The World Challenge." Unfortunately, the book falls flat on its face. Servan-Schreiber posits that we are leaving the energy era dominated by the Arabs and moving into the microprocessor era which will be dominated by the Japanese because of their mastery of the raw material of information. The world's challenge is to

match the Japanese in high technology and to work with the Arabs in recycling petrodollars in a way to bring the Third World into the productive It is an engrossing idea, and Servanmoment of transition, as OPEC di- Schreiber's ability to argue it in highly romanticized and simple terms made this book a best-seller in France. Its fawning description of Japan's many qualities has made it a big hit there.

But it is essentially a cut-and-paste job with thoughts, facts, semi- and non-facts and descriptions plucked from a confusing welter of sources mashed together and presented with a false tone of importance and intimacy that is intended to convey credibility but instead destroys it. Servan-Schreiber is also saddled with a clumsy translation from French. What is one to make of the sentence: "Among the B-29s was one

Jim Hoagland is assistant managing editor for foreign news at The Washing-

that was identical to the others - the

Enola Gay"? In French, "Le Défi Mondial" is at least supple, but the

U.S. translation adds insult to injury.

### BRIDGE.

TOROBLEMS arise in standard bidding methods when holding the strength for a two no-trump opening but with a slightly unsuitable distribution. The hand is usually too strong for a one-bid but not quite strong enough for a game-forcing opening.

For this reason, eccentric-looking two no-trump bids are sometimes made by experts because they judge this to be the least evil. Bill Pollack of New York carried this concept to extremes on the diagramed deal, from the knockout teams of the Big Apple Regional by opening two no-trump with a hand containing a singleton

North might have raised directly to six no-trump. However, he used Stayman en route in the hope of finding a spade fit.

The diamond lead was won with the king, and South laid down the club ace, giving himself the best chance to score four tricks in that suit. He followed with a club to the queen. opponents followed. Unfortunately, East showed out and West retained two winners, so there was work to be

To limit the chance that West gain the lead, South played the ace and king of spades. When West discarded a diamond, the position was this:

NORTH

**439 VA107** OAQ EAST. WEST **₹**3862 0963 **\$108 ♣K19** SOUTH

**\**--South judged that West had begun with three four-card suits, and was in

By Alan Truscott full control. He led the spade ten and overtook with the jack in dummy. East chose to win and lead a diamond, and West could not stand the pressure when the last diamond winner was led from dummy. He had to give up his heart protection to keep one club winner, and the slam was

The deal was unusual in that it was correct for both opponents to refuse to win a trick against a slam. East would have done better to refuse to take the spade queen, but South would have survived thanks to the heart nine. He would have cashed the diamond winners and played the heart ace followed by the ten to the king. West would then be given the lead in clubs to play away from the heart jack at the finish.

This result was one element in a fine session by the Pollack partnership, helping their team to win convincingly against strong opponents and reach the final. In the replay, able vulnerability against a more modest opening and landed in five di-

amonds doubled, down six tricks. NORTH **◆**J954 **VA107** OAQ4 **₽Q64** EAST **♦**07632 **VJ862 V43 0 J 9 8 3 2 ♦ 10875** 47 4K1095 SOUTH(D) AK10 VKQ95 OK. ♣AJ832 North and South were vulnerable. The bidding:

North East. 2N.T. Pass Pass Pass: Pass

Pass



# Garvey, Cey Lead 19-Hit Outburst As Dodgers Trample Pirates, 16-6

double and Dale Berra's single.

Cubs 9, Padres 7

·19 years in the majors.

Yankees 3, Twins 2

to tie the game at 2-2 in the eighth.

Royals 6, Tigers 1

troit, Lary Gura pitched a seven-

victory over the Tigers. Gura

fourth consecutive poststrike Tri-

Singles by Willie Wilson and

Frank White brought on George

single to Hal McRae and walked

Motley with the bases loaded. Ron

Jackson had an RBI triple in the

Wednesday Line Scores

Reuss, Pena (6), Howe (7) and Scioscia; Rho-

den, D.Robinson (5), Tekuive (9) and Nicosia. W Reuss, 8-2, L— Rhoden, 7-2, HRs—Pitts-

burgh, B. Robinson (1), Berro (2), Thompson (8).

Lavelle, Breining (5), Tufts (5), Ripley (8) and

May: Andujor, Sykes (6). Koat (7), Sutter (9)

and Porter. W-Andujar, 4-4, L-Lavelle, 0-5.

Mura, Welsh (5), Lucos (7), Curlis (9) and

Kennedy; Bird, Copilia (5), Hernandez (8), Tj-

HR-St.Louis, Hernandez (8).

070 006 117-16 19 1

020 130 012-9 11 0

ninth for the Tigers' only run.

In the American League, in De-

From Agency Dispatches PITTSBURGH - Steve Garvey drove in five runs and Ron Cey had five singles in six at-bats as third and Jason Thompson eight hits and three runs. He led Los Angeles put together 19 hits to homered in the seventh off Alejan- off the fifth with a home run, his bury the Pirates, 16-6, here Wednesday night.

The Dodgers, who swept a three-game series, scored seven runs in the second inning off Rick Rhoden (7-2). They batted around

### BASEBALL ROUNDUP

again in the sixth for six more runs off Rhoden and Don Robinson. Garvey had a three-run double in the second, a run-scoring single in the sixth and an RBI sacrifice fly in the seventh. Cey drove in two runs and catcher Mike Scioscia had three doubles and three RBIs. The Dodgers' Jerry Reuss (8-3) allowed five runs in the five run homer, a triple by Davis and a innings he worked.

The Pirates took a 3-0 lead in the first on Bill Madlock's two-run

### Major League **Standings**

Milwoukee Teronto A-New York x-Oakland California Texas .438 NATIONAL LEAGUE St. Louis

Montreal 571 Chicago New York x-Philodelphia .400 353 Attenta x-Los Angeles 475 .533 Houston Son Francisco .467 J Son Diego 3 14

31/2

Cardinals 9, Giants 4 In St. Louis, Dane Iorg hit a bases-loaded triple during an eight-run fifth aand the Cardinals

Braves 5, Phillies 3 In Philadelphia, Rafael Ramirez singled home Glenn Hubbard in

# Ovett's Mark Likely to Stand Despite Minor Rules Breach

United Press International . LONDON — Steve Ovett's mile time of 3 minutes 48.40 seconds at an international track and field meet in Koblenz, West Germany, Wednesday night will go forward for ratification as a world record despite a breach in the rules.

The International Amateur Athletic Federation Thursday removed doubts that the Briton's performance would not be officially recognized because the race had



ed for the 1500 meters. If the sport's governing body stuck rigidly to the book, Ovett's record would not have stood. cords can only be ratified if they are set in a bonafide competition that "has been duly fixed, advertised and authorized before the day by the IAAF member of the place." petition with the name of the competitors taking part, must have been mentioned in the printed prolast year before Coe took it back in

gram of the meeting." Spectacular Form But nothing could detract from Ovett's achievement. The British Olympic 800-meters champion was in spectacular form as he regained the record he wrested from Coe

Zurich. Compatriot Bob Bennn made the early pace through the first two laps, covered in 1:53.59, before American James Robinson led the field for the next 300 meters. After that. Over was on his own and he responded magnificently, charging through the last lap in just under 58 seconds.

"I felt good all the way," Ovett said later. "For one, there was no rain or wind, and when I went to the front I knew I had the record." Coe, the Olympic 1,500-meter champion, will get a chance to regain the mile record Friday in Brussels, where he will head the field for the "Golden Mile."

Top 10 Mile Runs 1.3:45.45, Steve Ovett, Britgin, 1981.

2, 3:42.53, Sebastian Coe, Britain, 1981. 3.3:48.80, Ovelt, 1980. 4. 3:48.95, Coc. 1979. 5.3:49.25, Oveti, 1981. 4.3:49.40, John Walker, New Zeoland, 1975. 7. 3:49.57, Ovett, 1979. 2.3:47.66. Ovelt, 1981. 9. 3:47.67. Jose-Luis Gonzalez, Spain, 1981. 16.3:49.65.Steve Scott, U.S.A., 1981.

Transactions

American League NEW YORK-Recoiled Dennis Werm, curen er, from Nashville of the Southern League. Designated Dave Wehrmeister, pitcher, for reas-OAKLAND-Colleg up Kevin Moore, first - quarterback, had agreed to terms on a two-year baseman, and Alike Davis and Atlakey Kitatis. contract. outlielders, from Tocomo of the Pocific Coast League, Released Tim Hosley, coicher, Placed

BASEBALL

Steve Ovett

... I felt good all the way.

Keith Drumwright, second baseman, on the disabled list. Sent Mark Budaska, autileider, to Ta-PHILADELPHIA-Recalled, effective Sept. 1, Warren Brusster and Don Larson, pitchers; Ozsle Virgil and Dan McCormack calchers: Ryte , Sanaberg, Infleider: Lan Matuszek, First basemon: and George Vulcovich and Bab Dernier,

outlielders, from Oklahoma City of the Ameri-Association. PITTSBURGH-Colled us. effective Sept. 1 Report Long, Ernie Competia, Victor Croz and Mark Lee, pitchers: Due Boyland, first basemon; Vonce Law, second baseman, and Kart Bevacque, third besemen, from the Portione Besvers of the Pacific Coast League.

BASKETBALL

Notional Basicittali Association BOSTON—Signed Charles Brodley, guard, to a. multiveer confrect. DETROIT-Traded Larry Drew, muste be

In Chicago, reserve third baseman Steve Dillard hit a two-run homer with two out in the ninth to lift the Cubs over San Diego 9-7.

dro Pena.

Dillard, who had scored the tying rum as a pinch-rimner in the eighth, hit his second home run of the year, with Jody Davis on base. off reliever John Curtis (2-5). The Cubs, who won their fourth in a row, trailed, 5-2, after the Padres scored five runs off Doug Bird in the fourth. But they came back with a run in the fourth off starter Steve Mura and took a 6-5 lead in the fifth on Leon Durham's two-

single by Ken Reitz

Expos 6, Reds 0 In Montreal, Gary Carter drove in four runs with a two-run homer and a two-run single and Bill Gulout four. Geronimo singled and lickson threw a four-hitter as the stole second in the second and Expos blanked Cincinnati, 6-0. scored on a single by Rance Mulli-Carter, who drove in six runs Tuesniks off Aurelio Lopez (5-2). Darday night, bit his 11th homer of ryl Motley walked to start the sevthe year in the third off Mario enth and Geronimo followed with Soto (8-7) to give Montreal a 4-0 his second homer of the season. lead. Gullickson (4-6) completed his second game of the year, striking out six and walking none. Cappazzello, who gave up an RBI single to George Brett, hit Willie Aikens to load the bases, yielded a

Astros 9, Mets 3

In New York, Art Howe drove in five runs with two doubles and a sacrifice as Houston ended a fourgame losing streak by beating the Mets. 9-3.

went on to beat San Francisco, 9-4.

the 10th for the go-shead run, and Atlanta went on to beat the Phillies, 5-3, making a winner of Rick'

The decision by the meet orga-

mile, instead of the 1,500 meters,

left them with no time to include it

in the printed program. Ovett and

The IAAF rules state that re-

The rule also states: "This com-

where the event takes

drow (8), Smith (7) and Davis, W-Smith, 3-5. L.-Curtis, 2-5. HRs-San Diego, Lefebyre (7). Chicago, Durham 2 (6), Dilliard (2). 000 000 000-0 4 1 103'020 DQx-6 7 D Soto, Moskou (5), Bair (6) and Noign; Guillekson and Carter, Ramos (6), W-- Gullickson, 4-6, L-Soto, 8-7. HR-Montreal, Corter (17). not been listed in the meet pro-002 100 900-3 7 "It would certainly be my rec-

Los Angelos

Suffor, Ruhie (6), D.Smith (8) and Ashby: Zochry, Leach (4), Miller (6), Searage (7), Boltono (8) and Steams. W-Sutton, 6-7, L-Zochry, 6-9. ommendation to our council that · 250 610 006 2-5 16 2 this record was set in a bonafide Perry, Comp (8) and Benedict; Ruthven, Reed race," said John Holt, TAAF gen-(8) and Moreland. W-Comp. 7-1. L-Reed, 2-1. erai secretary. Ovett's time HR-Attento, Perry (1). bettered the record of 3:48,53 set AMERICAN LEAGUE

by Sebastian Coe in Zurich last 101 000 DLx-3 9 1 **New York** Williams and Butera; Righetti, Gassage (2) and Foole, Cerace (9). W-Gessage, 3-1. L-Wilnizers to give Ovett a crack at the Konsos City 010 050 000—6 18 0 000 000 001—1 7 0 Gura and Quirk, Wathen (5); Lopez, Cappuzzello (5) and Parrish W-Gura, 8-5. L-Lopez, 5all the others in the race were list-2. HR—Konsas City, Geronima (2)...

Major League Leaders

Chicago of Milwaukee, postponed, rain.

HATIONAL LEAGUE Based on 155 At-Bals Modlock, Par. Durham, ChL 70 285 46 92 323 48 246 37 79 321 Guerrero, L.A. 53 158 16 49 .310 Schmidt, Phi. 72 266 27 82 .308 70 281 22 86 .306

69 244 27 75 ,305 Home Runs Schmidt, Phi, 21; Kingman, N.Y., 19; Dawson, Mil., 17; Foster, Cln., 16; Hendrick, Stl., 14, Russ Batted in Schmidt, Phi. 60; Faster, Cin. 59; Garvey, LA, 6; Buckner, Chl., 47; Corter, Mtl., Kingmon, N.Y., and Concepcion, Cin., 46. Pitchins (7 Decisions)

Camp, Att., 7-1, 175; Seaver, Cln., 5-2, 190; Rhoden. Pgh., 7-2 J78; Cariton. Phl., 10-3, J69; Lyle, Phi. 6-2, JSD: Reuts. LA, 8-3, J27; Volenzia, LA. 10-4.714; Koot, St.L. 5-2.714. **AMERICAN LEAGUE** 

Rased on 155 At-Bats 58 227 30 77 339 68 246 36 83 337 69 250 42 96 331 70 268 34 88 ,328 73 286 61 94 .326 66 238 37 77 .324 Almon, Chl. 60 241 28 77 .320 Muniphry, N.Y. 71 290 43 92 317 72 292 47 92 315 Corew, Cal. 64 232 31 73 215 Thomas, Mil., and Armas, Oak., 17; Murray,

Bal Evens, Bos. and Ford Cal 14. Armos, Oak, 54; B.Ball, Tex., 52; Oplivie, Mil., 50: Thomas Mil. 47; Paciarsk, Sep. 44. Pitching (7 Decisions) Clear, Bas., 5-1, 1889; Burns, Chi., 8-2, 1800; Honeycuit, Tex. 8-2, 800; Vuckovict, Mil. 9-1,

750; Torrez, Bos. 6-2, 750; McGregor, Bul, 8-3,

Yifter's Prospects Dimmed Following 10,000-Meter Loss

The Associated Press PISA - Miruts Yifter, the Ethiopian long-distance runner whose age always remained a mystery but whose class and endurance are known worldwide, failed in probably his last chance to make the African team for the World Cup track and field competition early next month. Compatriot Mohammed Kedir

upset Yifter here Wednesday night in a hard-fought 10,000-meter run to gain a place on the African team for the three-day competition in Kedir led throughout, clocking

28 minutes, 2.04 second. Yifter, timed in 28:03.23, broke into tears after crossing the finish line. Yifter, who triumphed in the World Cup in Montreal, also scored a sensational double with gold-medal performances in the 5,000 and 10,000-meter races at last summer's Moscow Olympic

Reportedly between 37 and 40 - his birthdate was never registered - Yifter had showed signs of decline this season. He collapsed in a Milan marathon last spring and was taken away on a stretcher. In the Five Mills competition, near Milan, he also lost to Kedir.



St. Louis Manager Whitey Herzog yanked Cardinal shortstop Garry Templeton into the dugout Wednesday night after Templeton persisted in making obscene gestures to home-park fans who had been deriding him for his half-hearted play against San Francisco. In the first inning, Templeton failed to run out a dropped third strike. Booed loudly, he responded with a series of incontrovertible gestures. The pattern continued into the third inning, when home plate umpire Bruce Froemming ejected Templeton. Herzog fined the player \$5,000 and suspended him indefinitely. Templeton, who makes an estimated \$650,000 a year, is hitting .262 with one home run and 23 runs batted in; since 1977, his first full season, he more than once has asked to be traded.

By Kenneth Reich won't come overnight. Las Angeles Times Service LOS ANGELES - The world's national Olympic committees are

beginning to insist that the austere, self-appointed International Olympic Committee accord them more respect and more control over the revenues from Olympic television

Representatives of 127 of the national committees, meeting in Milan last mouth, also sought to assert more influence over the IOC choice of host cities for the 1988 Summer and Winter Games.

Site Inspections

The national committees recently sent their own delegation to inspect the candidate cities. The IOC selections will be made this fall.

The assertive posture taken by the Association of National Olympic Committees drew a stern note of caution from IOC Executive Director Monique Berlioux in a speech to the delegates.

"The IOC directs the Olympic movement, indicating the lines of conduct which the national Olympic committees must follow," she said. "Provided this is realized, there are no problems."

But under the direction of the association's president. Mario Vazquez Rana of Mexico, the delegates approved without dissent a resolution demanding that the IOC turn over millions of dollars of so-called "solidarity funds" derived from television revenues directly to the national committees rather than maintaining its strict control over how they are spent.

Vazquez told the delegates they must be patient about the changes

they seek, however, saying change

National Olympic Groups Seeking

To Diminish Autonomy of the IOC

In the 85 years since the Olympics were revived at Athens in 1896, the IOC has maintained autocratic control over the Olympic

points its own members, often with little attention to national committee recommendations. On occasion, new IOC members have not been active in their national com-Under the IOC concept, com-

A self-perpetuating body, it ap-

mittee members do not represent their respective countries but instead represent the IOC to their homelands.

The distinction was evident last year when both American IOC members opposed the U.S.-sponsored boycott of the Moscow Olympics and defended the IOC efforts to discourage the boycott.

Key Figure
As a result of the appointment policies, prominent members of national Olympic committees frequently are stymied in their desires to win membership in the IOC. An example is Vazquez, who has long wanted to be one of Mexico's two members on the IOC but has not been appointed.

He has, however, made himself an important figure in worldwide Olympic politics.

in addition to heading the Mexican Olympic Committee for a long period, he has also become head of the Pan American Sports Organization and sponsor of the Pan American Games, and he has built the Association of National Olympic Committees into a major force. He was re-elected easily as its president at the Milan meeting,

defeating Sir Denis Follows, presi-

human body,... and we want an

impartial judge like they have test-

Nike, which has condemned all

dent of the British Olympic Asso-

The association's battle for national control over the solidarity funds - which may exceed \$20 million during the next four years - is likely to be pursued at the world Olympic Congress next month at Baden-Baden, West Germany. The congress will bring together all elements of the world Olympic community for two weeks of discussions.

Under present rules, the IOC receives one-third of the television rights money collected by the Olympic host cities, and then divides its portion three ways.

The Split

One third of its share goes to the IOC for its administrative expenses, another third to the international federations for individual sports and the remaining third as solidarity funds to the national Olympic committees.

The federations generally are allowed to spend their money as they see fit. But the IOC has carefully prescribed how the association's solidarity funds are to be spent

No Challenge

The association budget for the coming year, including \$600,000 for administrative expenses and \$400,000 to help sponsor the Olympic Congress, was announced to the Milan meeting by an IOC vice president, without opportunity for challenge.

Vazquez denied that he is challenging the IOC's prerogatives across the board, but said the IOC and the national committees "are in battle" over the solidarity funds. He promised the battle would be

# If the 'Gold Shoe' Fits, Wear It — All the Way to the Bank

By Kerry Dougherry Washington Post Service

WASHINGTON — On the surface it was just a well-attended press conference Wednesday at the Dupont Plaza Hotel, where the officials of Running Times magazine were bestowing their annual "Gold Shoe" ratings on 16 of this year's running shoe models.

But even as the brightly colored shoes were being inspected under the glare of television lights, there were murmurs about the validity such testing and questions about the objectivity of magazine ratings — when shoe advertise-

Oilers' Stabler **Ends Retirement** 

HOUSTON - Quarterback Ken Stabler ended his 35-day retirement from the National Football League Houston Oilers Wednesday by signing a two-year contract. Its terms were not announced.

Stabler, who led Houston to an 11-5 record and their third straight playoff berth last year, retired July 23 after a sparkling 11-year career. "I sincerely retired and didn't intend to come back," said Stabler, "and that's the truth. But it was harder to stick it out than thought. That's why I waited until the last minute to retire, because?

Gifford Nielsen, but when Nielsen suffered a shoulder injury Saturday, Stabler said, "I decided I would come back because there was a definite need. This team deserves to win." Stabler came to the Oilers in 1980 in a trade with Oakland for Dan Pastorini. Stabler, the NFL's all-time most accurate passer, completed 64 per cent of his passes last season but also threw 28 interceptions and only 13 touchdown passes. The Oilers moved the ball successfully behind Earl Campbell but had trouble scoring from inside the 20.

**Umpire Run-In Costs** Phils' Green 5 Games

327; Guidry, N.Y., S.S., 327; Kacush, Osk., S.J. sion included Tuesday's game and will last through Saturday.

dugout in the ninth inning of Monday's game against Atlanta and vigorously joined Bowa in protesting Fields' ruling that Bowa failed to touch second on a force play during a double-play attempt. A run scored on the play, giving the Braves a 5-4 lead; the Phillies won 7-5, in 13 immgs.

NASL Playoffs

Mingesota vs. Tolso Aug. 22 — Minnesola J. Tuisa i Aug. 26 — Minnesola 1, Tulsa 0 San Diego vs. Portland (Series lind, 1-1) Aug. 22 -- Portland 2, Son Diego 1 Aug. 26 - Son Diego S. Puritond 1 Aug. 30 - Partiand of San Diese Chicago vs. Seattle (Series Net. 1-1) Aug. 23 - Chicoso 3, Septile 2

Aug. 26 - Septite 2, Chicago 0 Aug. 30 - Seattle at Chicago. 2:30 p.m. Vancouver vs. Tampa Bay (Yampa Bay wist teries, 2-0) Aug. 23 - Tompa Bay 4 Vancouver 1 Aug. 26 - Tempe Bay 1, Vancouver B Atlanto vs. Jacksonville (Jucksopville with series, 2-8) Aux. 23 — Jacksonville 3. Attente 2

(Anantreal Jeads Series, 1-8) Aug. 24 -- Monfredi 5, Los Angeles 3 Aus. 27 - Montretti of Los Angeles x-Aug. 27 — Montreol of Las Angeles [ YYEREDOWN 15-X ]

ments are often the lifeblood of those publications.

The latest results — guaranteed to boost sales of highly rated shoes and damage the marketability of those faring poorly — reopened a bitter controversy between dozens of shoe manufacturers and the country's two major running magazines, Running Times and Runner's World.

Both sponsor annual shoe ratings. Both have been criticized by several major manufacturers, including Nike, for their methods of testing. Runner's World has received more criticism and is engaged in a complicated legal battle



Ken Stabler

REAL ESTATE

FOR SALE

U.S.A.

with Nike, which last year accused the magazine's editors of collusion

with Brooks Shoes. As manufacturers were informed of the results of the Gold Shoe ratings — made after a computer records the electrical impulses of competitive and recreational runners who ran in a laboratory setting with electrodes attached to their legs and joints — their reactions appeared to be based on where they finished in the ratings.

'Very Gratifying'

"This is very gratifying to us," said Martin Walter, vice president marketing. for New Balance, which had five Gold Shoe ratings. "Of course, if you do well you tend to make nice noises about the tests and if you don't you try to make excuses."

Predictably, the losers felt differently. "If we bought some advertising space in Running Times, who knows what difference that would have made?" said the executive of one company that failed to receive a Gold Shoe.

"This is never without a lot of controversy," said an official for Puma, who was critical of Running Times' testing methodology. Puma finished in the middle of the survey and received no Gold Shoes. "Our opinion is that the only legitimate way of rating shoes is with very strict machines, not the

shoe ratings, received two Gold Shoes. Company officials said they were pleased, but only for the effect it would have on sales.

ing ski equipment."

Do We Get Phone Calls "Philosophically we're opposed the ratings, but obviously it's nice to see," said Tim Renn, Nike's public affairs director. "A high rat-

ing can be worth millions of dol-Ed Ayres, editor and publisher Running Times, is no stranger to the controversy. He insists his

test is completely objective. "Our

study results are based on con-

trolled testing — and this is the

only survey done with actual

runners." said Ayres. an

tramarathoner" who runs in 50-"After each survey was released, we've gotten some angry phone calls...some from attorneys. One year there was a private detective following [the doctor who designed the testl. We confronted him, but

The Running Times' top rat-

Men's training shoes: New Balance 660, Adidas TRX Trainer, New Balance 420, New Balance

PARIS AREA FURNISHED

**EMBASSY SERVICE** 

8 Ave. de Messine, 75008 Paris

ST. CLOUD VILLA

CUT YOUR HOTEL BILL, try a FLATOTEL apartment near the Effel Tower. Luxu-

ry studios to 5-room apartments, from one week upwards. FLATOTEL, 43 rue St. Charles, 75015 Paris, Tet. 577 54 04, Tx: 200406.

ALESIA: 2 rooms, all comforts, phone, long term, available. F 2500 net. Tel-541 21 36.

BRAND NEW LUXURY FLAT in 14th. September only. F7000. Tel: 727 92 57. Paris.

NEUELY-LEVALLOIS: 3 ROOM PLAT.

fully equipped. F 2,450 ner. Tel: 757 14 74.

7th MODERN BUILDING, 6th floor, balcony, double living, 2 bedrooms, 2 baths, garage, F7000 net, 525 32 02 SHORT/LONG term near Luxembourg gardens. No agent. Tel: 329 38 83.

TROCADERO STUDIO, shower

5th, ST. MICHEL, 4 rooms, sleeps 4, month, beams, charm. Tel: 621 32 71.

**PARIS AREA UNFURNISHED** 

PLAISIR 78: MODERN HOUSE,

U.S.A.

OFFICES-MANHATTAN

PRINCIPALS ONLY

Brand new building, most impressive and dazzling on Third Avenue

eparate suite of 3 offices available

high floor, occupied by prestigious law

firm, includes elegant reception area:

\$ 50,000 per year. 3-5 year lease. (212) 486 1900

MIAMI BEACH near Dord. Large fur-

THERD AVENUE-UPPER 40's

F 1700. Tel: 525 32 02

562 78 99

he wouldn't tell us who had hired

730, Nike Columbia, Adidas Marathon Trainer and Adidas Or-

 Women's training shoes: New Balance W660, Nike Aurora, New Balance W420 and Brooks Lady Vantage.

 Men's racing shoes: Tiger Ultimate and Adidas TRX Super • Women's racing shoes: Adidas Lady TRX Super Comp, Adidas Lady Marathon 80 and Adidas

Alouettes' Cousineau Is Sidelined for Season

Lady TRX Comp.

MONTREAL — Middle linepacker Tom Consineau of the Montreal Alouettes will miss the rest of the Canadian Football League season because of calcium deposits in his left elbow, the team announced Wednesday. Doctors told the former No. I draft pick of the Buffalo Bills of the NFL that it would take at least a month to treat the elbow and as long as

The 6-foot-3, 227-pound Cousineau, an all-American from Ohio State, started just three games for the slumping Alouettes, who have one victory in seven games this season. He also was sidelined earlier this year with a bruised shoul-

# CLASSIFIED ADVERTISEMENTS (Continued from Back Page)

TO RENT/SHARE CREAT BRITAIN GREAT BRITAIN LONDON Boker St. & Regents Park, self-catering holiday flats, fully equipped. Color TV, linen, sleep 1-a. Self-contained from £75/week. Crawford Holiday Flats, 33 Crawford St, London W1. Tel: [01] 402 6165. COMING TO LONDON? We offer a specialised service to find you the best residential properties available on the market in Central London (restal & sales). Let us know your requirements in advance & we will arrange to show you the most suitable Your Real Estate Agent in Paris LONDON W2 PED-A- TERRE rooms, kitchen and bathroom from 1s October, \$75 per week. Maid's service properties on your critical.

> Kingsway, London WC2. LUXURY LETS

Winter season rental, luxury house overlooking Kitzbuehel valley, 4 bedrooms, 3 boths, fireplace, etc. Full season Dec. thru March, US\$ 3100/manth. For full information and photo call Mrs. Blison: 0043-5356 55712 kitzbuehel. are waiting to help. Tel: Landon 01-584 6863. Th: 9814 646.

LOOKING FOR A

TO RENT OR BUY? Pemberotn & Clark are pleased to affer their averseas clients a superb selection of opportments & houses in and around the delightful residential areas of St. Johns Wood & Hampstead, Short & long larm remails from £ 260 per month.

LONDON HOME

PEMBERTON & CLARK 12 Finchey Road, London NW8 Tel: (01) 586 8006.

REAL ESTATE TO RENT/SHARE REAL ESTATE TO RENT/SHARE REAL ESTATE

available, 3 months minimum let. Reply Box 40023, IHT, 103 Kingsway, Lon-KATHINI GRAHAM Lid. dan WC2

18 Montpellier Mews, Krughtsbridge, SW7 Tel: London 584 3285. Tbx: 8956462 KGLTD G **GOLDERS GREEN** LONDON

London Ltd.
Specializing in St. Johns Wood,
Hampstead, Belgravia, Knightsbridge,
West End. Properties to suit your
American tastes. £75-£400 per week.
Chauffeur driven cars - No Feesl
Tel: London (01) 328 9846.

**CLAYTON BENNET** HEYCOCK London property consultants. For sales, purchases, rentals. Our American stuff

ROMANTIC 16th CENTURY Tudor Coaching Inn. 5 bedrooms, 4½ baths. Sympothetically converted into luxury residence with 4 fully equipped offices. with studio & teles. All other standard office equipment. Sumptious reception room / conservatory. Furnished throughout in exquisite toste. Secluded in 4 cares of garden. Minutes from Windsor Castle. In sought after commuters loop to LONDON & AIRPORT, Minimum I year let. Corporate only. Owner maintained. Available starting December or January. Coll for appointment: 07535 56464 U.K.

RARE & EXCEPTIONAL HOUSE with large light rooms in small-village near Windsor. Completely redeconstated. 4 receptions, 5 bedrooms, all about 20 feet X 20 feet 4 room staff flat etc. Oil heating. Unfurnished. Garden. 45 minutes Central London. E300/week. Tel. Bothliam, Bucks (96286) 4638. Not Saturday. CENTRAL LONDON - Brecutive ser

CENTRAL LONDON leaving furnished flats, American kitchens £189/week sleep 4, or £740/week sleep 2. Tel: London 935 9123 or 07357 2458 UK. FOR PURNISHED LETTINGS in S.W. London, Surrey and Berkshire, contact MAYS, Oxshott (037 284) 381 1. Telex 89551 12. FOR GOOD QUALITY opertinents houses in oil London and surrounding areas, Lipfriend & Co. Rental Specialists, London 499 5334. JOHN BIRCH has 20 years experience in Rentals. Long or short Tenancies, Central & Suburban London & Aberdeen. Birch & Co. 01-499 8802. LONDON - For furnished flats and houses, the service leading US Corporations use: Anscombe & Ringland, Tel: London 435 7122. Txi 299660. LONDON, For the best furnished fluts and houses. Consult the Specialists. Phillips, Kay and Lewis, Tel., London

LONDON SW1: Lineary bachelor pad. Quiet/bright/central. Gardens/tennis. £100/week. Tel: 638-6911, (9 - 6pm) HOLLAND FURNISHED OR UNIFURNISHED, Executive 2/3 bedroom house, on major Canal in Leiden (15 minutes from the Hague). Rent includes garden maintenance and berth for boot. On American School bus route. Tel: 070 245360.

> AMSTERDAM Tel: 020 791454. Deluse rentals. Valeriusstr. 174, Amsterdom. 020-721234 or 773222.

INT'L HOUSING SERVICE for rent houses and apartments AMSTERDAM. Tel: 020 - 768022. **COMERNIDERS INT.** For your house o flot in Amsterdam. Beethovenstr.81 1077 HP AMSTERDAM 020/797956.

AT HOME IN PARIS PARIS PROMO FURNISHED & UNFURNISHED APARTMENTS TO RENT OR SALE

OPERA, area furnished opartments, hotel service, telephone, private, would suitable for office / studio. The and 2 suit business man. Telephone from P.30. Mr. Claude 742 56 61 Paris.

The Associated Press

three months for rehabilitation.

REAL ESTATE TO RENT/SHARE

SWITZERLAND

VILLARS/OLLON 2 room opertment, fully equipped for 4, with balcony facing South. Favorable price for long term let. Tel: Denmark 1 629832 evenings.

SPAIN MARBELLA: furnished 3-bedroom villa with pool, October through May. Close to golf, tennis and Puerto Barus. Call (952) 811268. Or write: Baker, Pinar 18, Madrid 6. PORMENTOR, MAJORCA, on sea, 8-bedroom villa, pool, servants. Rent September. Madrid de Bourbon [41]

REAL ESTATE WANTED/EXCHANGE LONDON - Our becutiful (Flompsteed apartment, terrace overlooking gar-dens for your Manhattan equivalent, mid September - mid June (dates negatiable). Tel: Landon 435 5919.

THE STRONG DOLLAR **DRIVES US WEAKER** EVERY DAY! BRAND NEW ALFA ROMEO RIO 2300 4-doors, 132 HP, 5-speed, no U.S. specs. FOR ONLY: U.S.\$ 3,900

**AUTOMOBILES** 

Chisen & Lucci, Dossenheimer Landstr. 90. 6900 Hexdelberg, W. Germany Tel: (0)6221 46044 Tbc: 461550. POR RENT: 5 bedrooms in Noisy-le-Roi close to St. Nom Golf, Fully equipped litchen, living room, dining room, play room, patia. Rent includes garden maintenance & lennis, Tel: 502 17 10 CADELAC SEVILLE ELEGANTE Octo-ber 1980, 9000an, Perfect condition with all options. Must sell because of death, BF 600,000 or dosest. Phone 02/649 7716.
MERCEDES 230. Hi-h with option excellent condition. Geneva 37 82 41. rooms, 220 sq.m. on 800 sq.m. yord. Tennis and swimming pool in residence. F 5500/month. Tel: 639 02 42 or office 757 31 13 Ext. 6328.

EMPLOYMENT POSITIONS AVAILABLE SENTOR SYSTEM ANALYST / project

leader is required by a consulting firm to work on chent projects in Gulf area. Strong Honeywell - Bull 66 operating system, and desagn of business appli-ration software using IDS-2 data base and TDS background is desirable. Attractive lax-free employment conditions. Rush C.V., phoro, references, solury history to MCG Consultants, P.O. Box 24312 Safat, Kuwait. The 2589.

**CENERAL POSITIONS** AVAILABLE

U.S.A. AEROSPACE monufocturer's Representative & Distributor seeks European based, experienced aviation sales personnel to actively promote spies in the European market. Send resume with full salary, history and re-quirements to Box 15200, Herold Tribune, 92521 Neutly Cedex, France

PAGES 14 & 11 FOR MORE CLASSIFIEDS

National Football League DALLAS-Signed Randy White, tockie to a DENVER-Waived Matt Robinson, quarter-

> MINNESOTA-Announced the refirement of Bobby Bryoni, cornerbock. Signed Walt Wilfigns, detensive book. CAKLAND-Wolved Dave Poor, outrd; Phil Livingston, tocide: Frank Herekins, running back; John Englow, safety; and Poul Davis and Arthur Scott, linebackers. Placed Bob Neison, linebacker: Reogle Irving, guard, and James Davis, cornerbacic on the injured reserve list. PHILADELPHIA-Placed Chuck Commiskey. offensive linemon; Scott Fitzkee, wide receiver; and Steve Wasner, finebacker, on the infured reserve list. Wolved Jim Asmus, kicker: Calvin

HOUSTON-Announced that Ken Stabler,

Murray, Balfock; Jim Luscinski, łockie; Gres James, detensive liperman; and LyndeR Jones. TAMPA BAY-Woived John Rovelo, Licker; Rick Berns and Robert Thomas, running backs; Jeff Quinn, quarterback; Frank Garcia, punier; Ricky Dozier, tockie; Bo Taylor, wide receiver;

and Agros Brown, Mark Macek and Ted Vincent, Enebockers. WASHINGTON-Weived Mike Kirkland, senter: Rickey Clott, running back: Phil Du-Bots, tight end: Dove Graf, linebocker, Placed Roo Soul and Fred Dean, guards; and Farley Konses City for second-round dreft choices in Bell and Quentin Lowry, linebackers, on the inlurad reserve list.

The Associated Press

The starting job had fallen to

The Associated Press NEW YORK — Philadelphia Phillie Manager Dallas Green was suspended for five games and fined \$1,000 and Phillie shortstop Larry Bowa was fined \$500 for their conduct and language during an argument with second base umpire Steve Fields. Green's suspen-

Green stormed out of the Phillie

(Best 2-of-3) (Alianesata wins series, 2-5)

Aug. 25 - Jacksonville 2, Alianto 1 Colgary Vs. Fort Lauderdala (Fort Lauderdale wins series, 2-0) Aug. 23 — Fort Lauderdale 3 Aug. 26 - Fort Lauderdale 2. Caleary 8 Los Angeles vs. Montredi

NEW YORK CITY luxurious condo, prestige building with outdoor pool, parking, 2 bedrooms, 2½ baths, during area. 60's East Side. Maintenance \$363,00. Asking \$315,000.00. Call (212) 246-7480 or write R.H. Siegel & Co., 666 Fifth Ave., N.Y., N.Y. 10103. FOREST HILLS GARDEN, N.Y. Becutiful, large corner dactor's home/office.

2 car garage, English Tudor.

\$400,000. 20 minutes Manhatian. Dr. McEachern, 37 Greenway South, Forest Hills, N.Y. 11375 USA. MIAMI, FLORIDA World class con-dominium former INTERCONTINEN-TAL HOTEL Waterfront, furnished, 1 bedroom, 1½ boths, full kitchen, 1000 sq.ft. U.S.\$185,000. Contact 8ex 1490, Route 1, Bow, WA 98232 USA. CONNECTICUT. Let us help you find a home for sole or rent in our crea. List-

ings will be sent meeting your requirements. Wheeler Real Estate, Box 1146, DARIEN, CT. 06820. 203-655-1418. PARIEN, CONNECTICUT. Executivetype homes, for rent + sale. Pleasant New York City suburb. French & Ger-man spakes. TIBBETTS REAL ESTATE, 37 Carbin Drive. TeL: 203-655-7724. New York City suburb. French & German spoken. TIBBETTS REAL ESTATE, 37 Corbin Drive. Tel.: 203-655-7724.

NEW YORK STATE: 10 miles from Woodstock, N.Y. 200 year old stone house, 60 acres, guest house, 3 car garage, barn, studio, stream and pands. \$150,000. Tel:914-338-1918.

SOUTH FLORIDA OCEANFRONT, Joint venture investor or sale of 4,000 to acres, acres of load G. Mal.

SOUTH PLORIDA OCEANFRONT, Joint venture investor or sale of 4,000 to acres of load G. Mal.

SOUTH PLORIDA OCEANFRONT, Joint venture investor or sale of 4,000 to acres. Since you write Bax 39909, IHT, 103 Kingsway, Landon WC2. Joint venture investor or sole of 4,000 ft. accombining parcel of land. G. Nelson, 3000 N. Ocean Dr., Riviera Beach, Fl. 33404 Tel: [305] 842 3865.

2,000 ACRE WORKING FARM near El Paso, Texas. \$2000 per core will finance 14. Greenberg Dev. Ca., 11906 Manchester Road., St. Louis, MO 63131. Tel: 314/965-2000.

REAL ESTATE TO RENT/SHARE AUSTRIA KITZBUEHEL, AUSTRIA

FRENCH PROVINCES NORMANDIE: For lease 6 months mini mum. Country house on 5 acres - privacy - pool, 30 minutes from Decuville - 4 bedrooms - 2 boths - maid's quar-ters - all modern facilities. Call Pans: GREAT BRITAIN

Apartments & houses in every price bracket.

vice aportments in new buildings, com-fortably furnished and fully equipped. Daily maid service (Mon. through Fri.), color TV. Phone for brochure (01) 388 1342 or write Presidential Estates. (Mayfair) Ltd., 1 University St., London, WCIE 6/E. LONDON: Owner's 1-bedroom flat, fully furnished, £75/week, (01) 748 6173

HOME SERVICE AMSTERDAM DUTCH HOUSING CENTRE B.V.

PARIS AREA FURNISHED

nished apartment, I bedroom. 139 bath. Available now, 305 538 7799. SWITZERLAND TO LET (WITH OPTION TO BUY) at BEGNINS (550m altitude) Ironquil, exclusive residential area, yet only 15-20 minutes from Geneva, cirport and Lausanne. Ten minutes from Divorme [France]. 563 25 60. 168 sq.m. / 1,195 cubic m., 9 rooms + 4 modern both rooms, latchen, etc., fully equipped, balcony facing south, fire-place / grill. 2,051 sq.m. garden with

# Crumbs of Wisdom

By Russell Baker

NEW YORK — While lunching with an extremely vital man some years ago, I was dismayed during the fish course to notice that he had a wog on his chin. For people who have never been in this predicament, I should explain that a wog is a tiny piece of food that has somehow escaped the eater's and mouth

lodged itself on his face. The chin and the cheeks are where wogs usually settle. The difficulty with them is that the person with a

wog on his face Baker can't see it, but everybody else

can. As a result any train of thought that has been running across the table gets derailed as soon as the wog appears.

Oblivious to the wog, the vital man went on talking deep. It became harder and harder to look him in the eye. My glance kept dropping to his chin. It became terribly important to know what kind of wog it was. If it was a bread wog it might drop away. Bread wogs often do that. So do cake wogs.

This, however, was a fish wog. Like egg wogs and oily lettuce-leaf wogs, a fish wog seems to get glued on and nothing removes it but a swipe of the napkin. Now, my question to the well-mannered public is: What do you

Do you reach across the table and swipe his chin with a napkin? If so, you have to be prepared to say, "Sorry about that, but sometimes my reflexes go haywire." In which case, he puts you down as an eccentric and never has you to lunch again.

do in this situation?

On the other hand you can hardly butt in while he is warning you about the profundity of the implications and say, "Pardon me, but you've got a fish wog on your

When social disparity is great, a wog presents one of society's gra-

vest problems. Suppose, for example, that you and a couple of friends - say, Kermit and Katz - are invited to eat with the president, and the president is talking on about the

threat to civilization, and suddenly all three of you notice a wog on his

You and Kermit and Katz are not going to get much out of the president's conversation from that moment on, are you? All three of you are going to be too busy thinking, "My God, the president's got a wog on his cheek? Why doesn't

somebody do something about it?"
With President Reagan it would probably be easy to say, "Speaking of the threat to civilization, Mr. President, you've got a little wog there on your left cheek."

Ronald Reagan gives you the feeling he would just chuckle and tell you an anecdote about a time when all the Warner brothers attended an Academy Awards show with blintz wogs on their chins. It is more serious if the presi-

dent is someone like Richard Nixon or Lyndon Johnson, Presidents of their disposition, so uneasy about their personal appearances, might become so irritated they would order the Pentagon to give the wog a whiff of the grape.

In such cases I've had good re-

sults from relying on the science of sympathetic body language or, in plainer terms, the monkey-see, monkey-do principle. If the wog victim is someone easily imitated -- like Secretary of State Haig, for example — I do not call verbal attention to the wog. Instead, after noting its location, I look the victim hard in the eye without blinking, then with great deliberation bring my hand to my chin or cheek, matching it to the wog's location on the victim's face, and rub it back and forth, back and forth, back and forth.

The great man, wishing to woo you with body language as well as his verbal charms, will in nine cases out of 10 raise his own hand subconsciously to the identical spot on his dynamic face and rub the wog away. In most cases he

will not even notice it. If he does, the trick is to begin rubbing other parts — your earlobes, throat, forehead - parts which on the victim are wog free. Gingerly, he will test his ear lobes, throat and forehead for more wogs and, finding none, assume that you were not signaling him about his embarrassing wog, but merely suffer from a disgusting compulsion to rub yourself at the table. This will probably improve his day by making him feel superior.

New York Times Service

# There Once Was a Man Called . . .

By Richard Severo New York Times Service

TEW YORK — About 4,450 years ago in Egypt, a powerful vizier named Ptahhotep in the Fifth Dynasty court of Pharaoh Izezi thought he was getting a bit too old for the job and decided he had better prepare his king for the vizier's reduced activity if not his retirement.

"O sovereign, my lord! Old age has come into being; decrepitude has befallen, feebleness has come and weakness is renewed... the mind has perished and does not remember yesterday." It was more than the lament of an aging government official; it became part of the "wisdom genre" of ancient Egypt, which scribes copied in order to learn how to duplicate the contents of a papyrus faithfully. The genre, preserved in fragments from

Ptabhotep and other viziers, is a highly cultivated and artistic form of comminication, and tells a great deal about Egyptian values of the time when the scribes Wrote.

If Ptahhotep was living today and knew English, might he be tempted to approach the pharaoh in a slightly different way? For example, he might do it this way:

A vizier before Dynasty Six Said "Sovereign, my lord! I am sick with the onset of age. Though I'm still very sage, Senility's coming on quick."

An Egyptian limerick? Not so unlikely, according to Carol R. Fontaine, an assistant professor of Old Testament at the Andover Newton Theological School in Massachusetts. She is convinced that Egyptian hieroglyphics make charming limeticks in English and she has proved it by creating some. A selection has now been published in the journal Biblical Archeologist.

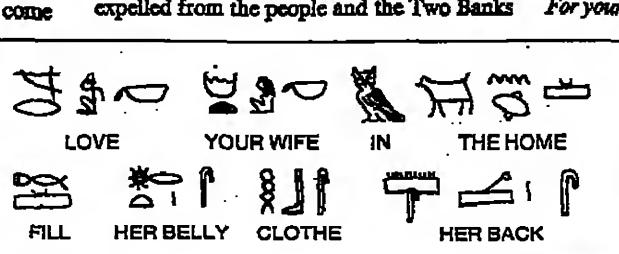
### Singsong Quality

The singsong quality of the limericks most people know is reminiscent of ancient Egyptian, says Fontaine, and she thought it would make the task of learning the old symbols easier. "I believe in teaching by laughter more than by terror," she says.

The wisdom literature attributed to Ptahhotep is akin not only to limericks but to the proverbs that were a familiar form of communication in the Near East, of which many appear in the Old Testament. Such lit-. erature concerns itself with getting along in life, and its form may be found throughout the ancient languages of the Middle East and was not confined to religious works. The hieroglyphics in which the aging

Ptahhotep tries to persuade the pharach to groom a successor for him were originally translated:

"May it be permitted to this thy humble servant to appoint a staff of old age, so that I may speak to him the words of judges, the counsels of those who have gone before, who in the past listened to the gods. Then it shall be done likewise for you: troubles shall be expelled from the people and the Two Banks



Caral R. Fontaine Part of Ptahhotep's "Advice to the Family Man."

shall serve you." This is Fontaine's limerick on the same passage:

For my old age, appoint me a prop So my work needn't falter or stop: Let me teach him his stuff Until he's had enough, And my maxims he surely will top.

In the original translation, Ptahhotep's instruction on the value of education is this:

"Do not be great as to your heart on account of your knowledge and do not fill your heart, because you are a knowing one. Take advice for yourself with the ignorant as well as the learned, for the limit of skill cannot be attained, and there is no craftsman who has acquired his mastery in full. Good speech is more hidden than a green gem, yet it is found with slave girls at the millstones." And here is Fontaine's limerick:

Be not high with respect to your heart, Or think yourself so very smart: For of skill there's no limit In Kush or in Kemet, And good speech is a difficult art.

More so than the best malachite Good speech is quite hidden from sight; And yet, it is found With the slavegirl profound At the grindstone displaying insight.

(Kush is the ancient name for the land that was roughly where Ethiopia now is, and Kemet was the ancient name for Egypt.) On how to win an argument with a disputant "in his moment," Ptahhotep told his

"You should make little of the speaking of

evil by not opposing him in his argument. He will be dubbed as a he-is-one-who-knowsnothing when your self-control has equaled his abundance." The limerick reads:

If a disputant in his moment you find, Then fust pay him no never mind: Men will think well of you But of him 'Hm-ht-pw,'

For your heart will seem more refined. (Hm-ht-pw is translated as "he is a know-nothing.") Ptabbotep also offers "Advice to the Family Man":

"If you are well off, then you should establish your house, and love your wife in your home according to good custom. Fill her belly; clothe her back. Oil is the prescription of her body. Make her heart glad during the time of your living, for she is a profitable field for her lord."

Fontaine said she was not sure whether Ptahhotep was simply recommending ample feeding of wives or whether ancient Egypt was the place where the adage about keeping women "barefoot and preg-nant" began. "He probably had both nutrition and pregnancy in mind," she said, "since a woman might suffer the decline or loss of her fertility if she were not well-fed." She offered this limerick:

If you can, then establish your house; Settle down with a nice little spouse: A rich field for her lord is a wife who's not bored (But her body with oil you must douse).

Ptahhotep was not the only creator of Egyptian wisdom literature but his instructions are the earliest surviving example of that genre, according to Fontaine. Moreover, neither he nor his scribes were limited to wisdom-writing. Scribes were quite free to create novellas, fairy tales and love songs and examples of all have been found.

Fontaine noted that, according to papyr. that have been translated, the scribes regarded writing as a better way to make a living than being pottery makers (who were "smeared with soil, like one whose relations have died"), merchants (who spent all their time in river travel), watchmen (who suffered bad hours), shoemakers (who forever had "red hands") or soldiers (who drank bad water, marched up hills a lot and ran the risk of getting killed).

One papyrus, translated by Miriam Lichtheim, says, "Happy is the heart of him who writes; he is young each day . . . Be a scribe! Your body will be sleek, your hand will be soft . . . You are one who sits grandly in your house; your servants answer speedily; beer is poured copiously; all who see you rejoice in good cheer.

PEOPLE: Historian Affirms Finding Of Kublai Khan's Fleet

Ministry, Mozai has for the last

year been combing the seabed

around Takashima Island with

sonar scanners. He said his team

of 20 divers retrieved enough pot-

tery fragments and barnacle-en-

crusted weaponry "to fill 10 large

suitcases." Mozai said the site was

so rich he was forced to leave

many objects amid the wreckage

until he returns this fall. "We

found so many things down there. But we didn't want to sacrifice any

of them in our haste," he said

Kublai Khan, grandson of the war-

rior Genghis Khan and founder of

the Mongol dynasty in China

tried to invade Japan in 1274 and

again in 1281. The first attempt

was thwarted by defenders on

Kyushu with great loss of life. In

the second attempt, launched from

China and Korea, typhoons de-

stroyed 1,000 of the 4,400 invading

warships. The Japanese, thanking providence, called the storms "ka-

mikaze," or "divine winds," a term

later used by Japan's suicide air-plane squadrons in World War II.

Mozai said he started searching

the area a year ago, after fishermen

began hauling up earthenware and

Mick Jagger announced that the Rolling Stones will begin their first concert tour of the United States

in more than three years with an

appearance in Philadelphia Sept. 25. The tour, dubbed "The British

Are Coming," will include 21 cit-

ies, winding up in Birmingham,

Carl Storey and Belle each made

their share of mistakes through 47

moves, but Belle made the last

gaffe and once more, man emerged

the victor in his struggle with the

machine — at least in chess. Belle

is the world's most powerful chess

computer and Storey was its 22-

year-old rival in a four-hour duel,

for \$5,000 in prize money, at the

Ala., Dec. 6.

REAL ESTATE FOR SALE

SWITZERLAND

**REAL ESTATE** 

SWITZERLAND

Apartments with 2 to 41/2 large rooms from SF342,000 to SF970,000.

The complex of 4 buildings, with 39 operiments, is located on a surry slope

with a breath-laking view over the famous moustoins and lokes of Engadine.

Financing by a leading Swiss bank up to 70% will be assured. We will provide

maintenance, leasing and management

of your vocation home.

For further information or on

appointment, please contact:

**UTO-RING AG** 

SALES DEPARTMENT

porcelain cups in their nets.

Seventy-two rotting wooden University of British Columbia. The computer, in New Jersey, was hulks resting on the bottom of the hooked up to a video display tersea just off the Japanese coast are minal in Vancouver. Ken Thomp-"without doubt" the remains of son, one of Belle's designers, stood Kublai Khan's ill-fated fleet that by his electronic protégé throughtried to invade Japan 700 years out the games. The two-game, ago, says the leader of the salvage man-against-machine tournament, was organized for the Internationexpedition. The find near Nagasaki, in southern Japan, has alal Joint Conserence on Artificial ready yielded an "enormous quan-tity of artifacts" and is considered Intelligence being held this week at the university. one of the "most important archaeological discoveries" made in Japanese waters, said Torao Mo-Zabin Mehta will open the 1981zai, professor emeritus of mercan-82 New York Philharmonic season tile marine at Tokyo University. on Sept. 10 at Avery Fisher Hall in Aided by the equivalent of a \$60,000 grant from the Education

Lincoln Center conducting the American premiere of Stockhausen's "Jubilee."

George Murray and Phil Car-penter, both from Florida and

both paraplegics, arrived at the United Nations in wheelchairs to complete the first crossing of the United States by arm power. Their 3,400-mile journey from Los Angeles took almost five months in spe-cially designed wheelchairs capable of speeds up to 45 miles an hour and equipped with parachute drogues for downhill braking. They were welcomed at the United Nations, which has designated 1981 as the international year of the disabled, by undersecretary general Jean Ripert. . . The man who married Betty Marshallsee in the New York City Clerk's office was Harold Russell, and witnesses noticed he placed the ring on the bride's finger effortlessly. even though he did so with prosthetic devices. Since 1964 Russell, 67, has served as chairman of the President's Committee on Employment of the Handicapped, but movie buffs know him for the indelible impression he made in "The Best Years of Our Lives." Russell won an Academy Award as best supporting actor in that 1946 film, playing a sailor who lost both hands in World War II. He had lost his hands in combat, and thus lent vivid poignance to the role of an amputee trying to adjust to postwar life. Russell adapted well. He set up a consulting business in Waltham, Mass., married and now has two grown children.

Jane Pauley, the co-anchor of NBC's "Today" show, has suffered a miscarriage, a spokesman for the network said. Pauley, who was about 21/2 months pregnant, is married to "Doonesbury" cartoonist Garry Trudean.

REAL ESTATE FOR SALE

U.S.A.

CONDO. Specialistics N.Y.C. & river views, wrop-ground balconies, dising-room on glassed in terrace overlooking Manhattan. Sound, son & steam room, 5° X 8° whirlped bath, 40° X 5° greenhouse, heated. Only sink & 24-carat gold fixtures in all bathrooms. Marble floors in living-room, galleries & private entrance floyer. Wood-burning fireplace. Knyed private elevator entrance, clased circuit television security in our coortment to all saits &

curity in own sportment to all mits &

parting. Laundry room with washer & dryer, built-in vacuum system & trash chute. Room to room stereo intercom.

Burgler & fire system. Private wine cel-ler, Alimeno interen & tile floor. 24-

hour doorman, Indoor parking + electronic gate & guest parking, Price: \$400,000, Call (USA) 201-488-0878 or 201-224-0307, 9-5, Man/Fri

MAGNIFICENT HORSE FARM,

MAGNIFICENT HORSE FARM, Schoharie County. A rare opportunity to enter N.Y. thoroughbred breeding program with the ultimate in quality of life & absolute business efficiency. 4-bedroom, 3-bath main house with indoor pool & sauna. 5 apartments inducing quest house, 500 acres. Barns with total of 39 stalls. Fabulous indoor exercise area. Helicopter pad with Unicary & Masterstrobe. A perfectionist's dream! \$1,200,000. Julio B. Fee Inc. Contact Kathy, [212] 425-2360.

9% MORTGAGE AVAILABLEME Naples, Florida [100 miles Miami], 12 unit multifamily income property, high positive cosh flow, 19-20% return. Perfect lax shelter. Condominum potential. Call today! \$350,000. Coestland Properties, \$13-263-0366. 4077 Tamicai Trail North, suite D204, Naples, Florida 33940, U.S.A. COLORADO MOUNTAIN LAND. Se-

COLORADO MOUNTAIN LAND. SI

His first wife died three years ago.

### CLASSIFIED ADVERTISEMENTS MOVING **AMERICA CALLING** DAF43ML RSS56CH LMH6611. KEEP IN TOUCH! Home/Office, Subscribe! 2406 - 18th Ave. NW, Olympic, WA 98502, USA. ALLIED **VAN LINES** REAL ESTATE FOR SALE REAL ESTATE REAL ESTATE REAL ESTATE REALESTATE INTERNATIONAL FOR SALE FOR SALE FOR SALE FOR SALE **ANNOUNCEMENTS** NO GO BETWEEN PEOPLE SPAIN **CREAT BRITAIN** PARIS & SUBURBS SPAIN FRENCH PROVINCES SUBSCRIBE TO GERMANY: INTL MOVING THE WALL STREET Frenkfurt, 0611-781006. Munich, 089-142244. Dwaeldorf, 02102-45023/24. MARBELLA: COSTA DEL SOL (35 miles from MALAGA cirport), superb, lusury villa, Andalucian style, fully furnished in beautiful, quiet, mountain surroundings overlooking town & sea NEURLLY: OWNER TO OWNER. Splendid houseboot, oil conforts, 165 squrt living space. F1 million, Tel; 722 30.34, from 6-10 p.m. COTE D'AZUR **RURAL PARADISE JOURNAL** Sectuded modernised ald Kent form-house (between Landon & Dover) with CANNES Small Modern Block in Beautiful

PARIS & SUBURBS

AVE FOCH, LUXURIOUS APARTMENT

of highest class in best building in Poris.

7th floor, 3 bedrooms, excellent park view, servants' apartment, 2 large underground parlings, private storage lactor, large heated indoor swimming pool, complete gymnasium, 24 hour security, cleaning and laundry services available. No intermedianes please.

Please contact owner direct. Mr Aziz.
Tel: Geneva, Switzerland 46 18 58
or write to P.O. Bax 374,
1211 Geneva 12, Switzerland.

**NEUILLY-VICTOR HUGO** 

RARE

**PARIS RIVE GAUCHE** 

In splandid 18th century restored town-house, about 400 sq.m., between main courtyard & garden. High cuilings, wood fittings. Justified high price. SORELIM 50 rue de Verreuil, Paris 7th. Tel: 261 06 50.

WEST PARIS VAUCRESSON

15 MINS. BOIS DE BOULOGNE,
Owner seils BEAUTIFUL HOUSE,
240 sq.m., 2 livings, dining
bedrooms, 2 boths + studio, maid's
room, garage on 1000 sq.m. garden.
F2.4 MILLION.
Tal. \$42.50 (4.5.24) 31.50

Tel: 563 50 44 + 741 11 52

ARC DE TRIOMPHE

PRESTIGIOUS BUILDING

137 sq.m. living, 2 bedrooms, office. 200 sq.m. double reception, 3 bed-

rooms, Maids' rooms, garages. MAZEL IMMOSTLER 504 05 36

WEST PARIS ST. CLOUD S MANS, BOIS DE BOULDONE

450 sq.m. garden (approximately) double living + 2 bedrooms, garages. Fel: 563 77 66

16th AVENUE MOZART: Londmore

building, completely renovated. Ovaliving room, fireplace, diving, I bed-room, kitchen, 2 boths, maid's room. \$70 a month maintenance. Tel: Mr. Taylor 783 71 31.

BOULOGNE: Drect owner, original

townhouse on gorden countyard. Liv-ing 75 sq.m., study, 2 beds, charming undependent studio, terroos. F10,000 per sq.m. Tel: 603 90 74 Paris.

L'ETANG LA VILLE, mear Marly Le Rou

beautiful new villa, 7 rooms, 3 bath-

rooms, 700 sq.m. gorder. For immediate sale. Tel: 916 38 71.

INTERNATIONAL AIR EDITION Rates for U.K. & Continental Europe: Payable in dallars or equivalent in local

Delivery by Jet Air Freight from New York every business day. Send order with payment to J. Potulny: THE WALL STREET JOURNAL international Press Centre 76 Shoe Lane London E.C. 4, England

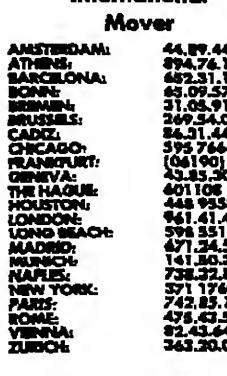
ZAMEKCO INTERN. PETROLEUM Hereby announce that we have no authority to act an behalf of Not. Iranian Oil Co. for sale of any crude oil or derivates. Therefore, please disregard any previous advertisements which O -8027 Zunch.

PARTS, YOUR PUB away from home, 7 pm to 7 cm nightly, eat, drink, snack, dance till dawn all summer. All U.S. folks & friends welcome. Bouconter, 11 rue J. Chaplan, Paris 6th. Tek SUN N.Y. TIMES, jet Euro-delivery. Write POB 2, 1000 Brussels, Belgium.

> MOYING **WE CAN**

**MOVE YOU ANYTIME** INTERDEAN

The international Mover



894,76.1 652,31.1 45.09.57 31.05.91 269.54.00 84.31.44 595.7644 (04190) 2001 43.85.30 401 106 448 9553 941.41.41 596 5511 471,24,50 141,50,36 738,32,88 371 1760 742,85,17 475,43.57 82.43.64 343,30,00

YOU HAVE TO MOVE

**WE LIKE** 

MAKE THE BEST MOVES

Air & see freight, imports, contineers. NICE INT'L MOVING & EXPORT, beggege. CONTINEX: TEL 281 18 81 PARIS. Plear OPERA). Ar & Sea to all countries. Economy rates. Also boggoge.

FRANCE: 14 r. de la Vega. Paris 12 Contact: Mr. McBain. Tel: 343 23 64. **REAL ESTATE** FOR SALE

FOR MORE REAL ESTATE OPPORTUNITIES SEE PAGE 10

REDCO REAL ESTATE AND FINANCE have available selected vilas, chateau's, farms, building land, apartment blacks, office blacks, shapping centers, etc.

PRANCE, SWITZERLAND, UK, SPAIN, USA, CANADA, MOROCCO, EGYPT.

All enquines: REDCO REAL ESTATE AND FINANCE P.O. Box \$105, Tel: 356239/355229 Telex: 68522 REDCO, Shonoh U.A.E.

AUSTRIA VIENNA WOODS, comfortable house, 20 minutes autobahn from Vienna, 5 rooms, bathroom, fitted latchen, swimming pool, garage, central heating, for immediate sale. Price: US\$ 195,000, Tel 0222/325853.

CANADA Mont Tremblant

QUEBEC Investor's chean. The most progressive and exclusive writer/summer tourist area in Conada. Resort hotels, land, lux-ury homes, condox, etc. Telephone or write: (819) 425-3775 Bob Lizze, or (514) 227-2891 Loile Chenel.
IRLIST GENERAL Brokers, P.O. Box 252, Mont Tremblant, Quebec, Conada. 107-120.

MANITONA, ROCAND, 245 ha of class 1 land. Located on corn and sun-flawer district only 125 late southwest of Winnipeg, Ideal for row crops, pisseds and all careals. Can.\$88,000. Contact Bruce Wennberg, A & L Ltd., 809 - 167 Lambard Ave., Wirmspag, Manaoba, Canada.

CARTEREAN TAX HAVEN, PRIVATE UTOPIA. acre 7 year old home viewing casan, lagoon all around. G. Crafe, 728 N. Ocean, Delray, Pl. 33444 USA 305-278-8999 for brachure-\$225,000.

CYPRUS YOU, TOO, CAN OWN A LORDOS Apartment, will are plot on the most original island. We will the isricks.... The sum & sets are free....! George D. London & Sens Ltd., Cyprus: Head Office POR ?175, Limossof, tek 532??, to: 2350. England: 15/16 Newman \$4., London W1P 3HD, tek 01 580 7141, bt: 21907.

FRENCH PROVINCES PARC DES VOLCANS AUVERGNE

15th century character residence, ground floor completely restored, furnished & equipped, snaulated & castrolly heated. Massive beams, was fireplace, small cellor. Approximate area 174 squit. Similar area: 1st floor undeveloped, approached by picturesque store bridge. Forests, siz slopes & cross country stoing, heath resort/spa waters with the areas. There & 100,000 library floor. in the ores. Price £100,000. Reply Box IHT, 103 Kingsway, Landon WC2.

Morni Air Fret, 8 r. Dubon, Ports 16.
Tals 288 73 97, 647 70 11 Tix 630685F
CONTINECT TEL 281 18 81 PARIS.
F. 1,4000,000. Tet 173 81 73 99

pool. Most offractive apartment, living room, 2 bedrooms, bathroom, modern latchen, 2 terroces. Car space & cellar, view on sea. Very reasonably priced at F 1 Million, Ref. 1505. Apply:

JOHN TAYLOR S.A. Tel: (73) 38 00 66. Teles: 470921F. INTERNATIONAL

MERSEL - 3 VALLETS: French Alps.
Large unique and private chaiet, 640
sq.m. + 2.22 ha. sprace forest, overlooking on international downhill course.
Price: F5,000,000. Comfortable cholet privileged site, 280 sq.m. + 1800 sq.m. property. Price: F3,000,000. Comfortable modern chalet, 105 sq.m., located in the village resort. Price : F1,500,000. Address: MERSEL AGENCE, B.P.2 F 73550 Meribel. Tet: (77) 08 62 08. **COTE D'AZUR** 

55 La Crossette 06400 CANNES

CAP D'ANTIBES 9 last from Connessuriquet Jump directly from your living room down into the seath
4 bedrooms, 1000 sq.m. land between road and sea. F2.500.000 anly!
Apply: SSI 25 bis had Kennedy, Cagnes sur Mer. Tel:(93) 20 59 59.

VAR, 20 loss, North ST. MAXIMIN.
Recently built splendid ville, 300 sq.m.
on 27,890 sq.m. grounds with tenns
court and swaming pool. F2,600,000.
Doracine la Bastidette, St. Martin,
83560 RIANS. Tel: (94) 77,85.01. FRENCH PROVINCES

EN SOUTH OF FRANCE, (15 ions from Connect, studied on border of an 18 hole golf course. A very charming villa (180 sq.m.), large living, 3 bedrooms etc. very well and corefully furnished with every comfort. Gorden 3000 sq.m. with private swimming pool. Telephone France (93) 42 05 98 from September list to 24th or write 8ax 15198, Herold Tribune, 92521 Newly Carley France. Codex, France. SUNNY S.W. FRANCE: beautiful open plan modern house in 25 ocres mature

Surary 100 sq.m. living room with fire-place, I or 2 bedrooms. All leading on to terrace 40 sq.m. + closed in garden, fully equipped latchen, 2 partings + cal-lor. Urgent leaving. F1.350.000. To visit from 10cm.-2pm., 5 bis Rue des Domes Augustines, Neutly. 4th Floor, 1st door plan modern house in 25 acres mature price and dall, liamaculate condition, professionally decorated. 3 receptions, 2 to 3 bedrooms, 2 baths, fully equipped latchen, breakfast room, potu, barbease. Central heating, insulation, burglar alarm. Frice F1.600.000 or 5 equivalent, Write to: Walton, Escaudes, 33840 Captions. Tel: [56] 25 14 85 (day) or [56] 65 64 55 [evening]. 150 KOAL SCRITHEAST PARIS, OIL

Franch town Jorgny, attractive 3-stary 18th century home. 450 sq.m., 8 bed-rooms, 2 bustrooms, equipped latchen, central heating, countyard, garden, garage, hausekeeper's quarters. F 950 000. Tel-186 62 19 72 CHATEAU DE LA LORGE Lovely apart-ment structed in choteau, surrounded by park, 3 bedrooms, big living, both etc. 115 sz.m. Beaugency Immobiler, 14 Place du Martros, 45190 Beaugen-cy. Tel: (36) 44 66 60. LAIGE GENEVA/ Evican magnificent 1550 sq.m. momion in 12,000 sq.m.

park. Private beach, goest lodge. 40 km. from Geneva. Bor 159, Herold Tribune, 92521 Naulty Cadex, France. GREAT BRITAIN **WEYBRIDGE SURREY** (St. George's Hill)

LONDON 20 MILES HEATHROW ARPORT 10 MILES An autstanding character country house An outstanding character country house studied in a private estate backing onto the golf course, 5% bedrooms, 4 reception rooms, latchest/breakfast room, 2 bathrooms, shower room, recreation / games area, italian tryle position & sweeting pool complex, 2 same of least-rooms. residence, £425,000. Color brochure. Apply Gascrigne-Pees,
4) High Street, Weybridge, Surrey,
Tel: (1932) 49155
Th: GPSES LONDON 21879

CENTRAL LONDON Unique displax near Hyde Park in knish Edwardian surroundings with terroces, marble jaccies, parlang for 2 cars etc. £ 145,000. ADAM, SENTLEY & CURTES LONDON (01) 229 9061.

NEAR SENER-CISE Sciences receptions, study, central healing, swimming pool, archard. 15,000 xmas trees. E100,000. Optional caretaker's bungalow with additional 1½ acres. Tels Owner weekdays London 723 5423 or write Bax 35907, IHT, 103 Kingsway, property in 2,5 hectors wooded park. Tel: 651 18 49. VERSABLES: LARGE HOUSE 200 sq.rs. + gorden of 700 sq.m., Tel: 277 91 01 or 887 51 09. (Scat. or Mon.)

SPAIN LONDON BLOOMSBURY WC1. With utes Royal Opera House, Oxford St, West End theaters. Splendid newly modernized flot 2 fifted bedrooms, re-TO SETTLE ESTATE 3 hectores (31,789 sq.m.) one hour from Aliconte Airport, Magnificent sea & mountain views for private or commercial development. One hectore zoned for high-rise hatel / commercial, \$ 150,000 per hectore residential, \$ 300,000 per high-rise hectors, 50% cash balance at 1,25% interest. ception, dining, super kitchen, new bothroom. Highest quality new curtains 5, corpets. Full gas central heating. Lift, porter, ideal company/private flat. 62-year lease, £90,000. London 631 4182, 9am - 12am this week FOR LONDON Residential Sales - See RETO RENT GB: Pemberton & Clark. Contacts GREECE

Alterneys Air. Edward Oldman, (London 01-439 3111) ISLAND OF MYKONOS: Old tradition al style, 2-floor house, fine condition, on main commercial road. Ground or Mr. Seymour Poyser [New York 212-977-9700] floor, 3 gates, ideal commercial uten 100 sq.m., US\$ 380,000. 1st floor, huge residential flat, 3 bedrooms, large veranda: 150 sq.m., US\$ 220,000. C. Holevas, The 3392 PRC CY. Tel: (051) 68589, Limassol, Cyprus. Single hectors purchase subject to ap-proval of seller to protect value of re-training land.

with full gas central heating, solar-electric water heating systems, large reception & dining room area, 3 bed-rooms (all with built-in closets), 2 baths,

RONDA, SOUTH SPAIN: 14-acre form with traditional formhouse. \$75,000. P.O. Box 1102 Shingle Springs, Calif. 95682, USA. (916) 677-1193.

International Business Message Center

ATTENTION BUSINESSMEN: Publish your Business Message in the International Burald Tribune: over a quarter of a million readers worldwide, most of whom are in business and industry, will read your message. Just telez us Paris 613595, before 10:00 a.m. easuring that we can telez you back and your message will appear within 48 hours. You will be billed at U.S. \$8.20 or local equivalent per line. You must include complete and varifiable billing address.

BUSINESS OPPORTUNITIES BROKERS AND INVESTORS (UNIQUE OFFORTUNITY) drilling of one or more oil or gas wells on proves acreage. The company invests with you.

I have by region recognized conser.

Your investment funds are encoved in interest bearing account with major bank until well is in production.

- Good is to provide return of investment within three years.

A return of 4 to 1 or better is expected.

Producing reserves provide income and hedge against inflation.

Minimum investment \$60,000. For com-

Diete details, contact: President c/o Globe Plan SA, Man-Repos 24, 1005 Lausanne, Switzerland. Telex 25185 -Telephone 021/22 35 12. SALES DRIVE INTO EUROPE FUROPEAN SALES EXECUTIVE

Market Your Product in English & German specking Europe. Experienced marks research, planning, sales, Reply Box No. 40028 IHT, 103 Kingsway, Landon WCZ.

CALGARY, CANADA'S O'L CAPITAL Commercial land & all apportunities. To Arrange appointment in Connex with Mr. Hambrook, Aug 29th-31st, colf (93) 47 18 17 Connes. WHY DON'T YOU TRY to suploit or new trend by using our site levity 100 per cent silk jersey, minutures trilk & cotton, silk & synthetic, etc...) Checo prioss but higher quality than all other tobrical Please seize this opportunity by contacting FLWG, Telese 84992 SCC HX Hong Kong, or write to 8cm 15186, Heroid Tribune, 92521 Neutly Cadex, France. Welcome importers / brokers

/ garment manufacturers. We do not

only supply said clother but also make

garments as per requirements.

BUSINESS OPPORTUNITIES FACTORY CLOSEOUTS. All first quality. Guaranteed LCD per weatches, cross shape, Parker refills, 5,000 available, U.S.Sc.00 each. Japan made sim Wolanan type stereo castelles with earphones and demo lape. 2,000 available, U.S.\$35,00 each. All or port, or best offer for lot. Teles. 63193 Hong Kong.
ARGENTINA: ognicultural and capile forms for sale in the province of Solitz. 5000 and 10,000 ha, with its own woter and irrigation system. Write too Lomadrid Street 663, Opto 1, Tuco-mars. Tel: 27925 or contact Maxind, Tel: 4414345. HONG KONG, UNITED COMPANIES numinee and treatee services, offshore trading, finance, investment. Contacts Germano Ust., 1629 Ocean Centre, Kowloon, Hong Kong, Tel: 3-676650. The 64322 HELTO.

CT. ZUG/ SWITZERLAND
Your confidential and discreet
partner for business.
Heiaz J. Weber,
Consulting & Treet Office, Rusbade
CH-6331 Huhenberg, The 865477 DON'T VISIT PARIS ALDRE. Toke high standard private guide with cor. Call AFOS: 541 01 89/539 55 75. FINANCIAL

**BUSINESS SERVICES** 

INVESTMENTS SPECULATING IN COMMODITIES com be highly rewarding, ask FIERNAL INVESTAG Bernstrosse 169, 8048 Zurich Tel: 01/64 57 47 / 64 57 48. SMALL INVESTORS NEWSLETTE

Free copy: ASC, N. Esbeses VEI 25, 1911 Copenhagen V, Dermark.

DIAMONDS LONDON OFFICE, International Service, All facilities, P.O.S., 31 Creven St, London WCZ. (01) B39 7481. SURO CENTER AMSTERDAM. Full service. Keizersprocht 99, Tel-(020)

265749. Telex 16183.

CANARY ISLANDS. Las Poimas, beau-tiful, furnished apartment, 4 bed-rooms, 3 baths, large living, telephone, garage etc. Super view of sea and mountains from terrocs. Located in first class building in the most modern and desirable area of the city, Plaza Victoria. US\$98.000 cash. Tel: 928-273599 or Write to Chipy, Colle mas de Gassinde 47, 4 D, Las Palmos. SWITZERLAND

rooms (all with built-in closets), 2 batts, fully equipped kitchen, storeroom, beautifully kept seduded garden, swimming pool, 3 terraces, 1 barbeaue porch", seperate garage with additional terrace on top, telephone. Write to: A. Veseigaut, Alicantara, Poente Palo, Marbella, Malaga, Spain, or tele Marbella (52) 77 58 40 (French/Spanish) or (52) 77 18 71 (English). Price US\$ 225,000 for quick sale. LLIXURIOUS REAL ESTATE FOR NON-SWISS NATIONALS Beautiful apartments of all sizes available from SF 100,000 in south facing chalet-type operament buildings.

US\$ 225,000 for quick sale.

TENERFE: LIDURIOUS HOUSE, built 1964, 220 sq.m., 6 rooms, 2 boths & W.C. All on I floor. Seperate servants house, 2 rooms, kitchen, both & garage to garden with exotic trees and flowers. Total area 3600 sq.m. Large terrace with sea view. Situated in villagrea in La Orotava, Tenerife, Spain. Price SP500,000 or other currency. Contact owner direct Benito Hedstrom, Casa San Coyetano, La Polessana, La Orotava, Tenerife, Spain. Tel. (22) 330107.

Beautiful apartments of the state oble from SF100,000 in south facing chalet-type operations to be form SF100,000 in south facing chalet-type operations.

CRANS

1500 sn.

\*Sterre (Switzerland)

The fastionable sammer and winter resort on the summy side of the Swise Alps. In symmers A paradise for golfers (18 and 9 hole golf courses), horse-riders, string, curing. Also apartments of hotel rooms, private schools. For infants and chalets for rental, reservation of hotel rooms, private schools. For infants and chalets for rental, reservation of hotel rooms, private schools. For infants and chalet rooms, private schools. AGENCE GASTON BARRAS

DIAMONDS

DIAMONDS

Your best buy.

fine diamonds in any price range at lowest wholesale prices direct from Antwerp

center of the diamond world.

Full guarantee.
For free price let write
Joachim Goldenstein
ellementemport

Felikoanstruat 62, 8-2000 Antwerp
Belgium - Tel: CJ 31/34.07.51
The 71777 syl b. At the Diamond club.

eart of the Antwerp Diamond industry

OFFICE SERVICES

Your Office in Germany

we are "At Your Service"
Complete office services at two prestige addresses.
Fully equipped offices for the short term or the long term.
Internationally trained office and professional staff of you disposal.
Can be legally used as your corporate domicals for Germany/Europe.
Your business operation can start immediately.

Lairco Business Services GmbH, Lairco-Hous em Holzhausenpark

Justinionstrasse 22, 6000 Frankfurt om Main 1

Gennary Tel: 0611-590061

Jelex: 414561.

LONDON BUSINESS CENTRE - Lucuri

ous serviced offices or just relicible

presinge business address, phone as-svening, telest, etc., services. Chesham Executive Centre, lest, 1963, 150 Re-gard Street, London W1. Tel: 01 429 5288. Telest 261426.

COUR OFFICE IN PARIS TELEC.

ANSWERING SERVICE secretory, erronds, molitor, live 24H/day. Tel. PAT: 609 95 95.

PARIS ADDRESS, Champs Bysees, Since 1957 LS.P. provides mol, phone, telex, meeting rooms, 5 R. d'Artois, Fors St. Tel: 357 4704 The 642504 F.

PHONE/TELEX Executive, Suite 66, 87 Report St., W1. Tel. 439 7094.

Cross-son-Sierra Tel: 027 41 27 02/03, Teles: 38905.

GREENWICH, CONNECTICUT REGAL ENGLISH MANOR ESTATE
So endowed with natural beauty & such
evidences of artisons' skill that it stands
in splendid distinction. Completely restored to perfection, Construction is of
cut stone & stucco, half timbered. 20 ft.
x 40 ft, swimming pool. Huge step-down
beamed living room with curved fireplace, adjoining library. Enlarged dining
room, Modern kitchen, Maid's quarters.
A arrest number sails with dressing REGAL ENGUSH MANOR ESTATE

A superb master seite with dressing room, 2 quest bedrooms with boths of an exciting studio duples. Located in prime Greenwich area on 23 acres. 3car garage, centrally air-conditioned. It sum, a place to charish. Call or write:

Preferred Properties 175 W. Putness Avenue, Greenwich Ct. 06830 Tel: (203) 869-5975 Direct NYC Wire 824-2866 **INVESTORS** REAL PROPERTY OPPORTUNITIES
Office Buildings, Apartment Complemes,
Shopping Centers, Management Services, ort Collins, Colorodo - 200 unit condo conversion, plans and specifications ready. \$6,350,000; \$1,000,000 down.

Allanta, Georgia - prime office building, \$5,500,000 all cosh. Asigni, Florido - prime office building, \$30,000,000. Send for information: 1 Perimeter Way, Suite 350 Atlanta, Georgia 30339 (404) 953-3157 TELEX: 804468ATL

FLUSHING, NEW YORK Apartment Issue-Perfect tax shelter. Presently is process of conversion to coop or condominium, 6 stary self-service elevator. 15,000 square fact site. 100' zoned business. 58 units. 184 rooms, 90,000 square feet renting or \$2 per square fact. 14 rent controlled apartments. Grass rent-roll \$185,000. Price: \$875,000. \$150,000 costs. Owner will take back a Purchase Money manager over a \$475,000 first. Will discount the price for all costs martopoe. price for all cash mortgage.

MORTON M. HAVES 1245 BROADWAY **HEWLETT, N.Y. 11557** 

RORDA INVESTMENTS SUTTON PLACE - PALM BEACH postent values on 2 & 3 bedroom instrry residences that one now completed. The sq.ft. / sq.m. costs are sure to help you hadge sofiction. Soles Office: 2778 S. Ocean Bid. Palm Beach, Florida 33480 U.S.A. Tel: 1-305-582-1700 Charles F. Keil Real Estate, BROKERS WELCOME GENEVA 022-4794-49 daylene.

USA WHITE BIRCHES Scarsdale, New York Just 20 miles from Monhotton, in one of the notion's most prestigious suburban communities, this magnificent country estate with swimming pool and terms count is set on over 3½ acres of exquisite landscaping. Built in 1910, the English Country-style residence boosts a 15-mon interior, embased with original 15-room injerior, embued with original in our apart-hotel "Bellaval": at Silvapiana I miles from the world famous St. Moritzi early century appointments. \$1,500,000. Brachure #IHT 1-111 we are selling very exclusive and comfortable vecation homes. (Ownership will be entered in the Swiss Sotheby Parke Bernet

REAL ESTATE

FOR SALE

International Realty 980 Madison Avenue, New York 10021. Tel: 212/ 472-3465, Teles: 232643. MONTANA CATTLE RANCH 14,440 care fully fenced ranch. Rood and River frontage.

Long term lease by AAA tenant. Only \$105 per acre with partial financing at 9.25%. Confect UNIVESTORS S.A. 30 Avenue Legrand 1050 Brussels, Belgium Tel: 649 96 66 Telex: 25 304, Agents for: Henry S. Miller Company of Dallas and Housies. The Largest Realtor based in the Southwest USA.

FINEST HOME IN MIAMI 8500 sq.ft., gaif course & laberront on one care, formal during room, huge surken living room, 5 bedrooms, 6 baths, 2 libraries, cove lighting, heated pool with cabano, marble freplaces, marble boths with Roman tub, steam & scona, children's playroom, maid's quarters, 4500 sq.ft. of polic, formal landscaping. Avaible furnished. Price \$795,000. Call Mrs. Anderson, 305 949 3334 or write Suite 201, 1190 N.E. 163rd St., N. Miami Beach, R. 33162

SOUTHWESTERN NEW HAMPSHIRE No State Income Or Sales Text Country & Village Properties, Historic Copes, Colonials and Refressent Horses firom \$50,000; The Maines, REALTORS Box 95-H, Gilsum, N.H. 03448 Telephone 603-352-073 USA

ETATES LAND INVESTMENTS Preferred Property, Inc. covers the U.S. member REIO, Ten offices located New York, Cornecticut area. Call/write; Majorie Rowe, President 203-869-5975 175 West Potness Avenue Gresnwick, O. 06830 USA.

CORPORATE RELOCATION Houses, Condos, Lond, Rentols, Investments. Free brochure. COUNTRY HOMES 2700 Summer Street Steasford, Connecticut 06705 (203) 348-8565.

CHASE & TAYLOR INC. USA EX-PATRIOTS: Join others by i vesting is custom homes or condot in becutiful Onion creek · golf, tenois, swissming, club, Austin, Texas. Contact Mrs. V.F. Bhridge (Sitie) · rainway Homes, 4506 Walton Heath Circle, Austin, Tx. 78747. Tek 512-282-0249-office, 512-282-1873-home.

CALIFORNIA VINEYARDS

Premium wine grope country N. of Son Francisco, Also cante ranches, shopping

Write Flerre Dick, 3526 Sleepy Hollow Drive Screta Rosa, CA, 95404, Tel: 707-546-7212. NEW YORK - LUXURY BLDGS.
BEAL CO-OF LOCATIONS!
88 St. near 5 Ave., 12 Unit. \$ 295,000.
Lesington Ave., 18 Unit. \$ 1,350,000.
Shopping Center, 10 cores, \$1,500,000.
Many others. Kovocs, Realter, PCB 185,
South Station, Yorkers, NY 10705.

FLORIDA PROPERTY FOR SALE Note to pay Unde Samil 600 acre latend with occurs. Located in South Central Flands near Sebring on Kasimpee Riv-Florida near Sebring on Kasammee River. \$2500 per cone, 25% down. 12 cores Boyston Beach on Intercoastel, Major road access on 195, Adjacent to public beach. 15 mins. W. Palm Beach Airport, 20 mins. Ft. Laudendale Airport. 25% down \* will provide terms. May joint venture. Senous Prospects only. Mr. Pracht, Predmont Pine Corp., 722 W, Whitper St., Anderson, Sc. Corolina 29621. Tel: 803-225-0943 or 803-224-5435.

core private estates 5 to 76 acres with incredible views & 2½ miles trout fishing on No Grande. Underground utilities, private roads. National forest boundaries, \$32,000 + . Antony Phipps. Wagon Wheel Gap Assoc., 650 17th St., #812, Deaver, CO 80202. GEORGETOWN, WASH., D.C. Unique commercial/investment opportunity. townhouses in active waterfront/canal orna. Near JFK Center, Watergate & Metro. Both \$550,000. Contact G. Schulz, 5601 Seminary Rd, = 404N, Falls Charan, VA 22041 INVESTMENT OPPORTUNITY. AD proximately 70,000 sq. ft. prime virgin and in Platiands section of Brooklyn.
N.Y. Zaned for industry, commercial, residential. Sacrificing at \$300,000.
Call (212) 253-7000. The 422313.
Owner Mr. Fred Weiss. MANHATTAN TOWNHOUSE East 60's. 4 stories, 2 duplexes, seperate extrances, delivered vaccat. 5 fire-places, lovely garden, original details. Wrise Mrs. M. Greenfield, 1135 Madison Ave., N.Y.C., N.Y. 10028 or tely 212-535-7057. PAGE 13 & 11 FOR MORE **CLASSIFIEDS** 

> For advertising information contact the TRIB's office in your country.

HEAD OFFICE Paris: Max Ferrero Tel.: 747.12-65. FUROPE Amsterdams Alfons Grim Tel \_ 26 36 15. Athensi J.C. Remesson Tel.: 361 83 97/360 24 21 Brussels: Arthur Moixner Tel.: 343 18 99. Frankfurt: H. Jung or K. Ohlf Tel.: 28 36 78. Lausarate: Guy van Thuytte Tel.: 29 58 94. Lisbon: Rita Ambar Tel.: 67 27 93 & 66 25 44.

London: Michael Mitchell Tel.: 242 51 73. Madrid: A. Unlauff Sarmiento Tel: 455 33 06. Remes Antonia Sambratia Tel.: 679 34 37. OTHERS

Hong Kong: C. Cheney Tel. 5 - 420 906. New York: Sandy O'Hara Tel: 752 38 90. Tel Aviv: Den Ehrlich Tel.: 229 873.